

# HOJA DEL LUNES

## BURGOS

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: San Pedro de Cardeña, 34 • Teléfonos: REDACCION: 217280 y 211590 ADMINISTRATION, 211511 • AÑO XXVIII • Número 2.384 • LUNES, 16 DE OCTUBRE DE 1978 • Precio del ejemplar: DIECIOCHO PESETAS. Depósito legal: BU-38-1958 • Empresa editora: ASOCIACION DE LA PRENSA.

GASEOSA

La Casera

ES UNICA

## Después de las cuatro primeras votaciones el Cónclave no ha elegido el nuevo Papa

### Unas 300.000 personas siguieron expectantes las dos "fumatas" desde la plaza de San Pedro

### Esperanza de que los Cardenales elijan hoy al sucesor de Juan Pablo I

Ciudad del Vaticano (Por Jesús G. Olmedo, de «Efe»). — Después del primer día de votaciones, los 111 Cardenales electores no consiguieron hoy domingo ponerse de acuerdo para dar sus votos a un candidato que suceda al Papa Juan Pablo I.

Dos fumatas de la chimenea de la Capilla Sixtina —una a las 12,00 (hora española) y otra a otra a las 18,34— anunciaron con el humo negro que todavía no hay Papa.

En el recinto del Cónclave, los Cardenales menores de 80 años, y por ello facultados para elegir al nuevo Pontífice, procedieron hoy a cuatro votaciones, dos en cada una de las sesiones de la jornada.

La iluminación de la chimenea de la Capilla Sixtina, a pesar de lo que se temía, permitió ver con claridad, a las 18,34 (hora española), el humo negro que anunciaba el fracaso de los Cardenales en la elección del Papa durante las dos votaciones vespertinas.

Los Purpurados se reunieron en el aula de las votaciones a las 16,30 (hora española) para proceder a la elección, después de haber comido, haber descansado de la sesión matinal y tras haber entonado el himno «Veni Creator», pidiendo iluminación a la hora de escribir en la papeleta el nombre del elegido.

Unas 300.000 personas de todos los ángulos del Mundo se dieron cita esta tarde en la Plaza de San Pedro y sus alrededores para seguir el acontecimiento.

La Radio Vaticana y la sala de Prensa de la Santa Sede confirmaron oficialmente el color negro del humo a las 18,52.

La Plaza de San Pedro permaneció iluminada desde una hora antes de la «fumata» por varios reflectores, apostados en el monte de «Gianicolo», que se asoma al Vaticano.

El día espléndido que reinó sobre Roma permitió que otras 100.000 personas contemplasen al aire libre la «fumata» de la mañana. También, de humo negro.

Los Purpurados habían comenzado la sesión matinal a las 9,30 después de haber concelebrado misa en el recinto del Cónclave.

Sentados ante las mesas de las votaciones, los Cardenales escribieron en sus respectivas papeletas el nombre del elegido y las introdujeron en un cáliz, preparado para recoger los votos. Los cuatro escrutinios de la jornada pusieron de

(Pasa a última página)

## EN MEMORIA DE GEORGES BERNANOS



En a Galería Mansart de la Biblioteca Nacional de París acaba de inaugurarse una exposición para conmemorar el 30 aniversario de la muerte de Georges Bernanos, una de las más destacadas figuras de la literatura de nuestro siglo. En la foto, una joven fijando en la entrada una fotografía que muestra a Georges Bernanos en el año 1936. — (Foto FIEL).

## Llegan a Madrid los ocho pescadores del buque canario «Las Palomas»

### Las negociaciones estuvieron al borde de la ruptura por la intransigencia del Frente Polisario

Madrid (Efe). — Dentro de un ambiente de gran emoción los ocho pescadores del buque «Las Palomas», liberados ayer por el Frente Polisario, han llegado a las 8,30 de esta mañana al aeropuerto de Barajas, procedentes de Argel.

Realizaron el viaje a bor-

do de un «Mystere» de la Fuerza Armada española, acompañados del secretario de Relaciones Internacionales de UCD, Javier Rupérez, que obtuvo la liberación.

Los pescadores canarios eran esperados por sus esposas y otros familiares que aguardaban desde la tarde del sábado la llegada de los ocho hombres que fueron apresados el 20 de Abril.

Al llegar a la sala de autoridades del aeropuerto, las lágrimas y los abrazos presidieron el encuentro. Los pescadores vestían tarrajas, prenda típica de aquella zona y casi todos lucen larga cabellera y barbas. Su aspecto físico es bueno.

### DIFICULTADES EN LAS NEGOCIACIONES

La negociación entre el Frente Polisario y Javier Rupérez estuvo al borde de la ruptura en la madrugada del viernes al sábado, tan al borde de la ruptura que el secretario de Relaciones Internacionales de UCD recibió el consejo de regresar a Madrid, consultar y retornar dentro de unos días a Argel.

Las dificultades eran varias: en primer lugar, el Frente Polisario quería incluir en el comunicado conjunto las siglas R.A.S.D. y una definición de UCD como partido del Gobierno, pu-

(Pasa a última página)

## «ESTAMOS DECIDIDOS A ACABAR CON EL TERRORISMO»

### «No es necesaria mi dimisión tras el referéndum, aunque políticamente puede ser conveniente»

#### Declaraciones del presidente Suárez al director de «El País»

Madrid (Efe). — «No caeré en la trampa de tomar medidas de excepción en el país vasco, ni nadie puede tratar a su pueblo como si todos fueran de la ETA», ha manifestado el presidente del Gobierno al director de «El País», en declaraciones que publica hoy dicho periódico.

El entrevistado considera que la democracia es irreversible en España, pero habla de algunos peligros que la acechan, como las actitudes intolerantes de algunos sectores o las actividades terroristas que, sin embargo, «no impedirán el logro de una convivencia estable, justa y libre».

Del terrorismo dice que es una lacra social que afecta a numerosos países democráticos de nuestro entorno, contra el que hay que luchar todos unidos y no utilizarlo como arma arrojadiza en el debate político. «Todas las fuerzas políticas serias y desde luego el Gobierno y su partido estamos decididos a acabar con esa lacra social y para ello intentamos aceleradamente profesionalizar al máximo a las Fuerzas de Seguridad, encargadas de su erradicación, dotarlas de todos los medios necesarios, perfeccionarlas en los terrenos de la información, prevención, persecución y represión».

«Pienso que también es absolutamente necesaria la colaboración ciudadana con las Fuerzas de Seguridad para facilitar su nada fácil trabajo y que es absolutamente imprescindible una firme disciplina para el logro de esos objetivos. Yo, desde luego, estoy dispuesto a mantenerla en todo caso y en toda situación».

También declara el presidente del Gobierno que el comportamiento del Ejército, como institución, ha sido ejemplar, asumiendo las nuevas lealtades, que son el Rey, el pueblo y el Gobierno, que emana de ese pueblo.

Respecto a las autonomías, el señor Suárez declara que «UCD parte del presupuesto de que el Estado centralista ha entrado en crisis, porque no es posible ya administrar concentradamente miles de asuntos de

millones de personas. De ahí que sea necesario reestructurar el Estado, distribuyendo territorialmente el ejercicio del poder estatal, para poder atender eficazmente las demandas sociales. Lo que se ha producido es una incoación del proceso de regionalización del Estado, que, además de tener un alcance funcional, sirve para afrontar problemas políticos, como los que pueden suscitar»

(Pasa a la página 19)

## Juan Marsé, premio «Planeta» de novela

### Dotado con cuatro millones de pesetas

Barcelona (Efe). — El escritor Juan Marsé, con su obra «La muchacha de las bragas de oro», ha obtenido el XXVIII premio «Planeta», de novela, instituido por la Editorial del mismo nombre y dotado con cuatro millones de pesetas.

El fallo del premio se dio a conocer esta noche en el transcurso de la anual velada literaria que preside José Manuel Lara.

Marsé había presentado su obra bajo el seudónimo de «J. Faneca» y con el título «La memoria maldita».

A esta edición del premio habían concurrido 242 obras, de las que fueron seleccionadas 18.

El ganador, Juan Marsé Carbo, nació en Barcelona en 1933. Fue operario de joyería hasta 1959, año en que ganó el premio «Sésamo».

Entre sus novelas figura «Si te dicen que caí», «Best Seller» a lo largo del pasado año. También ha colaborado en revistas de humor como «Muchas Gracias» y «Por Favor».

(Pasa a última página)

## DESACTIVADO UN ARTEFACTO CON EL QUE SE PRETENDIA VOLAR UNA SUBESTACION DE «BERDUERO» EN ZUMAYA

San Sebastián (Efe). — Un artefacto compuesto por cinco kilos de «goma-2» ha sido desactivado por la Guardia Civil, en la subestación que «berduero» tiene en Zumaya.

El artefacto fue colocado por tres individuos que llegaron a dicho lugar sobre las 16,45 horas de la tarde. Ataron a un empleado y a otras personas que se encontraban en el interior de la subestación, procediendo a colocar el artefacto «explo-

sivo. Seguidamente los tres individuos se dieron a la fuga».

En relación con este hecho, hay que señalar que a las 18,20 horas, en el puesto de la Guardia Civil de Zumaya, Francisco Velate Porras denunció que a las 16 horas fue secuestrado por cuatro individuos de 18 a 20 años, cuando circulaba en su automóvil, un «Seat 127» matrícula SS 7.235-G, desde Arona a Azpeitia.

Le condujeron a un mon-

te próximo en las cercanías de Arona, donde le ataron, permaneciendo en su compañía un componente del comando hasta el retorno de los otros tres, unos 45 minutos más tarde. Luego le dejaron atado, logrando saltarse sobre las 18 horas.

En medios policiales se relaciona el robo del vehículo con la colocación del artefacto explosivo en la subestación, que estaba conectada

(Pasa a última página)

Desde hoy, HOJA DEL LUNES se vende a 18 pesetas

La subida experimentada recientemente en el precio de venta de los periódicos diarios y semanarios españoles, motivada por el encarecimiento de los costos y planteamientos salariales, ha venido siendo demorada por nuestra publicación hasta el día de hoy, en que HOJA DEL LUNES comienza a venderse a 18 pesetas.

Confiamos en la comprensión de nuestros lectores que sabrán disculpar esta ligera subida de precio, a la que nos vemos precisados por las causas que indicamos.

# VIDA BURGALESA

## «ALIANZA POPULAR» CELEBRA HOY UN ACTO PUBLICO Y POLITICO EN LA CASA DE CULTURA

### Actitud de «Comisiones Obreras» ante el convenio colectivo de la construcción

#### Varias Centrales piden una Sanidad al servicio del pueblo

Hoy, lunes, a las ocho de la tarde, se celebrará en la Casa de Cultura un acto público organizado por Alianza Popular de Burgos.

En dicho acto intervendrá en primer término, el presidente de A. P. de Burgos, don Felcísimo Garabito Gregorio, que hablará de «Postura actual de A. P. ante el proyecto constitucional».

Finalmente ocupará la tribuna de oradores el vicesecretario nacional de Organización territorial de A. P., don Jorge Verstryngge Rojas, que disertará sobre el tema «Perspectivas pre-electorales».

#### ACTITUD DE «CC. OO.» ANTE EL CONVENIO DE LA CONSTRUCCION

La Central sindical de Comisiones Obreras a través de su comisión ejecutiva de la Construcción de Burgos, hace público su actitud ante el momento que atraviesan las negociaciones del Convenio colectivo del citado sector laboral.

«Como se sabe la negociación de Convenio Provincial ha llegado a unos momentos donde debemos decidir todos lo que hay que hacer. La patronal desea por todos los medios que se incluya en el Convenio, las tablas de rendimiento. Esta cuestión es hoy el punto más importante de las negociaciones.

Comisiones Obreras, considera que si se da una salida aceptable a las tablas de rendimiento, hay muchas posibilidades de haber acuerdo global y en consecuencia que se firme el convenio.

¿Qué es la salida aceptable para CC. OO. en las tablas de rendimiento?

En primer lugar pensamos que de ninguna forma la aprobación de unas tablas de rendimiento, pueden imponer el establecer unos mínimos inalcanzables por los trabajadores, que sea la disculpa de los empresarios para expulsar aquellos compañeros que por su edad o por lo que sea no les sean necesarios.

También creemos que por rechazar unas tablas de rendimientos mínimos, alcanzables fácilmente por los trabajadores, no se debe perder la posibilidad de hacer un convenio. Por otra parte y una vez más decimos que los Sindicatos y en este caso CC. OO. no debe facilitar la acción a los trabajadores irresponsables o aquellos que se desentiendan totalmente del trabajo.

Por todo ello CC. OO. de la Construcción de Burgos, estima que el actual Convenio, debe aceptarse por los trabajadores una cláusula en el Convenio, que indique, que una vez homologado éste se negociarán unas tablas de Rendimiento que pará ser válidas deberán contar con la aprobación de la Patronal y de los Sindicatos representados en la negociación.

CC. OO. desde ahora se compromete que para aceptar una tabla de rendimientos, debe establecerse las siguientes condiciones:

Que los mínimos sean alcanzables por todos los trabajadores en especial los de más edad.

Que el periodo de adapta-

ción en cada puesto de trabajo, sean mejoradas y pactadas entre los trabajadores y patronal.

Que cuando un trabajador no alcance los topes mínimos de común acuerdo empresa-Comité, buscará normas apropiadas para dicho trabajo.

Que todo lo referente a las tablas de rendimiento, sea controlado por un Comité paritario Patronal-Sindicatos Obreros representativos.

Con estas condiciones y teniendo en cuenta que de no haber acuerdo para el convenio y en el supuesto que se iría a un laudo, se perjudicaría económica y socialmente a los trabajadores, la postura de CC. OO. de la Construcción de Burgos es:

Si a un acuerdo satisfactorio en el Convenio.

Si a unas tablas de rendimiento en las condiciones expuestas.

En todo caso CC. OO. aceptará la postura que la Asamblea de todos los trabajadores del sector decida, para ello los Sindicatos presentes en la negociación, convocamos a todos los trabajadores del sector a una asamblea, para el próximo día 17, a las nueve de la noche en el Salón de Actos de la AISS».

#### POR UNA SANIDAD AL SERVICIO DEL PUEBLO

Las centrales sindicales, CC. OO., CNY, CSUT, S.U., UGT y USO han emprendido una campaña a favor de una sanidad al servicio del pueblo y de la salud pública.

En una circular conjunta formulan un llamamiento a todos los asegurados y beneficiarios de la Seguridad Social declarando que «las restricciones económicas impuestas por el INP, suponen un deterioro del actual sistema de la Sanidad pública y que se concretan en las siguientes medidas:

Reducción de las pensiones alimenticias de los enfermos en un 30 por ciento; supresión de la utilización de utillaje; aplazamiento hasta fin de año de las compras de lencería, vestuario y material fungible y congelación de plantillas.

Estas medidas —siguen

diciendo las Centrales sindicales— y las situaciones conflictivas que generan, son una manifestación más de la incapacidad administrativa que siempre ha caracterizado al INP. Con ellas se favorece un colapso en la Medicina social que sólo beneficia a la Medicina privada; crea un ambiente que facilita la justificación de próximas subidas de cuotas de la Seguridad Social y de la no ampliación de su red sanitaria. El INP no dudaría en adoptar medidas tan drásticas como el cierre de hospitales si lo estimara necesario para ajustar su presupuesto; desvían la atención de la población y de los mismos trabajadores sobre quienes son los verdaderos responsables de esta situación y sirven para encubrir el verdadero sentido de la misma.

La solución de estos problemas pasa por la eliminación inmediata de estas medidas y la puesta en marcha de la elaboración de la reforma sanitaria».

Terminan diciendo que siendo los trabajadores los que mantienen con sus cuotas la Seguridad Social, exigen el control y gestión de la misma.

## EL PAN ES NOTICIA

### ENTRARON AYER EN VIGOR LOS NUEVOS FORMATOS, PESOS Y PRECIOS

A partir de ayer se han puesto a la venta del público consumidor nuevos formatos, pesos y precios del pan.

En una larga nota informativa, la Jefatura Provincial de Comercio Interior explica las causas determinantes de esos cambios que se producen como consecuencia de las nuevas normas derivadas del real decreto de la Presidencia del Gobierno y del estudio realizado, además, por la Comisión Provincial de Precios y la Delegación Provincial de Abastecimientos y Transportes, añadiéndose la incidencia del convenio provincial de empresarios panificadores.

En consecuencia y con el visto bueno del gobernador civil, los nuevos formatos, pesos y precios para el pan en Burgos quedan así:

**Pan común.** Flama: castellanas de 1.000 gramos de peso, 44 pesetas; mazucos de 500 gramos, 22 pesetas; cubanas de 260 gramos, 12 pesetas; pistolas de 130 gramos, 7 pesetas.

**Candeal:** castellanas de 1.000 gramos, 46 pesetas; mazucos de 500 gramos, 23 pesetas; cubanas de 280 gramos, 13 pesetas; pistolas de 160 gramos, 8 pesetas.

**Pan especial.** Flama y candeal: pieza de 250 gramos, 14 pesetas y de 130 gramos, 8 pesetas.



LA SEÑORA

### Doña Constancia González Martínez

Falleció en el día de ayer, a los 66 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

D. E. P.

Sus resignados hermanos, Ismael, Mercedes, Félix, Estefanía y Cecilio; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN oraciones por el alma de la finada. El entierro y funeral se celebrará HOY, LUNES, a las CUATRO Y MEDIA de la tarde, en la iglesia parroquial de SAN COSME Y SAN DAMIAN, seguidamente la conducción de la finada al cementerio de San José. Actos de caridad por los que anticipan las gracias.

VIVIA: San Cosme, 16.  
Capilla ardiente: Funeraria San José. Sala "B".  
San Francisco, 129.  
Burgos, 16 de Octubre de 1978



LA SEÑORA

### DOÑA PILAR IZARRA VILLALUENGA

Falleció ayer, a los 53 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

(Q. E. P. D.)

Sus apenados hermanos, Julián y Moisés; hermanos políticos, Valentina Fernández, María Luisa Calleja, María de los Angeles Fernández y Esther López; sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN ORACIONES POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán HOY, LUNES, a las CUATRO Y MEDIA de la tarde, en la iglesia parroquial de LA ANUNCIACION, seguidamente la conducción de la finada al cementerio de San José.

Actos de caridad por los que anticipan las gracias.

VIVIA: Melchor Prieto, 20.  
Burgos, 16 de Octubre de 1978.  
(Funeraria "San José")

## NOTICIERO BREVE

### LA FIESTA DE LA JOTA

La llamada fiesta o festival de la Jota Burgalesa que nació con todo entusiasmo, por iniciativa de las Peñas y con una serie de colaboraciones, entre ellas del Ayuntamiento, parece haber entrado en una línea de abierto fracaso, según manifestación que hizo ayer a uno de nuestros redactores don José María González-Marrón, uno de los principales promotores de ésta, por la demás, plausible y afortunada iniciativa.

Como saben nuestros lectores, la fiesta de la Jota Burgalesa se programó para todos los domingos y demás días festivos en la Llanza de Afuera, y a la primera convocatoria respondieron los burgaleses con gran entusiasmo y animación, de lo que se hicieron eco los medios locales de difusión informativa.

Ahora, el señor González-Marrón expresa su desencanto total, atribuyendo a las Peñas y a la propia Prensa la parte principal de lo que estima un fracaso de dicha fiesta.

Desde luego la opinión del señor González-Marrón, no por personal deja de tener parte de razón, menos en los cargos que dirige a la Prensa.

Cuanto se haga por rivalizar la iniciativa, merecerá nuestro apoyo, pero, a fuer de objetivos, no puede obligarse a que todo el pueblo burgalés baile al son que le tocan y a que mantenga la misma temperatura de entusiasmo en circunstancias que, a veces, no propician tales manifestaciones fuera de la época del verano, y por diversas causas sociológicas derivadas de la misma realidad del país.

### ENCUENTRO DE UNIVERSITARIOS

Ciento cincuenta profesores y alumnos católicos que pertenecen a diversos Distritos universitarios españoles han celebrado un encuentro de reflexión sobre el tema de la Enseñanza y durante varios días han permanecido reunidos en el Seminario Mayor diocesano, celebrando sesiones de trabajo y otras actividades.

Ayer se realizó la clausura de este encuentro en el que también ha tomado parte el catedrático de Ciencia Política de la Universidad italiana de Nápoles, doctor Ricardo Campa que por cierto hoy lunes, disertará en el salón de actos de la sede central del Círculo Católico de Obreros (plaza de la Cruzada). El acto se celebrará a las ocho de la tarde y el ilustre profesor hablará sobre el tema "Ciencia y conflictividad". Seguirá un coloquio.

### DONANTES DE SANGRE

La Hermandad de Donantes de Sangre de la Seguridad Social, se trasladó ayer a Medina de Pomar con el Bancomóvil que atiende personal adscrito a los servicios de Hematología de la Seguridad Social, y llevó a efecto la recepción de sangre que beneméritos medinenses aportaron dando pruebas de su apoyo a la humanitaria campaña que efectúa por toda la geografía provincial la expresada Hermandad de Donantes de Sangre.

### DOS HERIDOS EN CHOQUE DE VEHICULOS

A las seis y media de mañá,

la tarde de ayer, chocaron dos automóviles en el cruce de la calle Gasset y avenida del General Sanjurjo. La colisión se produjo entre los turismos matrículas M-8.548-BM y BU-35.379, conducidos, respectivamente, por José López Nieto, de 25 años, vecino de Briviesca, y Fidel Arroyo Martínez, de 56 años, domiciliado en nuestra capital. Ambos resultaron ilesos.

En cambio la acompañante y familiar del primero, Rosario Nieto Maroto, de 56 años, vecina de Madrid, sufrió lesiones de carácter menos grave y fue hospitalizada en Cruz Roja mientras que la acompañante y esposa del segundo, Daniela Muñoz Sanmillán, de 53 años, se produjo heridas leves de las que fue asistida en dicho Centro médico.

Los dos vehículos presentaban desperfectos.

Efectuaron diligencias la Policía Municipal y la inspección de guardia de la Comisaría del Cuerpo general de Policía.

### ASAMBLEA DE PADRES DE ALUMNOS DE INSTITUTO

A mediodía de ayer celebró una asamblea la Asociación de padres de alumnos del Instituto de Bachillerato "Diego Porcelos" y además de los asuntos normales que figuraban en el "orden del día", se procedió a la renovación de cargos de la Junta directiva, tratándose el tema de la anhelada Universidad burgalesa y otros asuntos de interés asociativo y docente.

### NECROLOGICAS

A los 53 años de edad y confortada con los Santos Sacramentos y la bendición apostólica de Su Santidad, falleció ayer en esta ciudad doña Pilar Izarra Villaluen-

ga. Reciban sus apenados hermanos, don Julián y don Moisés; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás deudos, la expresión de nuestra más sentida condolencia.

—Ha entregado su alma a Dios Nuestro Señor, a los 66 años, en Burgos, doña Constancia González Martínez, a cuyos atribulados hermanos, don Ismael, doña Mercedes, don Félix, doña Estefanía y don Cecilio; hermanos políticos, sobrinos, primos y resto de familiares, acompañamos en su dolor.

—Una tercera defunción se registró ayer en nuestra ciudad. Don Ignacio Fernández del Río, ha dejado de existir a los 89 años de edad, tras haber recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad.

Descanse en paz el alma del finado y reciban nuestro sentido pésame sus resignados hijos doña Angeles (viuda de Gómez); don Ignacio, doña María Dolores, doña Elena y don Amando Fernández García; hijos políticos, nietos y demás familiares, y su fiel sirvienta, doña Anastasia Adeliño.

### FARMACIAS DE GUARDIA

Hoy prestarán servicio de guardia las farmacias siguientes:

González S. Barriocanal, Cardenal Segura, número 8; Espuny, Francisco Sarmiento, número 8, y Sánchez Pardo, Francisco Grandmontagne, número 23, trasera (Ga-

# tema del lunes

## TRIBUTO AL URBANISMO

**D**ESDE hace unas semanas, enormes máquinas excavadoras han entrado en plena y ruidosa actividad, removiéndose toneladas y toneladas de tierras, en lo que fueran antiguamente huertas de San Juan y, más tarde —de finales de siglo para acá— cuarteles de "Rodrigo Díaz de Vivar" y "Fernán González", que ocuparan hasta hace unos años los Regimientos de Infantería San Marcial número 7 y Artillería de Campaña número 63.

Las máquinas demolieron en su día tapias, pabellones y edificios de estos dos históricos acuartelamientos, a los que, de una forma u otra, tan unidos emotivamente nos sentimos muchos burgaleses. No en vano, en ambos Regimientos, a través de sus largos años de Historia, hemos servido a la Patria varias generaciones de hombres de Burgos y de todas las partes de España. Y es bien cierto que, el viejo cuartel de nuestra juventud, como la casa paterna, con sus vivencias, se llevan siempre en el corazón y en el recuerdo.

Mas, a lo que vamos. Están siendo removidas y trasladadas a otros lugares del extrarradio, toneladas incalculables de tierras, por una auténtica brigada de camiones volquetes. La zona de la calle de Las Calzadas y adyacentes está ya pagando el tributo de esta incomodidad de ruidos, suciedad y contaminaciones de gases de todo orden. Ello es inevitable y los sufridos vecinos de esa amplia zona —Calzadas, Segovia, José María Ordoño, etc.— padecen y soportan las molestias de esta urbanización de la ciudad, cuyas obras acaban de comenzar y habrán de terminar en tiempo indeterminado, dentro de varios años. Es mucha la obra a realizar y la superficie a remover para levantar las edificaciones que surgirán en los viejos solares cuarteros y tan variados los trabajos que nadie podría hacer cálculos aproximativos del final de los mismos.

Tales incomodidades y molestias, que ya soporta el vecindario resignadamente, han de verse muy pronto multiplicadas porque, a lo que parece, la fiebre constructora se ha estimulado entre las cooperativas, inmobiliarias y constructores a quienes se adjudicaron en subasta las parcelas, que tan saneados ingresos han proporcionado al erario municipal. Y cuando de verdad lleguen las lluvias torrenciales por las que ahora tanto clamamos, el barrizal que va a formarse en esas calles, será enorme y peligroso. Y los accidentes de tráfico, de por sí tan frecuentes en el cruce de las calles de las Calzadas y Segovia (quizás el que arroja mayor balance de choques automovilísticos en la estadística local) se verán multiplicados, si no se adoptan antes urgentes medidas de señalización y se instalan de una vez y para siempre los semáforos adecuados. Ahora que vemos las calles llenas de polvo y tierra, con un intenso tráfico de descomunales camiones, cargados hasta los límites de sus cariotas, nos tememos que los deslizamientos, frenazos y choques, tan pronto caigan unos chaparrones, van a estar a la orden del día.

De otro lado, esas incomodidades de ruidos, suciedad, polvo y dentro de unos días barro, la compartirán vecinos, industriales y comerciantes, sometidos a esta tortura, contra la que nada pueden reclamar. Es su obligado tributo a la modernización urbanística de tan amplia zona, donde van a surgir edificios suntuosos y centros diversos. Y en la que, más tarde, se realizarán las obras de colectores, con sus acometidas, servicios de agua, energía eléctrica y líneas telefónicas, cosa que está prevista en el plan de ordenación urbana de los citados polígonos pero que, como suele suceder siempre, quedarán para el final.

Hemos pretendido comentar en este recuadro semanal un problema que afecta a una crecida masa de población burgalesa, que comenta con resignación lo que ahora sucede y lamenta lo que ha de venir pronto. Tan pronto como cuando el agua encharque los solares y durante todo el Otoño e Invierno convierta esas calles en las más intransitables de la ciudad.

La obra ha comenzado, va para largo y con paciencia jobiana tendrán esos vecinos que soportar sus "beneficios" y consecuencias. Confiamos en la celeridad de las máquinas y de los hombres para que esas molestias no se les antojen eternas.

**L U V A**

**ANUNCIESE EN:  
HOJA DEL LUNES**

**CARAVISTA**

OFICIALES DE PRIMERA

Para trabajar a 30 Km. de Burgos.

MUY BIEN REMUNERADOS

Presentarse en Padre Silverio núm. 3.  
Teléfonos 200647 y 200648. BURGOS.

(SEAF/PPO 7.469)

# VIDA BURGALESA

## EL ARZOBISPO ASISTIO A LAS «BODAS DE ORO» DEL PARROCO DE VILLANUEVA DE TEBA

### Don Ramiro Oñate Ojeda tiene otros cuatro hermanos también sacerdotes

#### Hoy, en San Lorenzo, asistirá el Prelado a una misa por Pablo VI y Juan Pablo I y a cuyo acto seguirá el Pregón del DOMUND

El pequeño pueblo burebano de Villanueva de Teba vivió ayer una jornada de fiesta con motivo de celebrar sus «Bodas de Oro» parroquiales el venerable párroco de aquella feligresía, don Ramiro Oñate Ojeda, de 76 años, y muy querido y respetado en Villanueva de Teba y toda su comarca, asociándose especialmente la parroquia de Silanes, que también sirve el ejemplar sacerdote.

La efemérides se convirtió en un jubileo homenaje popular, anunciándose desde primeras horas de la mañana con cohetes y volteo de campanas, ambiente que acogió la llegada del arzobispo de la diócesis don Segundo García de Sierra, a quien acompañó su secretario particular, don Luis Gómez Ruiz. Se le tributó un entusiasta recibimiento.

La recepción oficial al prelado y personalidades invitadas tuvo lugar en la plaza del pueblo, dando la bienvenida al arzobispo el clero y las autoridades locales, encabezadas por su Ayuntamiento y al frente de éste el alcalde don Francisco-Javier Ruiz. Numerosos sacerdotes y amigos de don Ramiro Oñate Ojeda, así como tres de sus cuatro hermanos, también presbíteros, se unieron a la fiesta con todos los vecinos y otros llegados de otros pueblos.

El hermano ausente que no pudo asistir se halla en Nueva York.

En la Iglesia parroquial hubo después una solemne misa que el prelado concelebró con el venerable sacerdote, sus hermanos y otros en nutrido número.

El doctor García de Sierra y Méndez pronunció una emotiva homilía alusiva al significado del feliz jubileo y en exaltación del sacerdocio.

La brillante ceremonia finalizó con el «besa-manos» y un solemne Te Deum, en acción de gracias.

Posteriormente, el Ayuntamiento de Villanueva de Teba rindió homenaje a su querido párroco, y se sirvió a los asistentes una copa de vino español. Don Ramiro Oñate Ojeda, muy conmovido, dio las gracias a todos sus entrañables feligreses, al prelado y demás hermanos de sacerdocio por las pruebas de afecto que recibía.

El Ayuntamiento de Villanueva de Teba obsequió a su amado párroco con un cáliz y ornamentos sagrados.

#### HOY, ACTOS MISIONALES EN SAN LORENZO

El secretariado diocesano de Misiones y Obras Misionales pontificias ofrecerá hoy, lunes, día 16, a las ocho menos cuarto de la tarde, en la iglesia parroquial de San Lorenzo el Real, una misa por los dos Papas recientemente fallecidos, Pablo VI y Juan Pablo I, y a continuación, en la misma Iglesia el R. P. Fidel González, director de «Mundo Negro» y destinado como misionero camboyano a las Misiones de Uganda pronunciará el pregón del DOMUND, disertando sobre «Panorámica misionera mundial» y dará a conocer el mensaje pontificio del DOMUND.

Presidirá dichos actos el prelado de la diócesis, doctor García de Sierra y la asistencia a los mismos será un expresivo testimonio de amor a la Iglesia, al Papa y a las Misiones por parte de los católicos burgaleses.

El señor arzobispo ha dispuesto en su exhortación pastoral del DOMUND que la celebración de esa Jornada Mundial de Misiones en la diócesis burgense tenga un carácter de homenaje póstumo ofreciendo a la memoria de Pablo VI. El prelado fomentará la celebración del DOMUND en todo el Mundo con el mayor fervor y entusiasmo posible y con un fruto cada vez mayor en beneficio de todas las Misiones. Para ello publicó durante los quince años de su pontificado otros tantos mensajes pontificios del DOMUND que han contribuido notablemente a arraigar en los fieles la conciencia cristiana sobre el deber y responsabilidad misionera.

## VER ES VIDA

Toda la gama de aparatos  
auditivos en

**OPTICA  
NACIONAL**

## CAZADOR MUERTO DE DISPARO FORTUITO, EN UN COTO DEL PUEBLO DE VILLAMIEL DE LA SIERRA

Ocurrió el trágico accidente cuando formaba parte de una cuadrilla y al batir a un jabalí

A las diez menos cuarto de la mañana se registró un trágico suceso en el paraje conocido por «La Lomilla» y en un coto de caza mayor, comprendido en el término municipal de Villamiel de la Sierra.

En el momento en que una cuadrilla de escopeteros, vecinos de dicho pueblo se disponía a la captura y muerte del jabalí y al disparar sobre la pieza que salió de su escondite ante el acoso de los cazadores, uno de los tiros de escopeta alcanzó a Toribio Echevarría Juez, que formaba parte del grupo y el cual resultó muerto, al parecer en el acto, siendo inútiles los auxilios que le prestaron sus compañeros, que eran Cirilo Juez Montes, Ismael Pineda Hernando y Andrés Echevarría Montes.

Practicó las primeras diligencias el juez de paz de la localidad, que dio traslado de las mismas al juez de Primera Instancia e Instrucción de la jurisdicción que compete a uno de los Juzgados de nuestra capital.

El cadáver del desventurado cazador, cuya edad, estado civil y profesión se desconoce, hasta el momento, fue trasladado al depósito judicial para la práctica de la autopsia.

También hizo diligencias la Guardia Civil de la demarcación.



EL SEÑOR

## Don Ignacio Fernández del Río

Falleció en el día de ayer, a los 89 años de edad, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Sus apenados hijos, doña Angeles (Vda. de Gómez), don Ignacio, doña María Dolores, doña Elena y don Amando Fernández García; hijos políticos, doña María Natividad Larreta (Vda. de Fernández), doña Amelia de Giles, don Juan Fernández-Masa, don Ladislao Ortega Palomero y doña María del Carmen Rodríguez; nietos, demás familiares y su fiel sirvienta doña Anastasia Adeliño.

RUEGAN ORACIONES POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA

El entierro y funeral (cópore presente) tendrá lugar en la iglesia parroquial de SANTA AGUEDA, HOY LUNES, a las CUATRO Y MEDIA, seguidamente la conducción del finado al cementerio municipal.

Domicilio: Nuño Rasura, 5, 4.º.

(LA FAMILIA NO RECIBE)

«La Misericordia»

Burgos, 16 de Octubre de 1978.

# EN EL CINCUENTA ANIVERSARIO DEL OPUS DEI

★ Una oración singular de Dios en la vida de la Iglesia

★ Sus enseñanzas han sido incorporadas a la doctrina y a la vida de la Iglesia Católica

El saber que ni un ave del cielo cae a tierra sin la voluntad de nuestro Padre Celestial (Cfr. Mt. 10, 29), no lleva a entender fácilmente que una realidad de la dimensión teológica y humana del Opus Dei no irrumpe en la Historia de la Iglesia sin una clara intervención de la Providencia Divina, Dios, Señor de la Historia y de la vida de cada uno de los hombres, ha estado presente en este camino que, abierto hace ahora 50 años, es recorrido, en servicio de Dios, de la Iglesia y del mundo, por miles de cristianos de todos los Continentes. El que "domina con poder del uno al otro extremo y gobierna todo con suavidad" (Sap. 8,1) no ha sido ajena a este fermento de vida cristiana.

Así lo han visto todos los que saben mirar los acontecimientos a la luz de la fe y de la providencia divina. "Estoy totalmente convencido de que monseñor Escrivá de Balaguer, ha sido el instrumento elegido por Dios. Y el Opus Dei es una Obra verdaderamente providencial que decisivamente ha de influir a conducir a la Iglesia, en un tiempo de grandes desorientaciones, hasta orillas nuevas, a un futuro mejor", escribía el obispo de Aquisgrán, monseñor Pohlschneider, en el "Deutsche Tagespost", el 11 de Julio de 1975. Y el Cardenal Primado de España, don Marcello González ("ABC", Madrid, 24 de Agosto de 1975) afirmaba: "El universalismo del Opus Dei, en la extensión geográfica y en la diversidad de las personas llamadas, y las originalidades en la concepción de la Obra y en sus métodos de apostolado, obedecían a esta identificación tan cabal del Fundador con el misterio de la Iglesia".

El Cardenal Sebastiano Baggio, Prefecto de la Sagrada Congregación para los obispos, manifestaba así este mismo convencimiento: "Es evidente desde ahora que la vida, la obra y el mensaje del Fundador del Opus Dei, constituyen un viraje o, más exactamente, un capítulo nuevo y original en la historia de la espiritualidad cristiana, si la consideramos —y así debe ser—, como un camino rectilíneo bajo la guía del Espíritu Santo". (Avveniere, 25-VII-75). Finalmente, recogemos lo que el Cardenal Primado de Austria, monseñor Franz König, escribía en el "Corriere della Sera" (9-XI-75): "Para el creyente esta extensión (del Opus Dei) es un signo de la cercanía de Dios y de la relación directa con Cristo por la que ha luchado toda su vida el fundador del Opus Dei".

## REFERENDO POR LA AUTORIDAD DE LA IGLESIA

La fuerza de estos razonamientos y la autoridad de las personas que los firman, muestran la evidencia de una acción divina singular, captable por toda persona que tenga fe. Pero a esta conclusión, a la que llegan las personalidades citadas y que comparten quienes conocen el Opus Dei, debe añadirse el juicio expreso de la Jerarquía de la Iglesia

a la que, en cada momento, compete decidir, con los poderes de Magisterio y de Jurisdicción, la autenticidad de las "gracias especiales". (Cfr. L. G. número 12). La Teología enseña incluso que este juicio, cuando se trata de la aprobación pontificia definitiva de una institución como la que contemplamos, entra dentro del campo de la infalibilidad.

Así, el Patriarca de Madrid-Alcalá, doctor Eijo y Garay, que fue quien, en 1943, dio al Opus Dei la primera de las aprobaciones que fue recibiendo —primero diocesanas, y luego pontificias—, lo calificaba como "providencial apostolado con que Dios ha fecundado el seno de su Iglesia, al que me ha tocado la bendita suerte de dar la primera aprobación canónica, por lo que espero especial gloria en el Cielo". El Prelado madrileño dejaba constancia de que "el favor divino había estado presente" en el Opus Dei "ya desde el comienzo, manifestándose principalmente tanto por el número y la calidad de los jóvenes, florecientes en integridad e inteligencia, que ingresaban en él, como finalmente por el signo de contrariedad, que es siempre el sello de las obras de Dios".

En 1947, la Santa Sede afirmaba oficialmente que "todos los socios del Opus Dei, siempre y en todas partes, manifiestan gran amor, reverencia y obediencia a los superiores eclesiásticos, sabedores de que en la Iglesia existe una sola Jerarquía de derecho divino, constituida por el Romano Pontífice y los obispos, a los que el Espíritu Santo puso para regir la Iglesia de Dios".

Y, tres años más tarde, en otro documento oficial Vaticano, al hablar del número de socios de la Obra, se decía que "por la benignidad de Dios, se había

multiplicado de tal modo, que el pequeño grano de mostaza sembrado en el campo del Señor, había crecido de manera admirable hasta convertirse en un gran árbol".

El 1 de Octubre de 1964, víspera del 36 aniversario de la Fundación del Opus Dei, el Papa Pablo VI dirigió una carta manuscrita "a nuestro querido hijo José María Escrivá de Balaguer, presidente general de la Sociedad Sacerdotal de la Santa Cruz (Opus Dei)" en la que calificada a la Obra "nacida en este tiempo nuestro como expresión pujante de la perenne juventud de la Iglesia, plenamente abierta a las exigencias de un apostolado moderno, cada vez más activo, capilar y organizado". Y más adelante añadía: "Consideramos con paterna satisfacción cuanto el Opus Dei ha realizado y realiza por el Reino de Dios; el deseo de hacer el bien, que lo guía; el amor encendido a la Iglesia y a su Cabeza visible, que lo distingue; al celo ardiente por las almas, que lo empuja hacia los arduos y difíciles caminos del apostolado de presencia y de testimonio en todos los sectores de la vida contemporánea".

Esta manifestación de Pablo VI está en la línea de las múltiples pruebas dadas en el mismo sentido por su antecesor, Juan XXIII, uno de cuyos exponentes fue encomendar al Opus Dei la creación del Centro Internacional para la Juventud Trabajadora, en el distrito romano Tiburtino, dedicando a ello las ofrendas recogidas para honrar la memoria de Pío XII.

El último artículo de Prensa que lleva la firma de Albino Card. Luciani, Patriarca —publicado el 25 de Julio de 1978, un mes antes de ser elegido Sumo Pontífice, en "II Gazzettino" de Venecia—, se titula "El ejemplo de Josemaría Es-



Don Alvaro del Portillo, presidente general del Opus Dei (Izquierda) y Mons. José María Escrivá de Balaguer, fundador de la Obra. — (Foto EFE-FIEL).

crivá de Balaguer, Fundador del Opus Dei. Buscando a Dios en el trabajo ordinario". El entonces Patriarca de Venecia, utilizando su personalísimo estilo adornado de anécdotas, habla de Mons. Escrivá de Balaguer como "confesor revolucionario, que se saltaba a cuerpo limpio las barreras tradicionales proponiendo metas místicas incluso a los casados". Y escribe que en Opus Dei "sólo existe el deseo de hacer santos, pero con alegría, con espíritu de servicio y de gran libertad".

## UNA ENSEÑANZA "REVOLUCIONARIA Y ANTICIPADORA"

Junto a estos testimonios de la máxima autoridad sobre la Obra fundada por monseñor Escrivá de Balaguer, basada en el conocimiento exacto de la realidad cristiana, indiscutible en quienes los emiten, cabe señalar un hecho reconocido por los autores: la incorporación que la doctrina y la vida de la Iglesia, especialmente el Concilio Vaticano II, han hecho de sus enseñanzas. Esto constituye un referendo vivo y práctico de máxima importancia.

El Cardenal Sergio Pignedoli, presidente del Secretariado Pontificio para los no cristianos (II Veltro número 3, 1975), llama al Fundador del Opus Dei "pionero de la santidad laical y precursor, en muchos aspectos, de la doctrina del Vaticano II". Y el Cardenal Primado de España, en el artículo antes citado, escribe: "Mucho antes del Concilio Vaticano II trabajó él, como nadie, en la promoción del laicado, en la auténtica y profunda promoción". Por su parte, el Cardenal Baggio, también citado anteriormente, habla de la enseñanza del Fundador del Opus Dei "en tantos aspectos auténticamente revolucionaria y anticipadora".

Finalmente recogemos el testimonio del decano de la Facultad de Derecho Canónico de la Universidad de Loviana, monseñor W. Onclin, quien, tras referirse a la aportación de monseñor Escrivá de Balaguer en la "revalorización del papel del laicado, dándole la autonomía y la responsabilidad que tiene por el hecho de estar bautizado" señala que "esta tarea del laicado en la Iglesia ha sido solemnemente declarada por el Concilio Vaticano II, que ha reconocido también otro rasgo del espíritu del Fundador: el ecumenismo".

La contemplación de este impacto divino en la vida de la Iglesia, realizado a través del Fundador del

Opus Dei, que trabajó "de manera que el sacrificio y la oración fueran abundantes y escondidos" (Amigos de Dios" número 117), viene a demostrar la realidad de una de sus enseñanzas: que

"el hombre sigue siendo hombre y Dios sigue siendo Dios. (Es Cristo que pasa, n. 104).

(FIEL. — (Servicios Especiales de EFE).

## TESTAMENTO MISIONERO DE JUAN PABLO I

Por Javier M. ECHENIQUE

EL Papa ha muerto súbitamente, cuando la Iglesia entera se disponía a celebrar una de sus grandes jornadas anuales: el DOMUND, el Domingo Mundial de la Propagación de la Fe. En su primer mensaje al Mundo, Juan Pablo I ya había difundido a la Iglesia entera su "pequeño mensaje del DOMUND": «Saludamos —dijo— a toda la Iglesia Misionera y enviamos a los hombres y a las mujeres, que en la vanguardia de la evangelización se dedican al cuidado de los hermanos, nuestro aliento y nuestra felicitación más afectuosa: sepan que entre todos aquellos a quienes amamos, ellos nos son especialmente queridos; nunca los olvidaremos en nuestras oraciones y en nuestra solicitud, porque tienen un puesto privilegiado en nuestro corazón».

Este saludo se ha convertido dramáticamente en un testamento: el testamento misionero del Papa Luciani. Pero esa predilección por las Misiones —ahora lo hemos sabido— no fue tan sólo un gesto espontáneo y cordial, sino el fruto lógico de una conciencia misionera profundamente vivida y acrecentada a lo largo de muchos años. En primer lugar, tanto como Obispo de Vittorio Veneto desde 1958, como Patriarca de Venecia desde 1969, Mons. Luciani desarrolló una intensa actividad en favor de las Misiones y nos ha dejado un extenso magisterio sobre la responsabilidad misionera. Visitó las Misiones de Burundi y las del Brasil, donde contaba con sacerdotes de su propia diócesis. En estos viajes se encendió aún más el celo misionero del futuro Papa. Recordando su paso por África Central, escribió: «Al contacto con estos valientes, en Ruanda y en Burundi, encontré a la Iglesia, misionera por esencia, fundada de propósito por Cristo para ser enviada a los pueblos».

Todos los años el Obispo Luciani publicaba una carta pastoral para preparar la celebración de la Jornada Mundial de las Misiones. En este conjunto de documentos Mons. Luciani reafirmó tres enseñanzas fundamentales: la necesidad de la evangelización, la corresponsabilidad misionera de toda la Iglesia y sobre todo de los obispos con el Papa y la necesidad de que cada comunidad diocesana sea enteramente misionera. En una aguda transposición de un texto célebre de Pablo VI en la «Populorum Progressio», Mons. Luciani decía: «Los pueblos no evangelizados interpelan hoy a los pueblos que tienen fe. ¡Porque la fe es tan necesaria como el pan; sin la fe las almas no se pueden salvar! Y la fe no se da —por vía ordinaria— sin la evangelización».

En 1966 escribía: «Un obispo es por naturaleza misionero! pero misionero no yendo personalmente a África, a Australia o a Asia, sino por medio de la diócesis haciendo que «la diócesis entera se haga misionera».

En la pastoral de la cooperación misionera destacó siempre la primacía de las Obras Misionales Pontificias, «a las que debe reservarse el primer puesto». «Es justo —escribía en 1968— es hermoso que se multipliquen iniciativas de jóvenes, de grupos diversos, para eliminar el hambre en los países infradesarrollados. Pero no se olvide el socorro directo a las Misiones a través del cauce normal de la Congregación para la Evangelización de los Pueblos, que es una especie de «Ministerio de las Misiones». Como también a través de los diversos beneméritos Institutos misioneros».

Entre tantos dones como el Papa Juan Pablo I ha legado a su Iglesia en su fugaz, pero luminoso pontificado, habrá que recordar siempre su espíritu misionero. Del Papa Luciani ha quedado como símbolo su sonrisa: en poco más de un mes la sonrisa de Juan Pablo I se había hecho ya misionera porque había alumbrado en millones de hombres de todos los pueblos una luz de esperanza.

Sólo la ignorancia ve cosas malas en la donación de sangre. Tú no eres ignorante. Dónala.

## VIVIENDAS DE VILLIMAR

1.º Se abre un plazo de DOS MESES para que tanto los actuales beneficiarios de viviendas de Villimar que deseen renunciar a la misma, como aquellas personas con necesidad justificada que quieran optar por su adjudicación, presenten solicitud en este sentido en la Delegación provincial de Obras Públicas y Urbanismo. Las personas que presentaron solicitud para el Grupo "Río Vena", bastará con que indiquen el número de solicitud.

2.º A las personas que al amparo de este trámite de avenencia renuncien a su vivienda se les reintegrará la parte proporcional que hayan satisfecho de las mismas, con los precios actualizados y el importe de las mejoras que legalmente puedan corresponder, para lo cual deberán aportar los correspondientes justificantes.

3.º Transcurrido el indicado plazo de DOS MESES, por la citada Delegación provincial y en relación al acuerdo del Pleno del Ayuntamiento de fecha 1.º de Marzo del presente año, para la aplicación de la Ley de 1.º de Abril de 1977, se instruirá procedimiento sancionador y expropiación de las viviendas no ocupadas por los adjudicatarios en cumplimiento de su función social al no destinarse a domicilio habitual y permanente del titular.

# CRONICA DE AGUILAR DE CAMPOO

## LOS VALLES PALENTINOS TIENEN SU ENCANTO.

Y muy especialmente en el norte de la provincia de Palencia por su toponimia y bellos paisajes y pueblos que apenas eran conocidos y son pueblos con vida propia por sus tierras de labor entre llano y montaña, praderío abundante de riqueza ganadera, con frondoso arbolado y casas de piedras que son verdaderos palacios, bordeados por las aguas del pantano y que tenían sus carreteras a medio hacer y que ahora han sido terminadas y asfaltadas en sus ramas respectivas de Quintanilla la Berzosa, Vallespino, Cozuelo de Ojeda y la de Foliada, Barrio San Pedro, Barrio Santa María, Salinas de Pisuerga, que estuvieron más de 40 años sin terminar de hacer, pero al fin han sido concluidas y asfaltadas y es una bendición verlas. Además, se ven muy transitadas, pues ponen en comunicación directa y continua estos pueblos de la región con nuestras playas del pantano, que por cierto este año se han visto muy concurridas y visitadas y sobre todo con nuestra villa, pues son pueblos que hoy pertenecen a nuestra municipalidad en su mayor parte. Todo ello gracias a la Confederación Hidrográfica del Duero, a Obras Públicas, a la Diputación palentina y sus regidores, así como tam-

bién al tesón de nuestros alcaldes habidos en diferentes épocas, que lucharon de firme hasta conseguirlo.

## NECESIDAD PEREN-TORIA ACTUAL

Lo es la carretera Néstar a Cordovilla de Aguilar que es pueblo palentino y está completamente aislado de la provincia, pues si se quiere ir allí hay que hacerlo por Mataporquera, Valdeolea, Mercadillo a Cordovilla de Aguilar, entrando por la provincia de Santander, pues por Néstar no es posible, porque no hay carretera.

Cordovilla de Aguilar fue señorío de don Rodrigo Díaz de Vivar (El Cid Campeador), quien legó todos sus bienes o propiedades de Cordovilla al monasterio de Santa María la Real de Aguilar de Campoo y en el claustro y según los libros del monasterio hubo una estatua dedicada a él como agradecimiento por la donación, estatua hoy desaparecida.

Es más, Cordovilla era uno de los pueblos que jamás faltaba a las misas del Cristo de la Abadía, misa a la que venían los pueblos a pie y por las montañas, todos los vecinos con sus párrocos correspondientes, siendo 52 las parroquias adscritas y muchas de ellas siguen aún la costumbre y suelen venir en San Isidro o en la octava de la Ascensión.

## HOMENAJE A JORGE DE LA MORA EN ALAR DEL REY

Aguilar no podía estar ausente en el acto homenaje a Jorge de la Mora, celebrado en Alar en la noche del sábado, a las diez, en el restaurante «La Ferroviaria». Más de un centenar de personas se reunían de toda la región y comarca, e incluso de Reinosa y la montaña santanderina, de donde era nacido y donde dio sus primeros pasos en la vida bancaria, pues su padre fue director del Banco Mercantil de Reinosa; después al fundar en Barruelo y Alar del Rey —que más tarde fue absorbido por el Banco Santander— pasando a la sucursal de Guijuelo y más tarde a Alar del Rey, donde actualmente se ha jubilado y es donde realmente ha hecho su vida. Allí vimos reunidas gentes de todas clases sociales de la Banca, comercio e industria, del campo y de las distintas profesiones en general, que le han rendido —justo homenaje— sus compañeros. Le fue entregada una bandeja de plata con lo menos 30 firmas grabadas y un cuadro humorístico de lo que ha sido su vida y lo que tiene que seguir siendo mientras viva. Y por el Club del Remo y las Piraguas una placa de plata.

En la cena, succulento menú, reinó la alegría y buen humor y hubo discursos y

larga sobremesa, en la que todos nos volcamos hacia la persona de Jorge Mora, por cuanto ha hecho por Alar, por la comarca y la región. Aguilar se enteró del homenaje gracias a Cecilio Fernández, que avisó por teléfono a las diez de la noche de la víspera. De aquí marchó una representación formada por don Pedro Sánchez Ruiz y señora, presidente del Centro de Iniciativas y Turismo; Julián Gutiérrez y el cronista que suscribe. Alar y Aguilar siempre han vivido casi juntos y bien compenetrados.

## EL DIA DE LA AMISTAD MONTAÑERA EN PEÑALABRA

Con asistencia de un buen número de montañeros se celebró una vez más el «Día de la amistad montañera», cuyos actos sencillos y emotivos se vieron adornados por las excelencias de un día espléndido para andar por la montaña.

Después de la subida a Peñalabra, donde se concentraron montañeros procedentes de Torrelavega, Santander, Reinosa, Valladolid, Barruelo y Aguilar, se confraternizó y se expusieron algunas sugerencias relativas al montañismo. Seguidamente de la comida de hermandad se celebró un acto literario de exaltación al montañismo en la «Venta de Pepín». Previa presentación del acto por el presidente del grupo montañero «Los Agullas», intervinieron el poeta don Antonio Rojo, el vicepresidente de la Federación Cantábrica de Montañismo y el veterano montañero palentino don José Palomino. Todos los oradores fueron muy aplaudidos, ya que su intervención fue una glosa del verdadero montañismo, que hizo las delicias de la concurrencia.

A las siete se celebró una misa en la iglesia románica de San Salvador, a la que asistieron los montañeros y simpatizantes, dando una agradable nota de sinceridad y de fe.

La despedida tuvo lugar en la «Venta Campa», entre los últimos vasos de vino y apretones de mano.

Dos montañeros se perdieron, tomaron carretera distinta y fueron por Puenteansa Rozadio a Cosío —San Sebastián de Garacandal— y pásmense ustedes, con más de 70 años subieron haciendo el calvario a la montaña, a los pinos y a la ermita dedicada a San Miguel, sin cachavas ni bastones, ni cuerdas; no sufrieron accidente alguno pero llegaron un poco cansados, eso sí, y tuvieron que hacer pausas y esfuerzos.

El corresponsal y cronista de la villa:  
Aniano FONTANEDA

# LOS VASCOS EN EL NUEVO MUNDO

(A mi admirado y buen amigo José María Codón, con un fuerte abrazo).

...El descubrimiento de América constituye, sin duda, el acontecimiento más extraordinario que registran los anales de la Edad Moderna, suceso verdaderamente histórico y geográfico, que no solamente amplió los límites de la tierra hasta entonces conocida, sino que abrió también nuevos e insospechados horizontes a los destinos de la Humanidad... Las gestas maravillosas a que dio origen su conquista y civilización no encuentran parangón ni siquiera en las hazañas fabulosas de la Grecia mitológica... En la epopeya americana se confunden lo real con legendario, lo posible con lo inverosímil, lo propio de los hombres y lo que únicamente cabe atribuirse a ciclos y semidioses... ¡Tan grande y tan robusta fue la capacidad de acción de los espeñoles, tan rico fue su espíritu, tan gloriosa la expansión de su genio inmortal... Todo cuanto allí hicimos, en un momento culminante de plenitud imperial, viene influyendo desde entonces, de manera decisiva, en la marcha del progreso universal... España, al volcarse en el Hemisferio enigmático; al henchir sus tierras vírgenes de una civilización latino-occidental y católica; al fecundar con su temperamento la conciencia ancestral de aquellos pueblos que rendían dramática adoración al Sol; al llevar a las Indias colombinas las luces del Evangelio y el verbo soberano de Castilla, echó allí los cimientos de una nueva Era que está dando ya los más ricos y espléndidos frutos en la inmensa heredad en que hoy florecen las naciones americanas... La huella ingente del impulso hispánico será imperecedera en aquellas latitudes y alcanzará signos imborrables de supervivencia y de prolongación eterna de la raza... Y en esta vasta y gloriosa empresa correspondió un papel en extremo principalísimo y trascendente a la gente vascongada: al cartógrafo Juan Vizcaino —nacido en Santoña—, en aquella fecha perteneciente a la jurisdicción del antiguo señorío, que acompañó a Colón en la nao capitana «Santa María», construida y calafateada con el hierro y la madera de sus montañas; al durangués Fray Juan de Zorrilla, primer arzobispo de Méjico, cuyos generosos esfuerzos en favor de los aborígenes son dignos del mayor encomio; a Pedro de Arbolancha, que marchó a la isla de Cuba en la famosa expedición del valeroso extremeño Nicolás de Ovando, siendo, además, gran amigo y compañero de Núñez de Balboa, descubridor del Océano Pacífico o Mar del Sur; a Diego de Salazar, hombre de excepcional bizarría, citado en los más memorables hechos de armas; a Juan de Arritia o Juan de Archanda, el simpático grumete de la nave «Victoria», que dio la vuelta al Mundo con el insigne navegante guipuzcoano Juan Sebastián Elcano, tras de un período sin par en los anales de la Historia; a Francisco de Garay, cuyas proezas a orillas del Mississippi no tienen par ni adjetivaciones; al almirante Zubiaur, terror de los corsarios y heroico defensor de Cartagena de Indias y Maracaibo frente a la codicia agresiva de los ingleses; a Bruno de Zabala, que sojuzga el Uruguay y da origen a la ciudad de Montevideo; a Juan de Garay, Adelantado del Plata, a quien se debe la reconstrucción de la primitiva Buenos Aires y, finalmente, a los encendidos misioneros Legazpi y Urdaneta, ambos guipuzcoanos, descubridores y evangelizadores del vasto y misterioso archipiélago filipino... Fue aquella una fastuosa e increíble epopeya, digna de ser cantada por un segundo Homero en las inspiradas estrofas de una nueva «Iliada»... Allí, vascos, andaluces, castellanos, galaicos y extremeños, fuertemente hermanados, bajo una misma bandera e idénticos ideales, fueron dejando un rico, espléndido y variado patrimonio común, histórico, espiritual y lingüístico, que debemos mantener a todo trance como herencia inmortal... España tiene una altísima misión ecuménica que cumplir, una misión que nos afecta a todos sin excepción... Y compromiso ineludible de mantener dentro la más estrecha e inquebrantable unidad para su más exacto cumplimiento...

ALEJANDRO MANZANARES  
(De la Academia burgense de Historia y Bellas Artes y de la Real Sociedad Colombina Onubense)

# PROFESIONALES

José M. Martín Iglesias

Pedro Martín Iglesias

### MEDICOS

Horas de consulta, de 10 a 12  
ANALISIS CLINICOS  
ELECTROFORESIS  
BACTERIOLOGIA

Avenida Reyes Católicos, 18  
Teléfono 221166  
Edificio Estudio, 2.º E  
Sábados, de 10 a 12

Abelardo Carazo

MATERNOLOGO DEL ESTADO

### MEDICO

Especialista en partos  
Ginecología  
Consulta Clínica Cruz Roja  
Vitoria, 31 - Teléfono 203591

Arias Martínez Mata

CARDIOLOGO

Avenida de los Reyes Católicos, 8, 2.º E.  
Teléfono 225148

V. Ojeda Carcedo

APARATO DIGESTIVO  
Y NUTRICION  
METABOLIMETRIA  
Análisis clínicos — Rayos X  
Consulta, de 10 a 1 y 4 a 6  
Vitoria, 20, 2.º  
Teléfonos: 203667 y 218966

I. LOPEZ SAIZ

NEURO PSIQUIATRIA  
Consulta, de 12,30 a 2  
Plaza de Santo Domingo de  
Guzmán, 8, 1.º  
Teléfono 203478

JOSE CARAZO

PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER  
Del Hospital de Barranques  
y Cruz Roja  
Vitoria, 31, Teléf. 203591

OPTICA IZAMIL

Graduación gafas - Adaptación lentillas

Técnicas modernas

LAIN CALVO, 28

Optica ESPADA

OPTICO DIPLOMADO A SU SERVICIO

Graduación de gafas con los medios técnicos más avanzados

PORTALES DE ANTON - TELEFONO 201500

UNSAIN

GRADUACION GAFAS ADAPTACION DE LENTILLAS

BLANDAS Y RIGIDAS

Y AHORA TAMBIEN DE USO CONTINUO

OPTICO DIPLOMADO

ADAPTACION DE AUDIFONOS PARA SORDOS

Espolón, 8 Teléfono 206464 BURGOS

OPTICA CIENTIFICA

GAFAS BIEN GRADUADAS

CENTROS DE LENTES DE CONTACTO

GRADUACION INMEDIATA DE SU VISTA

Plaza Mayor 7 - Teléfono: 20 53 44

Avenida del Cid 14. - Teléfono: 22 26 08

Ramón Llorente

TRAUMATOLOGIA, HUESOS Y ARTICULACIONES  
Consulta, de 12,30 a 2,30  
Quelpe de Llano, 2, 4.º, Izq.  
(Frente a Establecimientos Campo). Tels. 203900 y 204781  
y Clínica de San Juan de Dios, de 4 a 5,30

MIGUEL CAMPO

TOCOCINECOLOGIA

Del Iguatorio Médico Colegial  
Consulta: Horas concertadas.  
Avenida del Cid, 3, 2.º D  
Teléfono 205207

ANTONIO GOMEZ LOPEZ

Médico militar diplomado  
CORAZON Y PULMON  
San Cosme, 2. Teléf. 205390

Dr. Renedo

CIRUGIA VIAS URINARIAS  
Concepción 15-2

JOSE ALONSO

MEDICINA INTERNA  
CORAZON Y NUTRICION  
RAYOS X  
Consulta, 12 a 2 y 5 a 7  
Espolón, 24, 2.º. Telf. 201912

ANUNCIENSE en:

La «HOJA DEL LUNES»

# ALIANZA POPULAR

HOY, LUNES, DIA 16 DE OCTUBRE,

A LAS OCHO DE LA TARDE, EN LA CASA DE CULTURA

## ACTO PUBLICO

con intervención de

D. FELICISIMO GARABITO GREGORIO, Presidente de A. P. de Burgos, sobre:

«Postura actual de A. P. ante el proyecto constitucional» y de

D. JORGE VERSTRYNGE ROJAS, Vicesecretario Nacional de Organización Territorial de A. P. sobre:

«Perspectivas pre-electorales»

# LA QUINIELA



Por GOAL-KEEPER

## VISTAZO Y PERSPECTIVA DE LA PROXIMA JORNADA LA IMPORTANCIA DEL EQUILIBRIO

Que la recaudación se haya disparado hacia arriba era algo que se veía venir sin necesidad de recurrir a clarividentes profetas...

¿qué? Luego están los unos, que como al principio decíamos, a lo peor no lo son...

el Atlético «Irregulín» no se deja soplar un punto, o los dos, que también es posible...

lo de la confianza o por la paliza contra el Estrella Roja, le da por pinchar con el Santander que anda de cabeza por la cola.

Hay quien asegura que este año, con que se alcancen los novecientos millones de recaudación nos podemos dar por satisfechos...

### CARTA A UN VIEJO AMIGO

Entrañable amigo Félix:

Un día me preguntaste a dónde iba a parar el dinero de las quinielas y yo te prometí explicarlo en una carta...

lo he visto, o por lo menos, si hay fuego, no he visto el humo) que un 22 por ciento vuelve al deporte...

A diferencia de la pasada semana, no abundan los partidos claros de «uno», porque muchos de ellos dan lugar a muchas dudas y vacilaciones...

Generalidades sí que puedo decirte, pero no van a sacarte de ningún apuro. Puedo contarte cosas, pero esas cosas son las que ya todo el mundo sabe...

¿Y el resto, qué? —te preguntarás a buen seguro—. Ese 23 por ciento restante, ¿a dónde va a parar? Pues mira, hay un doce por ciento del que yo sí pongo la mano en el fuego...

De esta forma ya te he explicado a dónde va a parar una buena parte del dinero de las quinielas cada semana...

Lo que queda colgando es un once por ciento insignificante un once por ciento de nada que se llevan las Diputaciones...

### ASI VAN LOS PREMIOS ESTA TEMPORADA

Jornada	Recaudación Pesetas	55 % Premios Pesetas	SIGNOS 1 X 2	Primera categoría Boletos	Primera categoría Pesetas	Segunda categoría Boletos	Segunda categoría Pesetas	Tercera categoría Boletos	Tercera categoría Pesetas
1.ª	498.892.845	274.391.065	7 4 3	14	6.533.121	888	103.000	16.820	5.438
2.ª	663.424.935	364.883.724	7 4 3	12	10.135.659	1.131	107.540	25.193	4.828
3.ª	737.289.435	405.509.189	10 3 1	8.971	15.067	158.846	851	1.147.681	118
4.ª	798.237.480	439.030.614	9 4 1	988	148.121	4.324	6.016	256.474	571
5.ª	436.898.090	240.183.950	4 9 1	75	1.067.484	2.073	38.621	24.115	3.320
6.ª	807.466.230	444.106.427	6 7 1	496	298.459	16.244	9.113	210.640	703

Jornada: 8 22-10-1978 PARTIDOS RESERVAS: 1.º Granada-Baracaldo 2.º Valladolid-Sabadell 3.º Betis-Algeciras.

### CUATRO TRIPLES Y CUATRO DOBLES EN REDUCCION AL TRECE

Directo: 1.296 Col. Reducido: 144 Col. Economía: 1.152 Col. Posibilidades: 100 X 100 al "13" 9.720 Pts. 1.080 Pts. 8.640 Pts. 12,50 X 100 al "14" Impresos necesarios: 9 de 16 apuestas = 1.080 Pts.

Jornada	1	2	3	4	5	6	7	8
1 ZARAGOZA-REAL SOCIEDAD	X	X	X	X	X	X	X	X
2 ESPAÑOL-RAYO VALLECANO	X	X	X	X	X	X	X	X
3 AT. MADRID-SEVILLA	X	X	X	X	X	X	X	X
4 GIJÓN-SANTANDER	X	X	X	X	X	X	X	X
5 CELTA-VALENCIA	X	X	X	X	X	X	X	X
6 HUELVA-SALAMANCA	X	X	X	X	X	X	X	X
7 BURGOS-REAL MADRID	X	X	X	X	X	X	X	X
8 AT. BILBAO-BARCELONA	X	X	X	X	X	X	X	X
9 HERCULES-LAS PALMAS	X	X	X	X	X	X	X	X
10 CASTILLA-ALAVES	X	X	X	X	X	X	X	X
11 CASTELLÓN-ELCHE	X	X	X	X	X	X	X	X
12 FERROL-MURCIA	X	X	X	X	X	X	X	X
13 OSASUNA-MÁLAGA	X	X	X	X	X	X	X	X
14 CÁDIZ-JAÉN	X	X	X	X	X	X	X	X
APUESTAS	1.ª	2.ª	3.ª	4.ª	5.ª	6.ª	7.ª	8.ª

P.A.M.D.B. Cuerpo B-1 14030714

Esto de que el Burgos cuente por empates sus actuaciones en la Liga y sean ya seis, lleva camino de convertirse en un hito importante para el anecdotario futbolístico del país...

El evento, la casualidad o lo que sea ya está haciendo cavilar a más de uno, a la busca y captura de un título que le convenga al equipo de Arsenio...

No es, a pesar de todo, nuestra intención adentrarnos en terrenos ajenos al deporte, pero se nos antoja de justicia reconocer la importancia que por hechos como el que comentamos, intrascendentes, si se quiere...

Estamos seguros porque entra en el campo de los posibilismos, de que antes o después, la racha empatante del equipo ha de terminar. Antes o después, el equipo cometerá la imperdonable torpeza de perder...

### ANTECEDENTES

PARTIDOS	75-76	76-77	77-78	J. G. E. P.
Zaragoza-R. Sociedad	0-1	1-1	—	20 9 8 3
Español-Rayo V.	—	—	2-1	1 1 0 0
A. Madrid-Sevilla	1-0	3-3	1-0	41 26 9 6
Gijón-Santander	1-2	—	3-1	20 14 4 2
Celta-Valencia	—	1-0	—	27 16 5 6
Huelva-Salamanca	—	—	—	0 0 0 0
Burgos-R. Madrid	—	3-2	3-2	4 2 0 2
Athletico-Barcelona	2-1	1-3	0-0	47 28 10 9
Hércules-L. Palmas	1-0	2-1	0-1	14 8 1 5
Castilla-Alavés	—	—	—	0 0 0 0
Castellón-Elche	—	—	—	3 1 1 1
Ferrol-Murcia	—	—	—	3 1 0 2
Osasuna-Málaga	6-2	—	2-1	4 3 1 0
Cádiz-Jaén	—	2-1	—	8 4 1 3

# DEPORTES

**EL BURGOS SIGUE IMBATIDO**

## TAMBIEN EMPATO EN EL HELMANTICO CON LA U. D. SALAMANCA (1-1)

Tras encajar un gol a los 4 minutos en fallo defensivo, obtuvo la igualada con un gol de Portugal, a los 70 minutos

El encuentro careció de calidad pero el once albinegro se mostró como un bloque homogéneo, correoso y difícil



**LA MODA OTOÑO 78**

**TRINCHERAS - GABARDINAS**

PERFECTA EN TODOS SUS DETALLES

«TAMBIEN ESTE OTOÑO VESTIRA CON NOSOTROS»

**CYLSA**

Santander, 3

ESPECIALISTAS DE LA CONFECCION

Salamanca. (Efe.) — En el estadio Helmántico, con regular entrada y fuerte calor, se disputó hoy el encuentro

Burgos: Gorospe; Valdés, Salas, Ruiz Igartua, Navajas; Navarro (Pachín), López, Carreño, Adorno, Chazarreta (Gómez) y Portugal.

dirido ningún partido, aunque si empatado en todos ellos, se presentó ante el Salamanca en encuentro difícil para ambos conjuntos por eso de la igualdad de los bloques que tanto burgaleses como charros tienen en la actual andadura liguera.

Seguramente los deseos de Arsenio eran frenar el lógico de los propietarios del terreno en los primeros minutos y de ahí el sistema del 4-4-2 que presentó, dejando en punta a López y Portugal, mientras que Adorno con el número nueve a la espalda servía más a la línea medular que a la de ataque.

ta de Alessandro y si en el Burgos este gol cambió en el sentido citado, en el Salamanca obró en sentido contrario, tratar únicamente de mantener esa corta diferencia.

**CARAVANAS VALLEJERA**  
Tel. 229902

En el segundo periodo cambió la decoración y fue el Burgos el equipo marcador, correoso y difícil que hasta el momento se encuentra imbatido. Un Burgos que no dejaba actuar a gusto a un Salamanca apático, falto de ideas, corto en acciones y sobre todo sin tirar a puerta. Así el Burgos se convirtió no en dominador, pero si al menos en un bloque homogéneo, ante el que se estrellaban los tímidos avances locales y que poco a poco se iba afianzando y consiguiendo dominar la situación aunque con escasas oportunidades de gol.

**CARAVANING LA CASITA CON RUEDAS**  
CTRA. LOGROÑO-CASTAÑARES

Fruto de esto fue el tanto que lleva al Burgos a su sexto empate consecutivo, un

tanto en el que nuevamente fue la defensa, en esta ocasión la salmantina, la que dio facilidades para que el marcador se pusiera en el 1-1 final. Resultado justo que deja las cosas en el lugar que la corresponden, ya que si cada equipo dominó la situación en cada periodo, también es justo que por ello obtuviera el premio del tanto.

En resumen, un partido falto de calidad, carente de interés, con fallos a doquier y que hace que el Burgos siga su racha y el Salamanca se hunda con un nuevo negativo, lo cual ha sentado mal a la afición salmantina, que sacó pañuelos de desagrado y ofreció una sonora pita al final del partido cuando el presidente abandonó su localidad.



GOROSPE

Tuvo trabajo y lo realizó con brillantez. Bajo los palos mostró seguridad, reflejos con una actuación destacada.



RUIZ IGARTUA

Volvió al eje de la defensa burgalesa. Su labor es algo así como la eficacia silenciosa pero su presencia se notó y fue pieza clave.

de fútbol Salamanca-Burgos.

**ALINEACIONES**  
Salamanca: Alessandro; Félix, Bustillo, Pedraza; Balbino, Tomé; Chaparro, Juanito, Angel, Castronovo (Durán) y Bázquez.

**CARAVANING LA CASITA CON RUEDAS**  
CTRA. LOGROÑO-CASTAÑARES

Dirigió el encuentro el colegiado castellano Soriano Aladrén, quien haciendo gala de una magnífica preparación física, tuvo una actuación que sólo se puede catalogar de regular, no consintiendo el más leve atisbo de dureza. Interrumpiendo con ello el juego en numerosas ocasiones.

**GOLES**

1-0. Minuto 4 de la primera parte. Lanzamiento de una falta sobre la portería de Gorospe, sin que la defensa burgalesa despeje la situación y Castronovo, finalmente, lleva el balón a las mallas.

1-1. Minuto 25 de la segunda parte. Falta sobre la portería del Salamanca. Facilitades en la defensa charra y Portugal, de cabeza, bate a Alessandro.

**COMENTARIO**

Después de estar imbatido el Burgos al no haber per-

**CARAVANAS MONCAYO**  
Tel. 229902

Pero una falta lanzada sobre el portal de Gorospe en el minuto cuatro de juego y en fallo de la defensa burgalesa, da ocasión a que Castronovo, que reaparecía hoy con el Salamanca después de su lesión, adelantara a los locales en el marcador, con un tanto en que las facilidades del Burgos lo fueron al máximo.

Este gol no sirvió para que el equipo de Arsenio cambiara de sistema, pero si se vio que los contraataques eran más peligrosos y que las acciones burgalesas eran más frecuentes ante la puer-

**Talleres Gráficos Diario de Burgos**

TODA CLASE DE IMPRESOS DE CALIDAD FOTOGRAFADOS

San Pedro Cardeña, 34 Teléfono 217358      Papelería Tegra: Vitoria, 13 Teléfono 202852

# DEPORTES

## LOS ENTRENADORES SE EXPLICAN

**MESONES:** «El Burgos ha sido un equipo peleón y la oportunidad que tuvo la materializó»  
**ARSENIO:** «En el segundo tiempo supimos cogerle la horma al Salamanca y dominar»

Felipe Mesones, el entrenador del Salamanca, estaba disgustado por el resultado. «Se ha luchado —manifestó—, aunque en algunos momentos las acciones de nuestros hombres han sido lentas ante la puerta de un Burgos que ha sido un equipo peleón, que tuvo una oportunidad y la materializó,

mientras que nosotros, aunque contamos con pocas, no obtuvimos resultado. **ARSENIO IGLESIAS** Para el preparador del Burgos era la otra cara de la moneda. Se había conseguido borrar el negativo de la anterior jornada y por consiguiente la satisfacción era completa.

Respecto al encuentro dijo que había sido un partido en el que la calidad no había estado a gran altura, pero eso casi siempre ocurre cuando se enfrentan dos equipos de características similares, en el que la importancia mayor la tienen los dos puntos en litigio.

«Hoy hemos conseguido uno —continuó— ante un Salamanca que después del empate se puso un tanto nervioso, pero que a pesar de todo y más en el segundo tiempo supimos cogerle la horma y dominar este período, habiendo obtenido como triunfo un valioso positivo.

## Derrota del Atlético Buralés en el campo de la Cultural (3-1)

El equipo de la Cultural Leonesa ha vencido con toda justicia al Atlético Buralés en partido de Liga correspondiente a la Regional Preferente por el resultado de 3-1. El once vencedor demostró mejor fútbol frente a un rival que poco pudo hacer. También hay que destacar las victorias del Béjar y Cuéllar, que ganaron con todo merecimiento en sus salidas.

Por lo que respecta al fútbol buralés, ya hay finalistas en la edición del campeonato de aficionados. El Villarcayo al vencer al Tardajos por cinco a dos y el Crucero al empatar frente al Oña, en partido de vuelta, se han clasificado para la gran final que se jugará con toda probabilidad el primero de Noviembre, festividad de Todos los Santos.

En juveniles, justas victorias para la Arandina, Burgos, Vadillos y Deportiva, que goleó al Juventud. Los resultados registrados han sido los siguientes:

- REGIONAL PREFERENTE**  
 Monterrey, 0; Béjar, 2.  
 R. Valladolid, 2; Fabe-ro, 0.  
 Cultural, 3; Atlético Buralés, 0.  
 Guardo, 3; Ciudad Rodrigo, 0.  
 Astorga, 3; Aguilar, 0.  
 Benavente, 1; La Bañeza, 0.  
 Corrales, 1; Cuéllar, 3.  
 Laguna, 1; Medinense, 0.  
 S. Lorenzo, 0; Universitario, 0.  
 Bemibre, 3; Forterra, 0.
- AFICIONADOS (Semifinales)**  
 Villarcayo, 5; Tardajos, 2.  
 Crucero, 0; Oña, 0.
- JUVENILES**  
 Burgos Promesas, 0; Arandina, 2.  
 Burgos, 4; Michelin, 3.  
 M. EVELLO, 3; San José, 3.  
 Alcázar, 3; Nido, 2.  
 Vadillos, 3; Unión Deportiva Juan XXIII, 1.  
 Deportiva, 3; Juventud, 0.  
 Salas, 1; Atlético Buralés, 1.

**SUPERLIMPIEZA EN SECO**

**IRIS**  
 TINTORERIA  
 LAVANDERIA

FABRICA: Carretera de Logroño, 5  
 Telfs. 222221 - 222231

## presenta al jugador más destacado

VALDES



El sexto empate se logró en «El Helmántico» y el «rey del empate» sigue siendo el Burgos. En esta ocasión

traemos en este «suelto» al jugador Valdés demostrando sus cualidades como hombre «todo terreno».

También el equipo brilló a gran altura y cuando encajó el gol charro no lo pensó dos veces y se jugó todo a la carta del fútbol ofensivo. Acertó plenamente y el trabajo ordenado, sereno e inteligente de Valdés llevó al equipo a la consecución de su sexto empate consecutivo. Todo un récord en la máxima categoría del fútbol nacional.

La clasificación para la consecución del Trofeo SUPERLIMPIEZA IRIS ya tiene nuevo líder que es precisamente Valdés porque en Salamanca destacó con luz propia y se hace acreedor a esta valiosa y prestigiosa clasificación. Así pues, la clasificación del jugador más destacado del Burgos tras la sexta jornada queda de la forma siguiente:

Valdés, 2 puntos.  
 Adorno, Navarro, Chazarrera y Navajas, con un punto.

¡Goleada en «El Plantío»!

## LA CAPACIDAD GOLEADORA DEL BURGOS PROMESAS CON FUTBOL BRILLANTE DERROTARON AL VALMASEDA

Medina detuvo un penalty, el colegiado anuló un gol a los locales que dieron un gran festival

Resultado. — Burgos Promesas, 4 (Iturri, Peña, Abajo y Eduardo); Valmaseda, 0.

Burgos Promesas: Medina; Castañón, Rodri, Zamorano; González, Maldonado; Iturri, Eduardo, Peña, Hervás y Abajo.

A los treinta minutos de la segunda parte, Ortega sustituyó a Eduardo, y a falta de tres minutos para finalizar el partido, Turzo a Iturri, que abandonó el campo lesionado.

Valmaseda: Víctor; Braceras, Gallareta, Osante; Martínez, Oteo; Cabareda, Arenaza, Macías, Mané y Cerro.

En el minuto 38 de la primera parte, Fernando sustituyó al portero lesionado que se da la circunstancia que eran hermanos, y en el minuto 14, Lucas a Osante.

Arbitro. — Dirigió el partido el colegiado salmantino, González Sánchez, que se complicó sin ayuda de nadie. Señaló un penalty contra el Promesas que solamente vio él «solito», anuló un gol a Peña sin saber los motivos y amonestó a Ortega. Su labor no agradó. No lo hizo, a pesar de que los dos equipos jugaron con suma deportividad. En resumen, mal su trabajo.

Comentario. — A un modesto

servidor el Burgos Promesas le impresiona. Del todo va al infinito; de lo bueno a lo malo, pero esta vez no lo pudo hacer mejor. La sorpresa fue mayúscula y la celebró y también le aplaudió como esos aplausos que dieron los contados aficionados cuando Portugal marcó el gol en el estadio salmantino. La tarde era espléndida y sirvió como buen presagio para la goleada. En las gradas, los de siempre, y en el campo un Burgos Promesas que realizó un partido completo. Jugó con un nuevo aire respecto al que mostró ante el Venta de Baños y de ser un equipo que perdió la seguridad pasó a ser un conjunto en marcha ascendente y manifiesta en cuanto a goles, fútbol y calidad «in crescendo».

En el partido de la tarde soleada de ayer, el Burgos Promesas ganó con todos los merecimientos y ya dio el primer aviso a los cinco minutos de juego, con un tanto anulado incomprensiblemente a Peña por estimar el de turno que había fuera de juego. El Valmaseda, equipo veterano en estas lides, salió goleado y en honor a la verdad hay que decir que pudieron ser más, lo cual hubiera

resultado una goleada de auténtico escándalo, pero en ningún caso exagerada. El Promesas bordó el fútbol y a los veinticinco minutos abrió el marcador legalmente con un tanto de Iturri ante el garrafal fallo del portero visitante. Antes, Medina —la figura del partido— se lució en un disparo de Macías que fue lo único que hizo el adversario. En muchos de sus jugadores pesaban los «kilillos de más» y este detalle en fútbol se nota mucho y se paga caro. A los treinta minutos, pudo llegar el segundo con disparos de Abajo y Peña, para terminar con un magistral cabezazo de Iturri —minuto treinta y cinco— como culminación a una brillante jugada por el ala izquierda del cuadro local. Con el uno a cero se llega al descanso. La goleada no tardó en llegar, porque los muchachos del flamante «mister» Solana la fueron logrando al compás del juego con una admirable capacidad de maniobra desde la defensa al ataque y muy especialmente en el centro del campo, con seguridad defensiva y brillante sistema ofensivo y además con fútbol alegre rápido, incisivo y peligroso. Así, a los diez minutos, Peña desde muy lejos disparó con fuerza. Atajó en principio el portero, pero la potencia del «chut» hizo la pifia al portero para que el segundo «de la tarde» subiese al marcador. Cinco minutos después Abajo marca el tercero, al sacar Maldonado un saque de esquina. Nuevo fallo del portero y en el minuto diecisiete, apuntamos el penalty inventado por el colegiado. Máximo castigo que lanza Oteo y Medina, brillante en reflejos, detiene el balón en una parada fabulosa. La exhibición del Promesas iba «in crescendo» con admirables aperturas por las alas y al Valmaseda le vino ancho el partido. Únicamente despertó en las postrimerías del choque con ocasiones de Macías y Arenaza, pero Medina seguía firme, seguro y muy brillante. El fútbol de muchos quilates del Promesas iba a más. No es escribir por escribir. Solamente reflejar con la mayor exactitud el gran partido que hizo el Promesas frente a un Valmaseda apático, sin ideas y escaso en recursos ofensivos con la actuación de los dos porteros-hermanos para más señas —que tuvieron culpa en los goles—, pero esto no quita méritos al Burgos Promesas que suma y sigue.

En suma, faena completa de los filiales del Burgos, entre ovaciones, ambiente traído por los kilociclos desde Salamanca y una goleada justa y merecida. El fútbol cuando se hace fácil trae goles, alegrías y ahora la pregunta: ¿Seguirá la racha?

LOPEZ OCHOA

**MODA PANTALON**  
 SANTANDER 27

## TROFEO AL MAXIMO GOLEADOR DEL BURGOS

PORTUGAL



El gol marcado por Portugal es algo así como el premio a la directiva burgalesa por confiar —aunque sea de vez en cuando— en la cantera del fútbol local y provincial. Un tanto que vale un punto, un nuevo récord y quitar ese negativo

ante la inminente visita del Real Madrid a «El Plantío». Portugal, producto nato de la cantera, es un jugador que va a más. Arsenio tuvo fe en el muchacho y no defraudó. Además de marcar el gol del empate fue pieza clave en el centro del campo. Su fútbol quedó premiado con un bonito tanto y pasar a la lista de goleadores del Burgos C. F.

Era difícil puntuar en Salamanca por las circunstancias que rodeaban al equipo charro. No obstante, el Burgos con su clásico y eficaz sistema de contragolpe sorprendió al Salamanca y se trajo un punto que va a venir francamente bien. Portugal fue su autor y la clasificación del Trofeo MODA PANTALON, después de haberse disputado la sexta jornada queda así:

Valdés, 3 goles.  
 Adorno, 2.  
 Carreño, López, Pachín y Portugal, 1.

# DEPORTIVAS

## EL ATLETICO DE MADRID VENCIO EN EL CAMPO DEL RAYO Y EL HERCULES DIO LA SORPRESA EN "LA ROMAREDA"

Sevilla y Gijón se repartieron los puntos, mientras que el Racing logró su primera victoria

Madrid (Efe). — El Atlético de Madrid ha derrotado a domicilio al Rayo Vallecano por tres goles a uno, en partido jugado en el estadio de Vallecas, y correspondiente a la sexta jornada de Liga del Campeonato de Primera División. Al descanso se llegó con ventaja del Atlético por dos tantos a cero.

Arbitró el murciano Jiménez Sánchez, bien en líneas generales, aunque alguna vez sus ayudantes le equivocaron más de la cuenta. Amonestó a Robi y a Hierro.

RAYO VALLECANO: Hierro; Anero, Uceda, Tanco, Rocamora (Francisco); Fermín (Lastra), Landáburu, Mariano; Marián, Clares y Alvarito.

ATL MADRID: Navarro; Marcelino, Eusebio, Marcial (Ruiz), Capón; Leal, Robi Guzmán; Leivinha, Cano y Ayala (Alberto).

0—1: Minuto 10. Falta de Anero a Leivinha. La saca Robi y por medio de la barrera, marca.

0—2: Minuto 16. El Atlético juega al fuera de juego. Un balón sale rebotado hacia Cano, todavía en campo rojiblanco, con la defensa rayista adelantada y el delantero tras una larga galopada, bate por bajo a Hierro.

1—2: Minuto 55. Gran jugada de Alvarito que bate a Navarro, tras burlar a Capón.

1—3: Guzmán recupera el balón en la línea de volantes del Rayo, avanza unos pasos, dribla a Uceda y pone el balón a los pies de Rubén Cano, para que empalme a la red.

La buena labor del centro de campo de los vencedores es hoy la razón de la holgada victoria del Atlético que parece haber encontrado con su cambio de entrenador, la buena senda de los triunfos.

En la segunda parte, el Rayo enderezó su juego y sólo las felices intervenciones de Navarro impidieron que los locales alcanzaran el empate.

### NO MERECE PERDER EL ESPAÑOL EN ATOCHA

San Sebastián (Efe). — Por 2 goles a uno se impuso la Real Sociedad al Español, en Atocha. Al descanso se llegó con ventaja realista de un gol a cero.

Arbitraje del balear Borrás del Barrio, mal. Enseñó tarjetas a Huertas del Español, e Idígoras, de la Real. REAL SOCIEDAD: Arconada; Gaztelu, Gajate, Celayeta (Esnaola); Olaizola; Diego, Alonso, Zamora; Idígoras, Satrustegui (Amiano) y López Ufarte.

ESPAÑOL: Echevarría; Lanchas, Huertas, Canito, Molinos; Longhi, José Manuel (Abad), Fernández Amado; Pavón, Osorio y Marañón.

1—0: Minuto 13. Alonso envía a Satrustegui para éste el balón, y descolocada la zaga españolista, marca.

2—0: Minuto 75. Golpe franco que se estrella en la madera y el rechace lo aprovecha Satrustegui para marcar.

2—1: Minuto 80. Centro desde la banda izquierda que cabecea espléndidamente Pavón.

La Real Sociedad desaprovechó un penalty en el minuto 20 de la segunda parte, y a partir de aquí, comenzaron los apuros para la meta de Arconada que hubo de emplearse a fondo para impedir que el Español lograra el empate que por juego había merecido.

### PRIMER TRIUNFO DEL RACING

Santander (Efe). — El Racing de Santander ha vencido al Celta de Vigo por dos goles a cero. Al descanso se llegó con ventaja mínima de los locales.

Dirigió el encuentro el madrileño De Sosa Martín, que tuvo una actuación regular. Amonestó a Castro, del Celta.

CELTA: Hortas; Pereira (Lago), Gelo, Canosa, Suso; Carlos, Senra, Castro; Mori, Ademir y Del Cura (Jose).

RACING DE SANTANDER: Damas; Días (Lolo), Preciados, Chinchón, Junco; Geñupi, Macizo, Stefan (Barredo); Marcos, Jiménez y Alarcón.

1—0: Minuto 8. En una jugada en que el Celta puso en práctica el fuera de juego, Geñupi se apodera del

balón en posición dudosa y adentrándose en el área, marca.

2—0: Minuto 46. Un pase en globo sobre el área del Celta lo acierta a parar Jiménez y tira marcando el segundo gol con lo que establece el resultado.

En líneas generales, el partido ha sido malo, más bien de los que se pueden calificar de Segunda División. Pero a estas alturas, lo importante eran los puntos y esos los ha sabido defender el Racing hasta con holgura, como se refleja en el resultado final.

### SORPRENDENTE TRIUNFO DEL HERCULES

Zaragoza (Efe). — El Hércules de Alicante ha vencido al Zaragoza por dos goles a uno. Al descanso se llegó con empate a cero goles.

Dirigió el encuentro el vizcaíno Urizar Azpitarte, mal. Amonestó a Kustudic por dar una patada sin balón a Camus y expulsó a Víctor por patada a Amador. Amonestó también a Oñaederra y Ribera.

ZARAGOZA: Irazusta; Lasa, Camus, India, Antich; Oñaederra, Pérez Aguerri, Víctor; Alonso, Amorrortu y Juanjo.

HERCULES: Amador; José Antonio, Giuliano, Ribera, Ernesto; Aracil, Baena, Lattuada; Macanás, Kustudic y Charles.

En el segundo tiempo Arrúa sustituyó a Oñaederra y Barrachina a Pérez Aguerri. Por el Hércules, Saccardi, a Lattuada y Abad a Kustudic.

0—1: Minuto 71. Contraataque herculano con escapada de Macanás que centra y remata Kustudic a placer.

0—2: Minuto 73. Centro bombeado de Saccardi y Kustudic, de cabeza, vuelve a marcar.

1—2: Minuto 75. Ernesto, al intentar despejar introduce el balón en su propio marco.

El primer tiempo ha sido de constante presión de los locales que enfrente han tenido a un Amador que lo paraba todo, constituyéndose en la figura del encuentro, hasta el punto de que incluso detuvo un penalty.

### EMPATE DEL SPORTING EN EL SANCHEZ PIZJUAN

Sevilla (Efe). — El Sevilla y el Sporting de Gijón han empatado a un gol en partido jugado en el Sánchez Pizjuán y ofrecido en directo por Televisión Española. Al descanso se llegó con el resultado definitivo.

Arbitró el catalán Forés aceptablemente. Sólo amonestó a Maceda por protestar.

SEVILLA: Gustavo; Juanito, Gerolami, Alvarez, San José; Blanco (Varela), Juan Carlos, Rubio; Scotta, Montero (Araquistain) y Bertoni.

SPORTING DE GIJON: Castro; Redondo, Rezza, Maceda, Cundi; Ciríaco, Uría, Oscar (Joaquín); Morán, Abel (David) y Mesa.

1—0: Minuto 32. Falta contra el Sporting al borde del área que ejecuta Scotta y adelanta a su equipo.

1—1: Minuto 41. Escapada de Morán por la izquierda y Abel, ganando la acción al meta y defensas sevillanos marca de cabeza y establece el empate que luego sería definitivo.

Fue mejor el primer tiempo, con mayor equilibrio de fuerzas y con jugadas de uno y otro equipo de excelente factura, llevando el peligro continuamente a la meta contraria. En la segunda parte decayó algo el juego para en los últimos quince minutos lanzarse ambos equipos al ataque, teniendo Morán, a diez minutos del final una gran ocasión de marcar, malograda al estrellarse el balón en la amdera. El Sporting ha causado en Sevilla una gran impresión de equipo conjuntado con excelente preparación física.

### BALONCESTO

## En un gran partido el Tizona arrolló al Aguilas de Bilbao

La Deportiva perdió y pagó la novatada en Santander (111-50)

En partido de Liga correspondiente a la segunda jornada del grupo segundo de la Tercera División de baloncesto, el Tizona se ha impuesto con toda justicia al Aguilas de Bilbao por el resultado de 84-70. Al descanso se llegó con ventaja local (44-36).

Tizona: González (28), López (6), Félix (7), Masa (22), Zarzosa (2), Peña (19), Cavia, Serna, Arroyo y Juanfer.

Aguilas: López I (6), Arza (12), Alonso (2), Arregui (38), Díez (12), Mendiola, Rivas y López II.

Arbitros: Dirigieron el partido con acierto los colegiados Cuevas y Carranza, con una labor muy notable. El próximo domingo el Tizona juega en casa frente al cinco de La Salle de Bilbao y la Deportiva viaja a Bilbao para enfrentarse al Aguilas. En el partido disputado en el Instituto femenino se registró una buena entrada y el Tizona volvió por sus fueros frente a un adversario con clase pero que tuvo que rendirse ante el baloncesto dibujado a tiralíneas por el cinco burgalés.

Un gran partido ha jugado el equipo burgalés, que en muchas fases del choque arrolló en el más amplio sentido literal de la palabra al Aguilas, que estuvo a merced del agresivo, ágil y eficaz basket de los burgaleses. El mejor hombre del Tizona ha sido González, seguido en méritos por el gran

encestador Masa. Por parte visitante agradó su base Díez y Arregui, máximo encestador del partido. Los aficionados y los «espías» han pasado una buena mañana de baloncesto, con un triunfo justo de los burgaleses, que demostraron ideas, conjunción y labor de conjunto.

Por otro lado, el equipo de la Deportiva, que viajó a Santander, pagó la novatada en la categoría al perder ante el Parayas por el impresionante resultado de 111-50. Los burgaleses llegaron a ir perdiendo por veinte a cero y su falta de experiencia fue un gran enemigo.

El próximo domingo el Tizona juega en casa frente al cinco de La Salle de Bilbao y la Deportiva viaja a Bilbao para enfrentarse al Aguilas. En el partido disputado en el Instituto femenino se registró una buena entrada y el Tizona volvió por sus fueros frente a un adversario con clase pero que tuvo que rendirse ante el baloncesto dibujado a tiralíneas por el cinco burgalés.

LEA VD.:

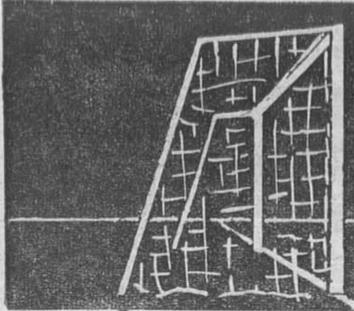
LA HOJA DEL LUNES

# SOBERANO

¡es cosa de hombres!

GONZALEZ BYASS  
SHERRY & BRANDY





# así va

## RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

### PRIMERA DIVISION

Zaragoza, 1; Hércules, 2.  
Real Sociedad, 2; Español, 1.  
Rayo Vallecano, 1; At. de Madrid, 3.  
Sevilla, 1; Gijón, 1.  
Santander, 2; Celta, 0.  
Valencia, 1; Huelva, 0.  
Salamanca, 1; BURGOS, 1.  
Real Madrid, 2; Ath. de Bilbao, 1.  
Barcelona, 4; Las Palmas, 0.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Real Madrid	6	4	2	0	12	7	10+4
Ath. de Bilbao	6	3	2	1	10	3	8+2
Barcelona	6	4	0	2	12	5	8+2
Español	6	4	0	2	6	4	8+2
Gijón	6	3	1	2	8	5	7+1
At. Madrid	6	3	1	2	13	11	7+1
Las Palmas	6	3	1	2	10	10	7+1
Huelva	6	3	1	2	8	10	7+1
Sevilla	6	1	4	1	11	7	6
Real Sociedad	6	2	2	2	8	8	6
BURGOS	6	0	6	0	8	8	6
Valencia	6	2	2	2	5	6	6
Zaragoza	6	2	0	4	7	11	4-2
Rayo Vallecano	6	1	2	3	5	10	4-2
Hércules	6	2	0	4	5	10	4-2
Salamanca	6	1	2	3	3	8	4-2
Santander	6	1	1	4	8	13	3-3
Celta	6	1	1	4	3	8	3-3

### SEGUNDA DIVISION «A»

Granada, 1; Cádiz, 0.  
Baracaldo, 2; Valladolid, 0.  
Sabadell, 1; Castilla, 4.  
Alavés, 2; Almería, 0.  
Coruña, 2; Castellón, 0.  
Elche, 2; Ferrol, 2.  
Murcia, 0; Betis, 0.  
Algeciras, 1; Tarrasa, 0.  
Getafe, 2; Osasuna, 1.  
Málaga, 3; Jaén, 0.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Betis	6	3	3	0	6	0	9+3
Málaga	6	4	1	1	12	3	9+3
Castilla	6	4	1	1	13	7	9+3
Algeciras	6	4	0	2	10	6	8+2
Tarrasa	6	3	1	2	6	3	7+1
Murcia	6	2	3	1	6	4	7+1
Valladolid	6	3	1	2	5	4	7+1
Almería	6	3	1	2	8	7	7+1
Alavés	6	2	2	2	7	4	6
Coruña	6	2	2	2	9	8	6
Elche	6	2	2	2	9	11	6
Granada	6	2	2	2	4	6	4
Osasuna	6	2	1	3	9	12	5-1
Sabadell	6	1	3	2	5	8	5-1
Jaén	6	2	1	3	5	11	5-1
Cádiz	6	1	2	3	6	8	4-2
Castellón	6	1	2	3	3	5	4-2
Ferrol	6	0	4	2	6	10	4-2
Getafe	6	1	1	4	6	14	3-3
Baracaldo	6	1	1	4	3	11	3-3

### SEGUNDA DIVISION (B)

#### (GRUPO PRIMERO)

Langreo, 0; Torrejón, 2.  
Bilbao Athletic, 2; Tenerife, 0.  
Sestao, 1; Huesca, 1.  
Lugo, 1; Zamora, 0.  
Pontevedra, 2; Logroñés, 0.  
Orense, 1; Caudal, 0.  
Pegaso 0; MIRANDES, 1.  
Oviedo, 1; Leonesa, 0.  
At. Madrileño, 1; Real Unión, 1.  
Palencia, 2; Ensidesa, 1.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Zamora	6	4	1	1	9	4	9+3
Oviedo	6	4	1	1	9	5	9+3
MIRANDES	6	4	1	1	6	5	9+3
At. Madrileño	6	3	1	2	9	5	7+1
Bilbao Athletic	6	2	3	1	10	6	7+1
Real Unión	6	2	3	1	9	8	7+1
Tenerife	6	2	2	2	7	5	6
Lugo	6	2	2	2	7	5	6
Torrejón	6	3	0	3	10	8	6
Leonesa	6	2	2	2	5	4	6
Orense	6	3	0	3	7	6	6
Pontevedra	6	2	2	2	9	8	6
Caudal	6	3	0	3	7	10	6
Palencia	6	2	2	2	7	13	6
Sestao	6	1	3	2	5	6	5-1
Huesca	6	1	3	2	5	8	5-1
Ensidesa	6	2	1	3	6	9	5-1
Logroñés	6	0	4	2	4	7	4-2
Langreo	6	0	3	3	4	9	3-3
Pegaso	6	0	2	4	4	8	2-4

### SEGUNDA DIVISION (B)

#### (GRUPO SEGUNDO)

Linares, 3; Ibiza, 2.  
Badajoz, 2; Barcelona Atlético, 4.  
Tarragona, 2; Gerona, 1.  
Lérida, 3; Córdoba, 0.  
Portuense, 1; Levante, 0.  
Vinaroz, 3; Onteniente, 1.  
Jerez, 6; Sevilla Atlético, 2.  
Calvo Sotelo, 3; Olímpico, 0.  
Ceuta, 1; Diter ZaZfra, 0.  
San Andrés, 2; Cacereño, 0.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Tarragona	6	3	3	0	6	3	9+3
Barcelona Atlético	6	3	3	0	12	7	9+3
Portuense	6	4	1	1	9	6	9+3
Calvo Sotelo	6	3	2	1	13	3	8+2
Jerez	6	3	2	1	14	7	8+2
Ceuta	6	4	0	2	6	6	8+2
Levante	6	3	1	2	12	4	7+1
Lérida	6	3	1	2	14	6	7+1
Sevilla At.	6	3	1	2	8	8	7+1
Linares	6	3	1	2	10	10	7+1
Onteniente	6	3	1	2	8	10	7+1
Vinaroz	6	3	0	3	9	10	6
San Andrés	6	2	2	2	6	7	6
Ibiza	6	2	1	3	6	7	5-1
Gerona	6	2	1	3	5	6	5-1
Diter ZaZfra	6	1	2	3	8	8	4-2
Córdoba	6	0	3	3	2	7	3-3
Badajoz	6	1	0	5	4	15	2-4
Cacereño	6	0	2	4	3	13	2-4
Olímpico	6	0	1	5	4	17	1-5

### TERCERA DIVISION (GRUPO SEGUNDO)

Peña Sport, 1; Aurrerá, 1.  
Chantrea, 1; Guernica, 0.  
BURGOS PROMESAS, 4; Valmaseda, 0.  
Sangüesa, 2; Basconia, 0.  
Calahorra, 2; Arenas, 0.  
Guecho, 2; Sabiñánigo, 0.  
Motrico, 1; Lagún Onak, 0.  
Erandio, 3; Tolosa, 0.  
Munguía, 1; San Sebastián, 1.  
Lemona, 3; Tudelano, 0.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Sangüesa	6	5	0	1	12	2	10+4
Motrico	6	4	1	1	8	5	9+3
Guernica	6	3	2	1	4	2	8+2
Calahorra	6	3	2	1	12	7	8+2
Erandio	6	3	1	2	10	7	7+1
BURGOS PR.	6	2	3	1	12	7	7+1
Tolosa	6	2	2	2	7	9	6
Tudelano	6	2	2	2	7	7	6
Sabiñánigo	6	3	0	3	8	13	6
Chantrea	6	3	0	3	12	10	6
Lemona	6	3	0	3	8	7	6
Lagún Onak	6	2	1	3	6	8	5-1
Basconia	6	2	1	3	10	10	5-1
San Sebastián	6	2	1	3	10	10	5-1
Aurrerá	6	1	3	2	5	5	5-1
Peña Sport	6	1	3	2	8	12	5-1
Arenas	6	1	2	3	6	9	4-2
Valmaseda	6	1	2	3	4	10	4-2
Munguía	6	1	2	3	3	9	4-2
Guecho	6	2	0	4	5	7	4-2

#### (GRUPO CUARTO)

Las Palmas At., 3; Almazán, 2.  
Alcalá, 2; Venta de Baños, 1.  
Talavera, 2; Carabanchel, 0.  
ARANDINA, 4; Salmantino, 1.  
Ciempozuelos, 1; Manchego, 1.  
Leganés, 3; Arganda, 0.  
Numancia, 1; San Fernando, 0.  
Moscardó, 1; Toledo, 1.  
Toscal, 1; San Andrés, 0.  
Valladolid Prom., 1; Aragón, 1.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Las Palmas At.	6	3	3	0	11	7	9+3
Arganda	6	3	2	1	9	8	8+2
Manchego	6	3	2	1	11	4	8+2
Leganés	6	3	2	1	11	7	8+2
Alcalá	6	3	2	1	12	10	8+2
Talavera	6	3	2	1	9	5	8+2
Carabanchel	6	2	3	1	7	7	7+1
Toledo	6	2	3	1	11	8	7+1
Aragón	6	3	1	2	8	7	7+1
San Fernando	6	3	0	3	9	10	6
Moscardó	6	1	4	1	5	4	6
Toscal	6	3	0	3	10	6	6
Numancia	6	3	0	3	11	12	6
Almazán	6	2	1	3	11	11	5-1
Valladolid Pr.	6	1	3	2	7	12	5-1
ARANDINA	6	2	1	3	10	11	5-1
Venta de Baños	6	1	2	3	6	10	4-2
San Andrés	6	1	2	3	8	10	4-2
Ciempozuelos	6	1	1	4	5	12	3-3
Salmantino	6	0	0	6	5	15	0-6

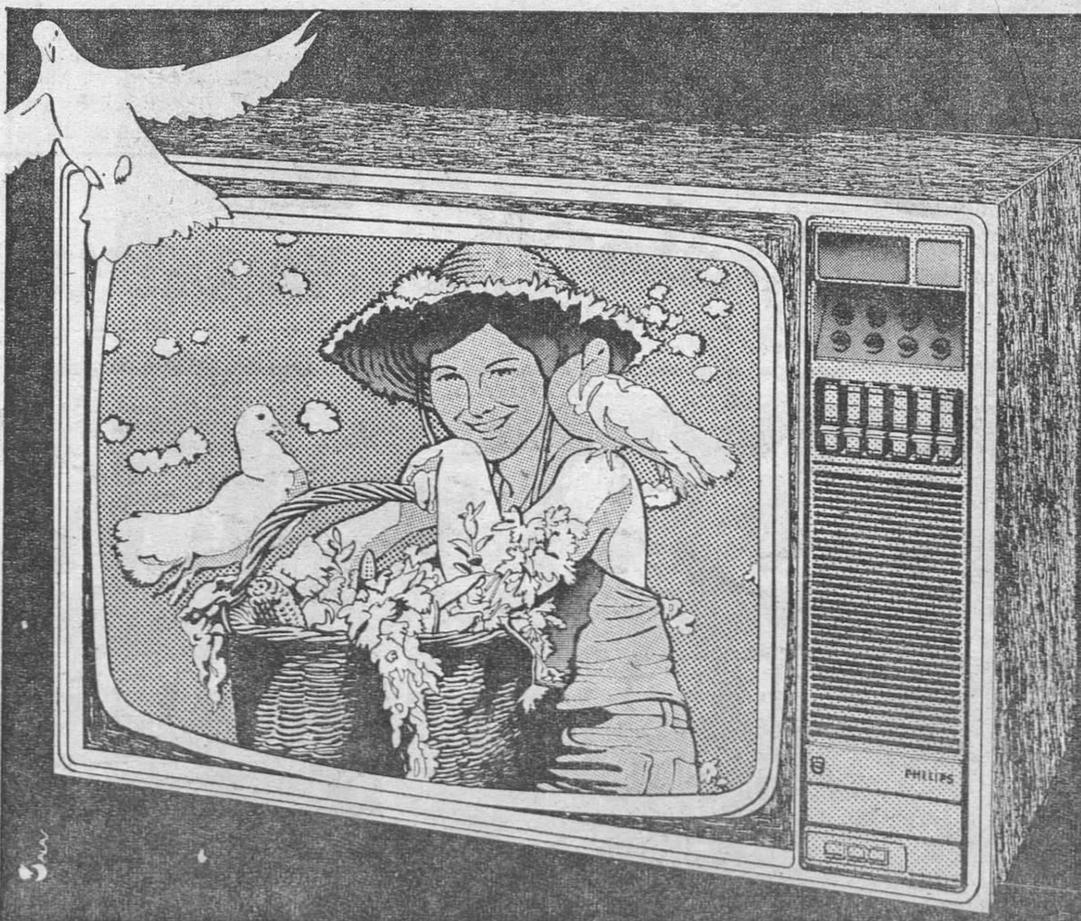
### RADIOS PARA COCHES

EN

## AUTO-RADIO BALBAS

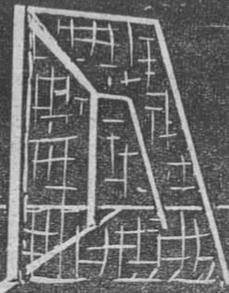
PRIMERAS MARCAS

MONTAJES - REPARACION  
SANTA CLARA 4 - TELEFONO 200134



Philips  
Televisión  
Color

26 C 560  
Conexión  
Adaptado  
y para V  
Tubo de  
Mando



**lo mejor siempre cuesta más...  
excepto en cortefiel**



**porque somos especialistas**

Porque entendemos la Moda,  
porque nos dedicamos a esto exclusivamente.  
En Cortefiel sólo encontrará la más cuidada, la última  
Moda, con precios muy razonables.

Centro de Moda  
**cortefiel**

Avd. del Cid, 16 - Vitoria, 171

## LA QUINIELA GANADORA

1.	Zaragoza - Hércules	...	2
2.	Real Sociedad - Español	...	1
3.	Rayo Vallecano - Atlético de Madrid	...	2
4.	Sevilla - Gijón	...	X
5.	Santander - Celta	...	1
6.	Valencia - Huelva	...	1
7.	Salamanca - Burgos	...	X
8.	Real Madrid - Athletic de Bilbao	...	1
9.	Barcelona - Las Palmas	...	1
10.	Granada - Cádiz	...	1
11.	Baracaldo - Valladolid	...	1
12.	Coruña - Castellón	...	1
13.	Murcia - Betis	...	X
14.	Málaga - Jaén	...	1

### MUCHOS ACERTANTES EN EL PRIMER ESCRUTINIO

Madrid (Efe). — Un total de 355 máximos acertantes de catorce resultados han aparecido, por el momento, al finalizar el primer escrutinio de la séptima jornada del Patronato de Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas. Los de trece se elevan por ahora a 31.214, mientras que los de doce son 370.334.

La recaudación aproximada es de 763 millones de pesetas.

El escrutinio finalizará mañana, lunes.



Ayuda Del Automovilista

**ADA** Es su mano amiga

**ADA** Esta en toda España

**ADA** Le ayuda en carretera

**¡HAGASE SOCIO!**

CONCESIONARIO EN BURGOS:

auto escuela



**ARSENIO**

San Lesmes, 18 - Teléf. 2095 01

## LA PROXIMA JORNADA

### PRIMERA DIVISION

Zaragoza - Real Sociedad  
Español - Rayo Vallecano  
Atlético de Madrid - Sevilla  
Sporting de Gijón - Racing Santander  
Celta - Valencia  
Huelva - Salamanca  
BURGOS - Real Madrid  
Athletic de Bilbao - Barcelona  
Hércules - Las Palmas

### SEGUNDA DIVISION (A)

Granada - Baracaldo  
Valladolid - Sabadell  
Castilla - Alavés  
Almería - Coruña  
Castellón Elche  
Ferrol - Murcia  
Betis - Algeciras  
Tarrasa - Getafe  
Osasuna - Málaga  
Cádiz - Jaén

### SEGUNDA DIVISION (B)

Langreo - Bilbao Athletic  
Tenerife Sestao  
Huesca - Lugo  
Zamora - Pontevedra  
Logroñés - Atlético Madrileño  
Real Unión - Palencia  
Torrejón - Ensidesa

### TERCERA DIVISION

(GRUPO SEGUNDO)

Guernica - BURGOS PROMESAS

(GRUPO CUARTO)

Carabanchel - ARANDINA

### TERCERA DIVISION

AT. BURGALÉS - Guardo (F. Oeste)  
Betí Casadano - ENCE (F. Navarra)



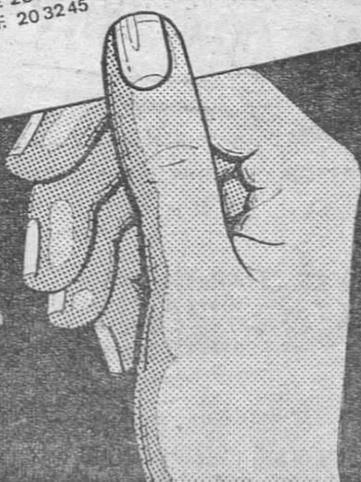
**Battaner**  
RADIO-TV-ELECTRICIDAD

BURGOS

MONEDA, Nº 11 - TELF. 20 86 07  
SAN JUAN, Nº 40 - TELF. 20 32 45

PALENCIA

BALMES, Nº 2  
TELF. 72 55 30



Philips  
Revisión

avoz exterior  
ricular  
ideo Cassette Recorder  
ong Play  
de 26" 20 AX IN-LINE  
o a distancia RC.

# DEBODORADA

## CASTILLA, FERROL Y BETIS, UNICOS EQUIPOS QUE PUNTUARON EN SUS RESPECTIVAS SALIDAS

### El Valladolid perdió en Baracaldo y triunfos por la mínima del Granada, Algeciras y Getafe

Madrid (Efe). — El Getafe ha vencido al Osasuna por 2-1.

Dirigió el encuentro el señor Barbosa Alvarez, gallego, en una actuación desafortunada y protestada reiteradamente por el público.

Getafe: Vidal; Valle, Pedro, Alfonso; Cortés, Cruz; Alvarez, Carmelín (Pepín), Martínez, Pepe Juan y Cino (Guerrero).

Osasuna: Marro; Mina, Gabari, Macua; Sánchez Rubio, Pascual; Serrano (Isusquiza), Dioni (Zabaleta), Iriguiel, Iriarte y Echeverría.

0-1. Minuto 73. Iriguiel, en dudosa posición, avanza, pasando el esférico a Echeverría que dispara Pedro, al intentar despejar, introduce el balón en su propia puerta.

1-1. Minuto 78. Jugada de Martínez con cesión a Pepín, que dribla al portero y marca a puerta vacía.

2-1. Minuto 92. Pasan dos minutos del tiempo reglamentario y, por desplazamiento dentro del área de Sánchez Rubio a Pepín y mano del navarro, el colegiado decreta penalty, que Pepe Juan lanza y marca.

Por decisión arbitraria, esta vez los informadores de común acuerdo, hemos pasado por taquilla, para ubicarnos en la general del campo, ya que el lugar asignado para la tribuna de Prensa no reúne las mínimas condiciones para realizar la labor informativa, al igual que la sala de Prensa, a la que no pudimos acudir desde nuestra localidad, renunciando solidariamente a realizar la información de casetas.

#### VICTORIA POR LA MINIMA DEL ALGECIRAS

Algeciras (Cádiz) (Efe). — Por 1-0 ha vencido el Algeciras al Tarrasa.

Tarrasa: Vallespir; Martínez, Arias, Pedrito; Nieto, Gonzalo; Rubial (Ramos), Planas (Cortés), Wanderley, Ferrer-Díaz y Vila.

Algeciras: Nemesio; Manolo (Losa), Romero, Manolito (Saavedra); Hita, Gallego; Villalba, Murja, Quindejo, Ventura y Galleguito.

Arbitró bien el colegiado va-

lenciano, Gramaje Ferrando.

El gol fue conseguido a los tres minutos de la segunda parte, en un centro de Quindejo que remató en corto el meta del Tarrasa y Gallego de cabeza llevó el balón a la red.

#### EL BARACALDO VENCIO, PERO SIN CONVENCER

Baracaldo (Vizcaya) (Efe). — El Baracaldo obtuvo su primera victoria de la presente temporada, al batir al Valladolid por 2-0.

Arbitraje del colegiado andaluz, Fernández Quirós.

Baracaldo: Aizpuru; Manolo, Abiega, Aguirrebengoa; Juan Carlos (Dueñas), Carmelo; Serras (Antolín), Duñabeitia, Larreina, Martín y Collantes.

Valladolid: Lácer; Cortés, Jacquet, Serrat; Tono, Santos; Minguela (Gall), Moré (Camacho), Ruski, Borja y Mir.

A los 18 minutos, una jugada de Collantes fue cortada de raíz por un derribo de Jacquet, dentro del área, pitado el correspondiente máximo castigo, Carmelo lo transformó en gol, engañando al portero.

A los tres minutos del segundo tiempo, en un ataque por el ala derecha local, Dueñas recibió una pelota, que cedió en corto a Collantes, quien, sin pensarlo, largó raso y junto al poste izquierdo, introdujo el balón en la red.

#### JUSTA VICTORIA DEL CORUÑA

La Coruña (Efe). — Por 2-0 el Coruña venció al Castellón.

Buen arbitraje del colegiado catalán, Molina Segovia, que no tuvo complicaciones.

Coruña: Guerrero; Richard, Piris, Rodri; Rivolzi, Gallego; Pousada, García (Pina), Montero, Cantudo (Paco) y Castro.

Castellón: González; Subirats, Gil, Torán; De Andrés, Lusaeta (Grande); Tomín, Ribes, Cabrera, Adalberto y Luis.

El Coruña inauguró el marcador en el minuto 26. Centro medido de Piris a Castro, y éste de cabeza remata a la red.

El segundo gol coruñés subió al marcador a los 29 minutos. Se interna Pousada y centra sobre Castro, que muy oportu-

no remata a puerta haciendo inútil el desesperado intento del meta González.

#### EL MALAGA GOLEO AL JAEN

Málaga (Efe). — El Málaga ha vencido por 3-0 al Jaén.

Málaga: Corral; Araez, Macías, Bua; Cantaruti, Prescia; Carrión, Nacho, Manolito, Miguell, Juan Carlos y Santi.

Jaén: Espinosa; Mellón, Martín Vila, Lorite; Machado, Pedraza; Torres (Carlos), Oruezabal, Cruz Carrascosa (Bene), y Cuesta.

Arbitró el señor Gómez Frías, del Colegio Aragonés, mal.

Efectuó el saque de honor el boxeador malagueño Heredia III, que anoche obtuvo el campeonato de España.

1-0. Minuto 73. Manolito marca aprovechando un barullo de la defensa del Jaén.

2-0. Minuto 80. Gol de Santi en jugada personal.

3-0. Minuto 90. Nuevo gol de Manolito también en jugada personal.

#### EL CASTILLA GOLEO A DOMICILIO AL SABADELL

Sabadell (Barcelona) (Efe). — El Sabadell ha perdido en su feudo frente al Castilla por 1-4.

Arbitró el colegiado navarro, Paz García, con una actuación mala, sin influir en el resultado.

Sabadell: Capó; Santi, Iriarte, Sanchis; Fernández, Garzón; Muñoz (Peralta), Molet, Vila, Lozano (Angel) y Parras.

Castilla: Maté; Pérez García, Espinosa, Cortés; Moreno, Amlano; Roales, Blanco (Castañeda), Pascual, Sánchez (Gallego) y Pozo.

El primer gol del Castilla, que lo fue también del partido, se produjo en el minuto 12. Roales por la derecha centra y Pozo empalma un fuerte disparo batiendo al meta local. 1-0.

El gol del Sabadell subió al marcador en el minuto 13 del segundo tiempo. Fernández saca una falta y Molet empalma un fuerte disparo que se cuela en

la portería del portero castellano Maté 1-1.

El segundo gol visitante llegó en el minuto 32 de esta segunda mitad. Blanco remata espléndidamente y bate a Capó. 1-2.

En los últimos cinco minutos el Castilla marca sus dos últimos goles. En el minuto 41 Pozo marca el tercero y dos minutos más tarde Capó en parecidas circunstancias logra el último de la tarde 1-4.

#### NO PUDO SALVAR EL COMPROMISO EL MURCIA

Murcia (Efe). — El Murcia y el Betis empataron 0-0.

Betis: Esnaola; Benítez, Sabaté, Cobo; Biosca, García Soriano; Villalba, Alabanda, Cardenosa y Gordillo. Eulate entra por Villalba.

Murcia: Cuenca; Pastor, Pazos, Camino; Navarro, Vidafía; Martí Santos, Lillo, Lis, Angelín y Alvarez. Chuchi por Navarro y Joaquín por Lillo.

Arbitró el señor Merino Gon-

záles, canario, bien. Expulsó al jugador del Betis, García Soriano.

Partido de gran compromiso para el Murcia que no ha sabido resolver a su favor y puede dar gracias a que terminó con empate a cero, por la actuación de Cuenca aabezado de Gordillo, a remate de Alabanda y a un fallo garrafal de Gordillo en el último minuto al botar una falta en la que falló el despeje de puños Cuenca.

El Murcia perdió otro par de ocasiones clarísimas, un despeje de Esnaola de puños que ya se cantaba. En el minuto 31, Lis pierde la suya y Chuchi a remate de córner, hace que la pelota salga por poco. Esnaola, en el minuto 37, paró un gran cabezazo de Joaquín.

#### VENCIO Y DOMINO EL ALAVES

Vitoria (Efe). — El Alavés ha vencido por 2-0 al Almería.

Arbitró muy mal el colegiado catalán, señor Esquerdo Herrero.

Alavés: Basauri; Goñi, Requejo (Sánchez Martín), Zuloaga; Astarbe, Baldano; Igartua, Salamanca, Eloy y Quiles (Urdaci). Almería: Villalba; Garrido, Maxi, Camacho (Paniagua); Oscar, Zunzunegui; Rojas, Garay, Odair, Martínez y Jeromo (Polo).

Inauguró el marcador a los 31 minutos, al sacar Morgado espléndidamente una falta cometida a Eloy al borde del área. Dos minutos después hubo un claro penalty a Quiles que no señaló el árbitro y se produjo una gran bronca.

En el minuto 48 se estableció el 2-0, al rematar Quiles enviando en última instancia Zunzunegui a su propia puerta.

#### POCO FUTBOL PERO EL TRIUNFO QUEDO EN CASA

Granada (Efe). — Por 1-0 ha vencido el Granada al Cádiz.

Arbitró García de Losa, de Galicia, enérgico, aunque descendiente con lo ocurrido en las áreas.

Granada: Izcoa; Gerardo (Juan Carlos), Edison, Francis; Santi (Martínez); Angulo; Jorgoso, Benítez, Serrano, González y José Luis.

Cádiz: Bocoya; Juan José, Cuiñas, Escobar; Román, Dos Santos; Mané, Ramón, Fernández, Hugo Alberto y Mejías (Módigo).

El único gol subió al marcador en el minuto 75, como consecuencia de un saque de esquina que lanza Martínez, controla Benítez y a la media vuelta bate a Bocoya.

#### ELCHE Y FERROL EMPATARON

Elche (Alicante) (Efe). — El Elche y el Ferrol empataron 2-2.

Ferrol: Polo; Pereira, Collazo, Otero; Vidal, Silvano; Villar, Corral, Méndez Arteche (Segundo) y Argüeso.

Elche: Esteban; Campello, Quesada, Casuco; Pulido, Gilberto; Antón (Delgado), Trobiani, Sitjá, Gómez Voglino y Orillana (Nando).

Arbitró el castellano Sánchez Molina, bien.

Minuto 13. 1-0. Trobiani a pase de Gómez Voglino.

Minuto 26. 2-0. Voglino al recoger un servicio de Sitjá.

Minuto 32. 2-1. Penalty que ejecuta Argüeso.

Minuto 3. Segunda parte Argüeso, de nuevo, esta vez de cabeza, consigue el empate para su equipo. 2-2.

## EL "CANCER" del COCHE ya tiene Solución Vacúnelo con Dinitrol®

La completa protección de los bajos, se combina con una preservación de las cavidades inaccesibles, usualmente oxidadas.



MAS DE 100.000 COCHES TRATADOS EN EL NORTE DE ESPAÑA CON EXITO

VISITE NUESTRA ESTACION DINITROL AUTORIZADA EN ARANDA DE DUERO:

TALLER DE CHAPISTERIA DOMINGO GONZALEZ

Polígono Industrial - Tels. 50 06 28 - 50 10 96

EFFECTUAMOS EL TRANSPORTE, COMPLETAMENTE GRATIS, DE RECOGIDA Y ENTREGA DEL COCHE A TRATAR, DE CUALQUIER PARTE DE LA PROVINCIA.

### IMPORTANTE TRIUNFO DEL MIRANDES EN EL FEUDO DEL PEGASO

Madrid. (Efe.) — En la ciudad Pegaso se han enfrentado esta mañana el Pegaso y el Mirandés.

Dirigió el partido el colegiado señor Rico Arqués, del Colegio murciano, bien. Amonestó a Lecumberri y Mata, del Mirandés y a Pavón, del Pegaso.

#### EL GOL

9-1. Cuando quedaban sólo 30 segundos para el final del encuentro, una falta de Pavón al borde del área local la lanza Recalde para que Lecumberri peine el balón hacia Urrerchu y éste remata al fondo de las mallas.

Pegaso: Sergio; Rafa, Javi, Ramos; Chafer, Pavón; Blanco Félix (Susarte) Velasco, Salagre y Chaves (García Rivera).

Mirandés: Muñoz; Haro, Arriola, Andueza; Uslé,

Blanch; Urrerchu, Mata, Lucas (Recalde), Lecumberri y Andrés.

Partido bastante disputado con juego alterno, pero con dominio más acusado por parte del Pegaso, que disfrutó de numerosas ocasiones para mover el marcador a su favor; sin embargo, el meta visitante ha sido el héroe de su equipo, haciendo paradas extraordinarias. Ante esto el Pegaso siguió empujando pero en los últimos minutos se desmoralizó un poco y esto fue aprovechado por el Mirandés, que apretó un poco las clavijas de sus delanteros y en esa falta al final del encuentro logró los dos puntos positivos que le colocan, junto al Oviedo y al Zamora, en la posición de líder de este grupo de la Segunda B.

# DEPORTIVOS

## LA G. ARANDINA BATIO AL SALMANTINO POR 4-1

Aranda de Duero. (Por teléfono, de nuestro corresponsal, Juan Sanz Juez.)—Con tarde de excelente temperatura y regular entrada de público se ha jugado esta tarde el encuentro Gimnástica Arandina-Salmantino, que concluyó con el amplio triunfo del cuadro local por cuatro a uno.

A las órdenes del árbitro palentino señor Fernández Macho que estuvo bien, los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

G. Arandina: Llorente; Cipri, Luisi, Fernández; Núñez, Mezquita; Sacristán, Marce, Tobés, Manolín y Pastor.

A los 14 minutos de la segunda parte se retiró Luisi y fue sustituido por Requejo y a los 25 entró Felipe por Pastor.

Salmantino: Agapito; Pedro, Boledó, Miguel Angel; Chea Navas; Oliva, Miñambres, Enrique, Roberto y Alonso.

A los 18 minutos de la primera parte se retiró Miñambres, por lesión fortuita y entró Cido y a los 34 se retiró Enrique y entró Mulas.

### GOLES

A los 32 minutos de la primera parte hay una melé ante la puerta del Salmantino, con varios remates al marco y por fin Marce, de tiro raso, marca el primer tanto.

A los cuatro minutos de la segunda parte saca de banda Sacristán y Mezquita, de cabeza, marca el segundo gol local.

A los 12 minutos de este período hay una falta al borde del área del Salmantino. Saca Marce hacia Pastor y éste remata raso y angulado, marcando el tercer gol arandino.

A los 18 minutos hay una melé ante la puerta local con remates que para muy bien Llorente, pero por fin, en uno de ellos, Alonso consigue el gol del honor para su equipo.

A los 31 minutos, jugada personal de Sacristán, quien tras driblar a varios contrarios marca el 4-1 definitivo.

Ha sido un partido soso teniendo únicamente como aliciente los cinco goles que se han conseguido y que han dado un poco de emoción al encuentro. El Salmantino ha jugado a ráfagas, con contrataques peligroso, sobre todo en los minutos que seguían a cada gol que obtenía la Arandina. Se han visto pocas jugadas interesantes por parte del cuadro salmantino, a pesar de que en este partido y por encontrarse en situación peligrosa en la tabla de clasificación le había cedido la U. D. Salamanca cuatro hombres. Pero se le ha visto como un equipo flojo y malo aunque no tan malo como para figurar en el último lugar y no haber ganado hasta ahora ningún encuentro. Ha jugado a base de pases horizontales, abusando un poco de ello y lo único bueno que ha tenido han sido algunos contrataques peligrosos.

No podemos destacar a ninguno, por haber hecho todos un partido muy igualado, tirando a malo. Solamente a Cido y a su extremo izquierdo Alonso, este último, por cierto, por sus entradas violentas y por haber provocado al público al final del partido con gestos groseros.

Pelota

## LOS BURGALESES CLASIFICADOS EN MANO POR PAREJAS

Burgos se ha impuesto a Salamanca en la especialidad de mano por parejas con un resultado de 22-11. Con este triunfo la pareja burgalesa se ha clasificado para las semifinales que se jugarán en Cuenca los días 28 y 29 del presente mes. En pelota, Salamanca se impuso a los burgaleses (40-20) y los palentinos vencieron a nuestros representantes en paleta por 35-29.

## MEMORIAL "LUIS MIGUEL FUENTE"

### EXITO DEPORTIVO, AUNQUE NO ECONOMICO EN LA PRUEBA DE MOTO CROSS CELEBRADA EN EL CIRCUITO DE «SAN ISIDRO»

La organización de la misma resultó perfecta en todos sus extremos

Organizado por el Real Moto Club a mediodía de ayer en el circuito de San Isidro se disputó la prueba de moto cross IV Memorial Luis Miguel Fuente prueba instituida por dicha entidad en recuerdo de aquella prometedora figura que precisamente en este circuito encontró la

muerte cuando tomada parte en una competición.

Los esfuerzos desplegados por el Moto Club Burgalés no dieron el resultado que era de esperar por lo que se refiere a asistencia de público al bien en lo que atañe a éxito deportivo quedó asegurado, dada la valía

de los participantes en una gran parte desplazados expresamente desde otras provincias.

La organización, como siempre nos tiene acostumbrados esa entidad, resultó perfecta en todos los aspectos y hasta incluso hubo un servicio permanente de bomberos para proceder al riesgo de aquellas zonas donde su intervención era precisa.

Participaron treinta y un corredores, con máquinas de 250 centímetros cúbicos y se disputaron dos mangas con la intervención de todos ellos. Figuraba como favorito de la prueba el corredor madrileño Juan José Barragán, quien precisamente en la primera manga efectuó una magnífica carrera situándose en cabeza desde los primeros momentos para así terminar esa primera parte, pero en la segunda, debido a una caída y avería consiguiente, sus posibilidades quedaron sensiblemente mermadas situándose en el puesto diecinueve.

Una vez computados los resultados de ambas mangas, la clasificación general quedó establecida del siguiente modo:

1. Simón M. de la Parte, de Valladolid, 4 puntos.
2. José Luis Díaz Fernández, de Santander, 5 puntos.
3. Agustín Fernández Fernández, de Madrid, 13 puntos.
4. José María Negrete Somavilla, de Burgos, 13 puntos.
5. Aurelio Polanco Bustillo, de Bilbao, 13 puntos.
6. Fernando Poncela Mayo, de Santander, 14 puntos.
7. Gonzalo Muzniz Vicente, de Madrid, 18 puntos.
8. Fernando Mena González, de Madrid, 18 puntos.
9. Juan José Barragán, de Madrid, 20 puntos.
10. José Antonio Heras Serrano, de Madrid, 22 puntos.

Seguindo a continuación el resto de los corredores

Hal que lamentar la caída de un corredor local, Juan José Carpintero, que sufrió contusión lumbar, siendo ingresado en la Clínica de la Cruz Roja, donde por el personal facultativo se calificó de leve, salvo complicaciones, dichas lesiones.

Una vez terminada la prueba, en el domicilio social del Moto Club tuvo lugar la entrega de trofeos. Asimismo se hizo donación de una placa a la familia del corredor que lleva el nombre de este memorial.



qué buenas son las galletas

# Fontaneda

TRABAJOS DE CALIDAD

TALLERES GRAFICOS

DIARIO DE BURGOS

San Pedro de Cardeño 34

Teléfono 217351

# CAZA y PESCA

## SE CONFIRMAN LOS ADVERSOS RESULTADOS EN LA ACTUAL CAMPAÑA CINEGETICA

### El Campeonato Nacional de Caza Menor con Perro se disputará en Jaén

Pese a la favorabilidad de las condiciones climatológicas quizás con calor excesivo dado lo avanzado de la temporada, los resultados prácticos de esta nueva temporada cinegética en verdad que se presentan disminuidos en relación con los de años anteriores por estas mismas fechas. Llevamos tan solo una semana de cacería y se aprecia en determinadas y espaciales zonas carencia poco menos que absoluta de perdices especialmente. Quiere ello decir que los augurios señalados antes de iniciarse la campaña, desgraciadamente se están cumpliendo. Y no solamente ocurre esa circunstancia en terreno libre, sino que también se extiende a buen número de acotados, no pudiendo señalarse con toda certeza cual puede ser la causa de ese resultado negativo, aunque se presupone que pueden ser varios los condicionantes que entran en juego, desde el castigo que se causó a todas las especies durante la permanencia de la media veda hasta el funesto resultado que está causando la quema de rastrojos amén de otras circunstancias que si aparentemente no presentan incidencia alguna, la acumulación de una serie de factores forzosamente incide sobre la fauna.

#### ASAMBLEA DE PRESIDENTES PROVINCIALES DE CAZA

La audiencia concedida por Su Majestad el Rey a los presidentes provinciales y junta directiva de la Federación Española de Caza, la elección de la sede del próximo Campeonato Nacional de Caza Menor con Perro y el homenaje a Luis de Ochotorena —que durante más de once años ha dirigido la secretaría de la Federación— destacan entre los actos de la Asamblea de Presidentes Provinciales de Caza que se ha celebrado recientemente en Madrid. Así mismo, durante las sesiones de estudio, se trataron diversos temas relacionados con la actividad de los sociedades, la legislación actual de la caza, las competencias de los regímenes autonómicos en materia cinegética y la «bolsa del cazador»; también otras cuestiones que se suscitaron en el desarrollo de la Asamblea a la que asistieron la mayoría de los presidentes provinciales de Caza.

Uno de los actos más emotivos de la Asamblea fue la visita de todos los asistentes a Su Majestad el Rey, en el Palacio de la Zarzuela, a través de la audiencia que le fue concedida a la Federación Española de Caza. Su Majestad saludó a cada uno de los presidentes provinciales, junta directiva y deportistas más destacados en las pruebas desarrolladas durante la temporada anterior. El Rey charló animadamente con los asambleístas, y les exhortó a que mantuviesen siempre en el ejercicio cinegético el mejor talante deportivo. El presidente de la Federación Española hizo entrega a Su Majestad de una placa como homenaje de todos los cazadores españoles al cazador mayor del Reino.

#### JAE., ESCENARIO DEL CAMPEONATO NACIONAL DE CAZA

El próximo día 2 de Diciembre se celebrará en el coto social de Macizo de Mágima, término municipal de Caba de Santo Cristo (Jaén), el XXI Campeonato Nacional de Caza Menor con Perro. Un cuando se había decidido que dicho Campeonato se celebrase en Santa Cruz de Tenerife, diversas circunstancias han aconsejado trasladar el escenario a una de las zonas más cinegéticas de nuestro país.

En el Campeonato intervendrán cazadores representantes de todas las provincias españolas, así como el ganador del año pasado en Albacete, Leonardo Requena.

Con el fin de poder celebrar la prueba en la fecha indicada, la Federación Española de Caza ha fijado el calendario para los campeonatos sociales, provinciales y regionales:

—Los campeonatos sociales deberán quedar finalizados el quince de Octubre.

—Los campeonatos provinciales, el 29 de Octubre.

—Los campeonatos regionales el doce de Noviembre.

#### HOMENAJE A LUIS OCHOTORENA

Luis de Ochotorena que durante más de once años ha estado al frente de la secretaría general de la Federación Española de Caza ha recibido el homenaje de todos los cazadores federados, coincidiendo con la celebración en Madrid de la Asamblea de Presidentes Provinciales de Caza. Fue un acto sencillo y emocionante donde se exaltó la gran humanidad de Luis de Ochotorena y sirvió para pulsar su gran popularidad entre todos los cazadores y los vínculos de amistad que ha sabido forjar durante estos años, con los dirigentes del deporte cinegético.

En el transcurso del almuerzo-homenaje, el presidente de la Federación Española de Caza, José María Blanc, resumió la trayectoria profesional de Luis de Ochotorena en una virtud: la fidelidad que mantuvo con el inolvidable Jaime de Foxá y que posteriormente tras pasó al actual presidente de la Federación Española de Caza. En parecidos términos se mostró Rafael Notario, jefe de la Sección de Ordenación de Recursos Cinegéticos del ICONA, quien resaltó la gran humanidad de Luis y su laboriosidad en los distintos cometidos que ha desempeñado en el ICONA.

Muy emocionado, Luis de Ochotorena agradeció estas palabras señalando su gran satisfacción por haber laborado en la dirección del deporte cinegético; trabajo que desempeñó con amor y entusiasmo ya que contó con unos eficacísimos colaboradores.

José María Blanc, en recuerdo de este homenaje, le entregó una placa de plata que testimonia el afecto y el agradecimiento de todos los cazadores.

#### ESPAÑA, SUBCAMPEONA DEL MUNDO EN PERROS DE CAZA

La representación española en el Campeonato del Mundo de Perros de Muestra en Caza Práctica, que se ha celebrado en Somacampagna (Italia), ha obtenido un señalado éxito al conseguir el subcampeonato mundial en razas Inglesas (medalla de plata) y el tercer puesto (medalla de bronce) en razas continentales. A este Campeonato Mundial han acudido los países más cualificados en el adiestramiento de perros de caza.

#### INVASION DE UN VEDADO

El hecho ha ocurrido en la provincia de Gualajara. Muy bien puede considerarse como sucedido alarmante y que de prodigarse puede acarrear funestas consecuencias. Varios centenares de cazadores, procedentes de Madrid en su mayoría, invadieron al término municipal de Driebes, cuyo terreno cinegético se encuentra vedado totalmente, según aprobó en el pasado mes de Agosto el Consejo provincial de Caza y refrendó ICONA.

Fue tal la matanza de piezas llevada a cabo con esa invasión de cazadores, que muy bien puede decirse que no quedó pieza volátil o terrestre con vida. Un vedado cuidado con especial esmero durante largos años ha quedado totalmente esquilado en muy pocas horas. Son estas las consecuencias inevitables de creer que todo el mundo puede cazar cuanto quiera por el mero hecho de contar con una licencia y un permiso de armas. Si esa serie de actuaciones se producen necesariamente el daño que se causará a la riqueza cinegética será irreparable.

#### LOS CONSEJOS PROVINCIALES DE CAZA

De la revista «Aire Libre», recogemos la siguiente información:

Los antiguos Consejos Provinciales de Pesca estaban dirigidos por el gobernador civil y el ingeniero de ICONA y desaparecieron por su propio peso, ya que no tenían funciones específicas. Y aun sin Consejo Provincial en los asuntos de pesca mandaban los mismos.

Ahora que ICONA ha querido revivir estos organismos los ha estructurado en la siguiente forma: gobernador civil de la provincia, ingeniero jefe provincial de ICONA, ingeniero de la Confederación Hidrográfica, presidente de la Federación Provincial de Pesca, representantes de dos sociedades federadas; representantes de ribereños y de pescadores no federados y también otras personas nombradas por el gobernador civil como pueden ser biólogos, ecologistas, alcaldes...

La Federación Nacional de Pesca no acepta esta composición y ningún presidente provincial, ni sociedad, ni pescador federado formará parte de los consejos. Tampoco se acatarán sus decisiones hasta que esté estructurado de forma que todos los implicados en los asuntos de pesca estén realmente representados. La composición que propone la F. E. P. es la siguiente: como presidente, el gobernador civil de la provincia, como vicepresidentes, el presidente de la Federación provincial de Pesca y el ingeniero jefe de ICONA, como vocales uno o dos presidentes de sociedades federadas, un representante de la Confederación Hidrográfica, un representante de Sanidad, que se ocupe de los envenenamientos junto con un representante de Industria, y como secretario el delegado provincial de Deportes.

## LA FIESTA DE SANTA TERESA DE JESUS

### Actos de Intendencia militar y de las Comunidades Carmelitanas

Ayer, festividad de Santa Teresa de Jesús, honraron a su Patrona las fuerzas del Cuerpo de Intendencia Militar de la plaza y de la región, pertenecientes a la Jefatura de Servicios, Grupo regional número 6 y Parque, así como el personal de la Pagaduría militar.

A las once y media de la mañana y en un acto íntimo, tuvo lugar la celebración conjunta de dicha fiesta en el acuartelamiento del Grupo regional de Intendencia número 6, presidiéndolo el gobernador militar, general Hernández Ballesteros, acompañado del jefe de los Servicios regionales de Intendencia, general Prada Jiménez, juntamente con los respectivos mandos del Grupo, Parque y Pagaduría militar.

En el patio del acuartelamiento donde rindió honores una compañía con escuadra, estandarte y banda y la música del Gobierno militar, ofició una misa de campaña el capitán capellán castrense señor López de Silanes, y además de este acto religioso, se hizo la tradicional ofrenda de una corona ante el monumento que recuerda a los intendentes militares muertos en campaña o en actos de servicio.

Posteriormente hubo una copa de vino español y dirigió unas palabras el general Hernández Ballesteros.

Al acto asistieron también miembros del Cuerpo de Intendencia en situación de reserva.

#### LOS CARMELITAS

Por su parte, la Comunidad de Carmelitas de la iglesia del Carmen y terciarios carmelitas, así como la Comunidad de Carmelitas Descalzas, celebraron la fiesta de la Sana Reformadora con solemnes misas en las que participaron religiosos y religiosas en sus respectivas sedes conventuales, así como seglares devotos de Santa Teresa, quienes veneraron, al final, la reliquia de la Santa.

En la iglesia de las Carmelitas Descalzas y en la función de la tarde, presidió la conmemoración eucarística el Vicario general de la diócesis, don Vicente Proaño.

## APERTURA DE CURSOS ACADÉMICOS

### Hoy, en la Academia Universitaria de Derecho y mañana en la Escuela de Profesorado de E. G. B.

El día 18 será en la Escuela Universitaria de Enfermería y disertará el Decano de la Facultad de Medicina de Valladolid

Sendos actos de apertura del nuevo curso académico 1978-79 tendrán lugar hoy, lunes, en la Academia Universitaria de Derecho y mañana en la Escuela del Profesorado de E. G. B.

En la primera el acto inaugural será a las nueve y media de la mañana, iniciándose con una misa de Espíritu Santo en la iglesia de la Merced, de donde se pasará seguidamente a las aulas del centro, rogándose la asistencia de todos los alumnos matriculados.

En la Escuela Universitaria de Profesorado de E. G. B. el nuevo curso se abrirá con una misa de Espíritu Santo a las once de la mañana, en la capilla del centro y a la que se invita a todos los alumnos, que

luego iniciarán las clases.

Por su parte, la Escuela Universitaria de Enfermería inaugurará sus actividades y del nuevo curso el próximo miércoles día 18 con una misa de Espíritu Santo, a las once, en la capilla de la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social. A las doce y media tendrá lugar el acto académico inaugural en el salón de actos de la sede central de la Caja de Ahorros del Círculo Católico de Obreros (plaza de la Cruzada).

Pronunciará las palabras de apertura el doctor don César Aguirre Viani, director de la Escuela Universitaria de Enfermería y la conferencia inaugural correrá a cargo del decano de la Facultad de Medicina de Valladolid, doctor don Antonio Rodríguez Torres, que disertará sobre «Objetivos en la enseñanza de la enfermería».

Por otro lado, el curso académico 1978-79 se inicia hoy en la Escuela Universitaria de Estudios Empresariales, en sus dos secciones de Peritaje y Empresariales.

A la una de la tarde tendrá lugar una misa en la S. I. Catedral oficiada por el profesor del centro don Isidoro Díaz Murugarren y a la cual asistirán el claustro de profesores y alumnos.

Las clases del nuevo curso comenzarán a impartirse mañana, martes, con una crecida matrícula de alumnado.

Muchos seres humanos hermanos tuyos, que carecen de todo te necesitan aplacando su hambre habrás cumplido una primordial obra de Caridad

OBRA CULTURAL  
DE LA  
CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO

**«CIENCIA Y CONFLICTIVIDAD»**

Profesor RICCARDO CAMPA  
CATEDRATICO DE CIENCIA POLITICA  
UNIVERSIDAD DE NAPOLES - ITALIA

Conferencia seguida de Coloquio.  
Día 16 de Octubre de 1978.  
8 tarde.  
Salón de Plaza de la Cruzada.

# ESPECTACULOS

## «UNA MUJER DESCASADA» de Paul Mazursky: CINE RABIOSO DE LA DERECHA AMERICANA

PODEMOS VER

## «ARRIBA HAZAÑA»

(Cine Avenida)

Lo sospechábamos, y al final, cuando por fin hemos visto la película, hemos llegado al autoconvencimiento de que teníamos razón... Paul Mazursky, en un determinado momento de su vida, había alcanzado, tras una serie de trabajos «almenticios» para la tele-

visión, el techo de la permisibilidad, a la hora de reflejar en su obra el topicozo que resulta de llevar al cine la «American life», con la película «Bob y Carol & Ted y Alice», la historia de dos matrimonios que hacen su vida en extraña mezcolanza erótica, y al final, terminan en un simulacro de «cama redonda» a lo Just Jaeckin. Y sin embargo, esta película, tan celebrada en su día por «tanto atrevimiento», había dejado en su responsable un amargo sabor de boca, por cuanto no era la historia que contaba, la verdadera historia que él deseaba contar. A partir de aquí, el cine de Mazursky —¿cuestión de arrepentimientos?— experimenta un giro espectacular hacia la derecha y de este giro salen como catapultadas por una extraña fuerza centrífuga, películas como «El fabuloso mundo de Alex», «Harry and Tonto» y «Próxima parada: Greenwich Village». «Una mujer descasada» película que en Cannes causó admiración entre el público y ante un sector muy, pero muy determinado, de la crítica, no podía ser de otra forma, y así es, efectivamente: cine rabiosamente de derechas. No es cine fascista, ni mucho menos, sino más bien, un cine al servicio de un intelectualismo retrógrado y conservador. Como señuelo para obtener la comercialidad, está muy en su sitio P. M. y «UMD». Como cine trascendente, deja en el aire más de un concepto libre y ge-

nerosamente admitido por el hombre que caracteriza precisamente, a la sociedad que Mazursky nos retrata: la sociedad americana. Tomando como referencia la propia experiencia del director —muy de Paul Mazursky, como ya demostrara en «Harry and Tonto», pero sobre todo en «Próxima parada...»— «Una mujer descasada» viene a ser una crónica entre triste y desesperada de un determinado tipo de mujer, muy poco frecuente fuera del marco en que P. M. sitúa a su heroína; un estudio a fondo, pero parcial y apasionado de la soledad del «amador de fondo», encuadrado en una muy determinada sociedad media entre bohemia y burguesa, entre vencedora y vencida, o entre indefensa y emancipada: la soledad, en suma, de una sociedad muy imperfecta que a pesar de todo, necesita de esa soledad para saber lo que es y en qué consiste. Por todo ello no es extraño que Mazursky trate de una manera desesperada de mostrarnos que no es lo mismo ser libres que sentirnos libres. «Una mujer descasada» inicia su andadura por la pantalla de manera muy esperanzadora para el espectador, a quien, sin embargo, el título de la película ya le habrá puesto para entonces al cabo en cuanto al reflejo de las tribulaciones que le aguardan a Erica, una mujer satisfactoria, en todos los órdenes, que de pronto ve derrumbarse en torno a ella todo ese mundo que había supuesto indestructible, cuando un día cualquiera, en cualquier esquina (acierto indiscutible y que refleja con exactitud el concepto que los yankees conservan de la familia) su estúpido marido le confiesa, bañado en lágrimas, que se ha enamorado de otra mujer más joven que ella. Y aquí es donde, prácticamente se inicia la historia de una mujer descasada, o tal vez, de una mujer (mejor diríamos) retrógrada, conservadora, puritana y de derechas. La película empieza a convertirse en un largo discurso sobre la soledad, en función de la libertad y por momentos se sublimiza o se vuelve vulgar, igual que tantas otras películas que hemos visto a realizadores americanos de los años 70: Sidney Pollack, Hal Ashby o John Schlesinger. «Una mujer descasada» vale y sirve porque no traiciona a la clase de mujer que trata de reflejar, pero en Europa, y sobre todo en España, su validez pierde muchos enteros. Aquí por

nuestra acaso vieja civilización, no concebimos el matrimonio como lo conciben «ellos». No es un contrato de convivencia. Somos mucho más maximalistas que todo eso, y al cabo de dieciséis años de matrimonio, aunque nada más sea que por el egoísmo, nadie se atreve a dar el paso decisivo de la separación. Eso se queda para los matrimonios jóvenes. Los matrimonios «veteranos» (no todos, por supuesto) cuando se rompen, les gusta conservar todo lo bueno que encontraron en ellos y sólo tiran por la ventana la fidelidad y algún que otro valor fundamental. Pero el bienestar es intocable y la separación (el descasamiento) inviable.

Grupos de alumnos de un colegio madrileño, juegan y se divierten en el patio del centro docente, cuando de pronto, suena inapelable el silbato que impone el orden y la señal de volver de nuevo al estudio; el rigor se mantiene implacable.

El realizador del film, José María Gutiérrez (nombre un tanto singular para un director de cine) hay que reconocerle que ha tenido una excelente visión en el planteamiento de esta película, sobre todo, teniendo en cuenta el principal, que da el título al film. Porque partiendo de la base de presentarnos el mundo estudiantil de una forma concreta, con sus innumerables problemas, pero partiendo de la base de que el film sirva al tiempo de proyección (entiéndase la expresión) de una serie de motivaciones de carácter eminentemente político, es desde cualquier ángulo, muy ardua empresa.

Nos explicaremos: Por de pronto, nos encontramos con un señor que se llama José María Gutiérrez, que tiene un conocimiento cinematográfico nada desdeñable, como para adentrarnos de lleno en el mundo estudiantil, con esa legión de niños, algunos ya no lo son tanto, con la enorme cantidad de problemas y situaciones verdaderamente complejas que ello entraña...; está perfectamente reflejada esa atmósfera que preside dentro del entorno de esas mentes juveniles, que a cada instante están descubriendo a su alrededor y a pesar del cerradísimo ámbito en el que se desenvuelven, sus rutinarias vidas, un mundo cada vez distinto, cada vez, más complejo, donde por una parte, quieren sencillamente respirar; pero hacerlo en el amplio sentido de la expresión, ya que se encuentran sumidos por mor de unos institucionalismos que empiezan, bueno, realmente empezaron a ser decadentes y hasta cierto punto absurdos, hace ya tiempo, pero debido a ese rigurosísimo uso, bastante atávico de las directrices por las que se rigen de manera matemática y exageradamente castrense, que todo hay que decirlo, no han podido ni pueden sentirse ellos mismos, ya que se encuentran realmente dentro de un laberinto psicológico en el que toda esperanza de salir al exterior de sus vidas, esto es, de encontrar, no un mundo mejor, cuestión obvia, sino, y esto es lo principal, a lograr alcanzar el pleno significado de sus vapuleadas y macilentas existencias.

Pues bien, todo ello y mucho más, está plenamente reflejado en el film, ya que no sólo asistimos al plan de vida que se lleva en aquel centro (¿en cuántos más?) sino que en medio de todas las peripecias estudiantiles, que a diario se suceden, unos debido a ese afán reivindicativo por un mundo mejor y más justo, que es lo que naturalmente todos pretenden conseguir, y dado el clima en que viven han de lograrlo como sea y por el procedimiento que fuere...; y otros, producto sencillamente de un simple ánimo de expansión, de mero divertimento, condición muy lógica en esos años, que ya no volverán.

Bien; pues todo esto y mucho más se nos presenta en este film, en el que José María Gutiérrez, el director, ha conseguido plasmar, mezclando su historia con una especie de pinceladas de matiz político e histórico, pero con la salvedad y acierto a la vez, para evitar suspiros y malos entendimientos que en los tiempos que vive el mundo, nunca se sabe...; bueno, pues ha logrado dar en la diana ya que el motivo de carácter político ya implícito en la exposición de las ideas que anidan en las mentes de los muchachos que tienen sus conceptos por lo que les han contado, lo que han oído respecto a cierto personaje de la política, que campó por sus respetos, tiempo ha, y basándose en determinadas posturas e ideologías, en ocasiones un tanto contradictorias como suele haberlas siempre y, los habrá, hasta llegar a un final, un tanto paradójico y hasta cierto punto, anecdótico, donde las aguas, aunque agitadas por algunos remolinos ocasionales van volviendo a su cauce, discurriendo con su auténtico caudal.

Algunas situaciones un tanto escatológicas e irreverentes, propias del contexto, no distorsionan el conjunto del film.

¿Qué baza, aparte de la excelente dirección, ha jugado el realizador señor Gutiérrez (dicho así suena a nombre eminentemente burocrático, antes que de director de cine, claro, pero y por qué no? Pues, por un lado, la extraordinaria presencia cinematográfica de un plantel de improvisados actores juveniles que desde luego, la cámara, o las cámaras, les tienen literalmente sin cuidado y porque difícilmente se puede dar mayor naturalidad en estos componentes del reparto, y —miren que es difícil, pero muy difícil, dirigir a estos grupos—; por otro lado, están esos tres actores, todos ellos de gran entidad en el cine mundial, que son los argentinos de origen Héctor Alterio y Fernán Gómez, y el madrileño, vamos, de la provincia, ese gran actor que se llama José Sacristán, pues bien, diremos que el papel de Fernán Gómez resulta excesivamente caústico y exagerado, pero él se encarga de coger el caballo por las riendas para que no se desboque, y lo consigue, ya lo creo. Héctor Alterio hace una excelente creación en un personaje entre medroso, dominante y en ocasiones, equívoco. Sacristán, en el papel que se le asigna, demuestra su gran naturalidad y dominio de expresión; la presencia episódica de Lola Herrera, en un personaje contundente y eficaz.

Buena la fotografía y aceptable la banda sonora. Los diálogos, muy ocurrentes, y con frecuentes abruptos, muy del caso. Película muy interesante, bien realizada y planteada. A ver si cunde...

### CALATRAVAS

5,30, 7,45 y 10,30

Con las «formas y modos» tan... «modernos» nos llega este estreno del actual cine italiano

#### «VICIO DE FAMILIA»

Color

Edwige Fenech, Renzo Montagnani, Juliette Mayniel, etc.

Una familia tan amante de todos que estaba clasificada «S»

(Rigurosa May. 18)

### CORDON

5, 7,45 y 10,30

La obra más premiada convertida en el estreno más aclamado

#### «EQUUS»

Color

De Sidney Lumet, con Richard Burton, Peter Firth, etc.

«Equus»

[Ahora en cine!]

[Aún más inquietante! mostrando con realismo alucinante lo que el teatro sólo pudo sugerir]

(Mayores 18)

### TIVOLI

5, 7,45 y 10,30

Estreno del último film de Mazursky

#### «UNA MUJER DESCASADA»

Color-Luxe

Jill Clayburg (Premio Interpretación femenina Cannes-78)

Alan Bates, etc. Realista, llena de franqueza e ironía (vista desde el punto de vista de la mujer...)

y autorizada para mayores 18 años

### CONSULADO

¡Atención!

Hoy, en sesiones de 5,30, 7,45 y 10,30

La primera película española que aborda este tema

#### «LA CRIATURA»

Con Ana Belén y Juan Diego

El perro es el mejor amigo del hombre... ¿para la mujer puede ser algo más?

(Autorizada para mayores 18 años)

### GOYA

¡Atención!

Hoy, en sesiones de 5,30, 7,45 y 10,30

La película cuyo tema nunca había abordado el cine español

#### «UN HOMBRE LLAMADO FLOR DE OTOÑO»

Gran Premio en el Festival de San Sebastián, por su interpretación a José Sacristán

(Autorizada para mayores 18 años)

### DU CAL

#### «EL EROTISMO Y LA INFORMATICA»

Agata Lys

La comedia erótica más pícaras y carcajeante

— Y —

#### «CUATRO IMPLACABLES»

Un «western» insuperable de acción salvaje y violenta

Adam West, Robert Hundar (May. 18 años)

### Cine Condal

— HOY —

Continua de 4 a 12 Un programa grandioso e insuperable

#### «EMANUELLE ALREDEDOR DEL MUNDO»

Con Laura Gemser, erótica, insaciable, siempre a la búsqueda de nuevos placeres y sensaciones (Clasificada «S»)

— Y —

#### «ACCION EJECUTIVA»

Burt Lancaster y Robert Ryan, en (Asesinato de un presidente americano) (Excl. may. 18 años)

### AVENIDA

¡El éxito más multitudinario del año y de muchos años!

#### «ARRIBA HAZAÑA»

F. Fernán Gómez, Héctor Alterio, José Sacristán ¿Se acuerda Vd. de su época de adolescente...? Ahora puede revivirla y sus hijos conocerla

(May. 14 años)

### LIDO

— HOY —

Continua de 4 a 12 ¡El más importante programa!

Michael York y Trevor Howard

#### «CULPABLE SIN ROSTRO»

Una espectacular película que le llevará de sorpresa en sorpresa

— Y —

#### «¿TIO, ¿DE VERDAD VIENEN DE PARIS?»

Viendo esta película se sentirá millonario de la risa, con Alfredo Landa (May. 18 años)

# ESPECTACULOS

## SANTOS, SANOS Y SABIOS

Por J. L. SAIZ

Una mala jugada de los duendes que andan sueltos por aquí, desvirtuó hace un par de semanas un comentario nuestro titulado «El cine crispado de Marco Bellocchio», hecho a propósito de su «Marcha triunfal». Decíamos entonces, y lo volvemos a suscribir ahora, que el cine italiano, con la superación del neorealismo, a lo que contribuyeron de manera decisiva las deserciones de sus más eximios representantes, Pietro Germi, Cesare Zavattini y Alberto Lattuada, y a lo que también coadyuvó en gran medida la aparición de los Fellini, Visconti, Antonioni y De Sica, pasó a depender en gran medida de autores como Damiani, Risi, Steno; pero sobre todo, de tres auténticos genios: Bertolucci, Passolini y Bellocchio. Ocurrir, sin embargo, que Bertolucci, en la encrucijada de los caminos por los que su filmografía discurre, eligió la belleza, es decir, el camino más agredido de todos los caminos en busca del prestigio; Passolini optó por la poesía al servicio de su natural y poco aceptada manera de ser, y Bellocchio prefirió encaminar sus pasos por la senda de la verdad: eligió la denuncia crispada, como lo han hecho después cineastas de la talla de los hermanos Taviani o Ermano Olmi. De Bellocchio es, pues,

el mérito de su cine crispado, el desesperante camino de la verdad que no siempre admitimos ni nos gusta. Por eso, que ahora, la película de Gutiérrez Santos, «Arriba Hazaña» algulen la haya comparado, quizá con excesiva ligereza, al cine de Bellocchio y se haya atrevido a señalar que entre «En el nombre del Uadre» y la película española, se queda con ésta y no con aquélla, constituye el mejor elogio que se podía hacer a la película de José María Gutiérrez Santos.

«Arriba Hazaña» es la simple condensación dentro del opresivo ambiente de un colegio «de pago», de todos los males, trampas, embustes, engaños e injusticias que hemos tenido que soportar los españoles, mucho más que el mero anecdótico de una especie de pequeña revolución de los claustros en un internado de frailes. Para un país al que han educado los «Maristas», los «Escolapios» y los «Jesuitas», a partes iguales, «Arriba Hazaña» viene a resultar un mal pago, si la lectura de sus episodios los circunscribimos a lo que se nos cuenta en la película y no recorremos el cerrojo que aísla el colegio del país. Esa flagrante falta de ortografía que ostenta orgulloso el título de la película es una

especie de advertencia que nos remite a una interpretación mucho más amplia que el simple marco colegial con las vicisitudes por las que atraviesan los alumnos y nos ofrece una parábola de lo que ha ocurrido y está ocurriendo ahora mismo en el país.

Otro influjo positivo de la película es el valor que como evocación de viejos tiempos encierra. La fidelidad a una historia mil veces vivida en mil sitios distintos. La misa voluntaria que en realidad, era obligatoria; la oveja negra que pervierte a los demás, o el truco de las pastas pías en un libro que relata la vida de Manuel Azaña son cosas que no hemos podido olvidar por mucho tiempo que pase, y la facilidad con que Gutiérrez se pone en nuestro lugar es algo que el espectador le agradece muy sinceramente.

Si, efectivamente, el cine español, con películas como ésta, tiene sitio al lado de los mejores del Mundo y no pecaban ciertamente de excesiva ligereza quienes comparaban «Arriba Hazaña» y «En el nombre del Padre». La prueba, y bien palpable la tenemos, es que hoy España, toda la España que abarcamos con los ojos, es un país en donde sin excepción todos somos o santos, o sanos o sabios...

## VIDA Y MUERTE DE LLUIS SERRACANT

¿Ángel o demonio? Esta es y no otra, la pregunta que Pedro Olea parece presentar a nuestra consideración con su película «Un hombre llamado Flor de Otoño». Estamos ante una película lineal por sus cuatro costados, en la que la vida, milagros y muerte de un travesti al que Rafael Azcona (una garantía por muchos motivos) y Pedro Olea sitúan en la Barcelona de los albores de este siglo, la Barcelona del viudo Rius, o a mitad de camino entre «La Ciudad quemada» que se extiende desde las Atarazanas al parque de Montjuich y la que más adelante retratará Xavier Benguerel en su «Icaria, Icaria» que en 1975 se llevó el «Planeta» y apenas si le han leído un par de miles de personas.

Cierto que al abogado D. Lluís de Serracant, metido a travesti, lo hemos visto nosotros en alguna parte, que ahora no recordamos, pero en la España de Primo de Rivera o en la Cataluña de Companys, el anarquismo de las fábricas o el travestismo de los cabarets de mala muerte del barrio chino, una especie de «soho» a la española, era muy frecuente, pero sobre todo, algo que no llamaba en exceso la atención.

Pedro Olea, sin embargo, quizás donde con mayor tino y precisión haya cargado el acento, ha sido a la hora de analizar las relaciones entre sus personajes, que no se circunscriben únicamente a las homosexuales, tratadas aquí esplendorosamente con una dolorosa precisión, sino que abarca también ese estudio a las de una sociedad, la burguesa catalana, deshecha por intereses que se contraponen unos a otros con verdadera ferocidad y por el fuera poco, Azcona y Olea se apuntan al acierto de re-

tratar con profunda humanidad la que, sin duda, puede considerarse fundamental para una perfecta comprensión de las intenciones de quienes han concebido esta película: las relaciones madre-hijo enfrentadas a un problema que aún no ha sido superado y que mucho dudamos, lo sea alguna vez: el homosexualismo de Lluís de Serracant.

Lo aleatorio de todo lo que sirve para precipitar el desenlace de la historia: el anarquismo de ese hombre o

mujer, ángel o demonio que encarna Pepe Sacristán, no puede significar para nadie, a la hora de hacer balance, el repudio. Más bien pensamos que la repugnancia que los heterosexuales sienten hacia los más «ambiguos» encuentran aquí la excusa suficiente para infravalorar los méritos de «Un hombre llamado Flor de Otoño», película que en ningún momento, y pese a lo difícil de la empresa pierde el sentido de la proporción.

No es frecuente en el cine español de nuestros días que un realizador se decida por un tema sobrio, sin acentuaciones eróticas que le den margen a escenas que sirven, cuando menos, para vender la película, sobre todo, si la alternativa no es otra que una historia mediocre, sin garra ni contenido. Lo que ya resulta insólito es que un realizador se atreva con un tema como el de esta película, tan proclive a los excesos y a las concesiones a un público al que atraen tanto al espectador de boina y bocadillo, y haya renunciado en el tratamiento a esos recursos fáciles del erotismo, cuando no de la más descarada pornografía. Olea no incurre en ese defecto, no cae en la trampa y con sobriedad digna de los mejores tiempos de «Madame Censura», nos trae con exquisita delicadeza, a unos personajes que, al margen de su discutible forma de ser, van a lo que interesa y no se pierden en exhibicionismos que a muchos puede que hasta les podían haber parecido lógicos. Es la gran diferencia que hay entre un realizador honesto y otro que no lo es. Algo que añadir a la hora del recuento de los méritos de este joven hombre de cine.

J. L. S.

## «UN HOMBRE LLAMADO FLOR DE OTOÑO», de Pedro Olea

Por J. M. PAYNO

A Pedro Olea le conocen los burgaleses no sólo a través de sus películas, sino con motivo de su asistencia a la presentación de la sesión de clausura de la X Semana de Cine Hispano - Francés en Agosto de 1976.

Pedro Olea es uno de los últimos titulados de la fenecida Escuela Oficial de Cine y hay que reconocer que la trayectoria de Olea ha sido desigual.

Es a partir de «El bosque del lobo», con José Luis López Vázquez, donde Olea encuentra el camino de su realización. «Tormento», curiosamente es uno de los films con éxito en la Unión Soviética. Luego vinieron «Pim, pum...», «¡fuego!», «La Cochea», etc.

«Un hombre llamado Flor de Otoño» afronta uno de los temas más sugestivos del cine español actual: el problema de la homosexualidad. Aún recordamos otros dos intentos uno de Eloy de la Iglesia, fallido y el otro con una indudable calidad, acercándose al tema histórico de García Lorca, de Jaime Chávarri.

La película de Olea cabría en un término medio.

¿Cuáles han sido los logros?

Indudablemente la dirección de José Sacristán, Paco, Algora y Carmen Carbonell, es ajustada.

Es curioso cómo cuanto menos divo es el actor, mejor se deja dirigir y así es admirable la interpretación de Carmen Carbonell, que llegará a emocionar.

José Sacristán, pese a haber conseguido el premio de interpretación del Festival de San Sebastián, creemos que se repite, esa historia nos resulta conocida ¿no recuerdan ciertas actuaciones como abogado en las películas de Garci? La escena de la visita a la prisión nos parece hasta añadida.

Sobre el film diremos que la ambientación está perfectamente cuidada, tanto en los interiores del cabaret, como en los exteriores de calles y personajes.

La película, interesa, sorprende, mientras nos están refiriendo una historia de homosexuales, hasta las pequeñas peleas parecen interesar al espectador.

La película falla rotundamente cuando ese espíritu libertario de costumbres, la intenta mezclar con la política —y es que la política es una cosa muy seria— algo más serio que ese juego de niños jugando a anarquistas.

¿Quién se puede creer que unas personas conscientes mezclen su venganza personal, promoviendo con ello la acción policial cuando tienen una meta ideológica más importante?

La película nos interesa no sólo en la acción del travestismo de José Sacristán, con escenas de cabaret, que indudablemente han subyugado a Pedro Olea —de ahí que sea la parte más consistente del film— con la paulatina toma de conciencia del protagonista que intenta romper las barreras del ostracismo y definirse tal como es Emocionante y espléndida resulta la escena con su madre —y sugerente es el tema de una madre que comprende la debilidad del hijo, que la intuye, pero que guardando las apariencias trata de disimularla— como ese enfrentamiento con la muerte a la

que acude con una polvera a despedir al hijo que se marcha... para América. La madre hará las recomendaciones oportunas al único testigo-guardián; comandante del barco.

Eso es lo más consistente del film: el profundo respeto, el profundo amor a una madre, que no ve defectos sino virtudes en los seres más queridos.

## MARCO FERRERI NOS TRAE UNA PELICULA DISTINTA

En la noche de ayer y en la pequeña pantalla ha aparecido un hombre insólito. ¿Mono, hombre? ¿Olvidamos nuestro origen en la alienación de la vida moderna?

Marco Ferreri es el en-

cuestado. Desde hace una semana los principales rotativos del país han dedicado sus comentarios al estreno de su último film «Adiós al macho!» y la circunstancia de su estancia en Madrid propició esa introspección en la vida, obras y proyectos de uno de los cineastas que están más en candelería. ¿Pero quién es Marco Ferreri?

Un milanés de 60 años de edad. Con los principales directores italianos forma la revista «Documento Mensile», en 1950-51: De Sica, Visconti, Fellini, Antonioni y el escritor Alberto Moravia. Posteriormente se forma en España en la E. O. C. y sus primeros films realizados en nuestro país constituyeron lo mejor de nuestra producción cinematográfica del 58 y 60.

Marco Ferreri, con una humanidad innegable; supo acercarse a los problemas acuciantes del hombre español «El pisito».

«Los chicos» fue uno de los exponentes de los problemas de la juventud y «El cochecito», con el inmortal Pepe Isbert —el afianzamiento de los problemas de la tercera edad— de los que al cabo de 18 años parece interesar a nuestra sociedad.

En esta su primera etapa tuvo mucho que ver uno de los escritores españoles, que con su «humor negro», dieron realce a directores como Berlanga y otros: Rafael Azcona. Aún recuerdo algunos de sus films italianos sobre brujería y exotismo como «La donna Scimia», en los que realizó un papel magistral Lucía Bosé, y que por circunstancias de censura no pudo estrenarse en nuestro país.

Nueve films italianos cubren su etapa de 10 años hasta que en 1979 realiza, tras su fallido «Dillinger é morto», realiza «Por qué pagar por ser feliz», documental sobre las comunidades «ippies en USA, que indudablemente fue el esbozo de su último gran film, «Adiós al macho».

El pasado año, se estrenó en nuestra nación uno de los films más polémicos, chta, obligada para las salidas al extranjero: «La gran comilona», donde un grupo de amigos deciden suicidarse a través del sexo y la buena mesa.

«Adiós al macho», es el primer film en que Marco Ferreri, dueño de la productora de sus películas, ha conseguido una libertad de acción por la que sueñan muchos directores. De la mano de Vicente A. Pineda y Rafael Azcona, Ferreri ha vuelto a estar con nosotros, un Ferreri sentimental, epicúreo y bonachón que ha sabido calar en nuestra idiosincrasia con un criterio que envidiamos. Sea bienvenido.

J. M. P.

## LEA VD.: LA HOJA DEL LUNES

### CURSO PROFESORES DE AUTO - ESCUELA

- Para todos los interesados en obtener el título de profesor de Auto Escuela, tanto de Burgos capital como de la provincia.
- Curso acelerado en combinación con el Centro Nacional de Formación de Profesores.
- No es preciso esperar la convocatoria de la Jefatura Central de Tráfico.
- Horario acomodado a sus exigencias.

Información:

### AUTO - ESCUELA ARSENIO

SAN LESMES, 18 — TELEFONO 209501 BURGOS

## inlingua

PREPARACION EXAMENES

Plaza Alonso Martínez, 7  
INGLES FRANCES

## Gran Teatro

— HOY —

A las 5,15, 7,45 y 10,45

(El estreno de mayor sensación en toda España)

La película que consagra el mito masculino por excelencia

«PLAYMATE»

(Hombre objeto)

Un film distinto e insospechado de Just Jaeckin, creador de «Emmanuelle», «Madame Claude» e «Historia de O»

(May. 18 años)

# PROGRAMA SEMANAL DE TELEVISION ESPAÑOLA

## LUNES

- 13,45 Carta de ajuste.
- 14,00 Avance telediario.
- 14,05 Programa regional simultáneo.
- 14,30 Telediario.
- 15,05 Hora 15.
- 15,20 Novela. — «Resurrección», de Tolstoi (Cap. VI).
- 15,50 Gente hoy.
- 19,00 Apertura y presentación.
- 19,02 Avance telediario.
- 19,05 Un globo, dos globos, tres globos.
- 20,00 Nombres de ayer — Dirección: Mario Antolín. En esta serie se tratará con profundidad la biografía y hechos más relevantes de los hombres de «ayer» que dejaron su huella en cualquiera de sus ramas: artísticas, culturales, políticas, etc.
- 20,30 Estudio Estadio.
- 21,30 Telediario.
- 22,05 Baretta. — «El secreto de Ferry Lake». Un delincuente habitual es detenido y acusado de asesinato por la Policía. El niega, sin embargo, el hecho, aduciendo que en aquel tiempo estaba con su novia, Ferry Lake. Interrogada la joven por la Policía, no respalda con su declaración la defensa de su novio. Tony Baretta intuye que la joven está mintiendo impulsada por alguna razón poderosa. Y un día la sigue hasta un centro para personas invidentes.
- 23,00 Programa informativo. — «El estado de la cuestión».
- 23,30 Últimas noticias. Buenas noches. Despedida y cierre.

## MARTES

- 13,45 Carta de ajuste. — Pop Tops.
- 14,00 Avance telediario.
- 14,05 Programa regional simultáneo.
- 14,30 Telediario.
- 15,05 Hora 15.
- 15,20 Novela. — «Resurrección», de Tolstoi. (Capítulo VII).
- 15,50 Gente hoy.
- 19,00 Apertura y presentación.
- 19,02 Avance telediario.
- 19,05 Un globo, dos globos, tres globos.
- 20,00 Los teleñecos.
- 20,30 Revista de toros.
- 21,00 Programa informativo. — «Cara a cara» o «Rueda de Prensa».
- 21,30 Telediario.
- 22,05 Mundo noche. — «Copenhague y Estocolmo».
- 23,00 Un hombre en casa. — «Un poco de conocimiento». Mientras George se afana en conseguir etiquetas de una determinada marca de judías enlatadas, para poder participar en un concurso, Jo y Chrissy reprochan a Robin el excesivo gasto que dedica a la alimentación, teniendo en cuenta que él no aporta dinero a la casa. Robin decide buscar un trabajo con el que poder ayudar a la economía casera.
- 23,30 Últimas noticias. Buenas noches. Despedida y cierre.

## MIERCOLES

- 13,45 Carta de ajuste. — Fragmentos de zarzuela por Victoria de los Angeles.
- 14,00 Avance telediario.
- 14,05 Programa regional simultáneo.
- 14,30 Telediario.
- 15,05 Hora 15.
- 15,20 Novela. — «Resurrección», de Tolstoi. (Capítulo VIII).
- 15,50 Gente hoy.
- 19,02 Avance telediario.
- 19,05 Un globo, dos globos, tres globos.
- 20,00 Nombres de hoy.
- 20,30 Dossier.
- 21,30 Telediario.
- 22,05 Starsky y Hutch. — «La jungla de terciopelo». Harry Wheeling sostiene un negocio de inmigración ilegal con gente procedente de Centroamérica, cobrando 700 dólares por persona, quedándose más tarde con la mitad del sueldo que paga en la fábrica a los emigrantes. Una joven chicana consigue pruebas contra Harry y es asesinada por éste «identificada» la muchacha, Starsky y Hutch comienzan las investigaciones en el barrio chicano.
- 23,00 Escuela de salud.
- 23,30 Últimas noticias. Buenas noches. Despedida y cierre.

## JUEVES

- 13,45 Carta de ajuste. — Música de Cole Porter.
- 14,02 Avance telediario.
- 14,05 Programa regional simultáneo.
- 14,30 Telediario.
- 15,05 Hora 15.
- 15,20 Novela. — «Resurrección», de Tolstoi. (Cap. IX).
- 15,50 Gente hoy.
- 19,00 Apertura y presentación.
- 19,02 Avance telediario.
- 19,05 Un globo, dos globos, tres globos.
- 20,00 Raíces — «Elvira de Cudillero».
- 20,30 Los espectáculos.
- 21,00 Vivir cada día.
- 21,30 Telediario.
- 22,05 Sesión de noche. — «La gatita y el búho». Félix Sherman, escritor sin fortuna y casi sin dinero, conoce incidentalmente a una vecina suya, Daris, que se ha quedado sin vivienda gracias precisamente a una queja de Félix. Ella considera obligatoria de él permitirle pasar esa noche en su apartamento. El carácter de Daris, modelo ocasional, corista y... cualquier cosa que se pague choca con el adusto y tímido del escritor. El resultado de la noche

en común es que se encuentran los dos de patitas en la calle. Félix, seguido a todas partes por Daris, se refugia en casa de su amigo Barney. Allí comienza a romperse el hielo entre los dos, hasta que una discusión parece dar fin a su recién nacida amistad.

23,30 Últimas noticias. Buenas noches. Despedida y cierre.

## VIERNES

- 13,45 Carta de ajuste. — «Música Ibérica: «Camino de Santiago II» (siglo XIII).
- 14,02 Avance telediario.
- 14,05 Programa regional simultáneo.
- 14,30 Telediario.
- 15,05 Hora 15.
- 15,20 Novela. — «Resurrección», de Tolstoi. (Cap. X).
- 15,50 Gente hoy.
- 19,02 Avance telediario.
- 19,05 Un globo, dos globos, tres globos.
- 20,00 El Mundo en guerra. — «La Patria arde». Durante todo el tiempo que duró el bombardeo alemán sobre suelo británico se puso a prueba el talento del pueblo del pueblo inglés y la sangre fría de Winston Churchill, que tenía problemas políticos dentro del propio Parlamento. En este episodio veremos las vicisitudes y anécdotas como consecuencia del racionamiento, debido en gran medida al asedio marítimo con el que presionaban los alemanes.
- 21,00 La bella Mariana. — «El príncipe azul».
- 21,30 Telediario.
- 22,05 La segunda oportunidad. — «Presentación». Programa de presentación de la serie, en el que se pone de manifiesto los fines que persigue «La segunda oportunidad» (consejos prácticos de conducción de automóviles) así como su complicado proceso de producción, con inclusión de medios utilizados e imágenes inéditas de accidentes reales sufridos por componentes del equipo durante el rodaje. También incluye una semblanza de la actividad cotidiana del especialista-cascadeur Alain Petit, protagonista de los accidentes.
- 22,15 Cantares. — Nati Mistral.
- 23,00 El juglar y la Reina. — «Los hijos del sol». Los hijos de un héroe legendario —Arias Gonzalo— se disponen a luchar contra un guerrero invencible —y ellos lo saben— que se llama Diego Ordóñez. Los hijos son cuatro: Pedrarías, Diego Arias Pedro y Rodrigo; todos ellos muy jóvenes. Van a morir, y lo saben. ¿Por qué pelear entonces? ¿Por qué luchar y morir en una guerra que les es ajena? Después del amor es la muerte —y sobre todo, «la muerte en el campo de batalla»— el tema más cantado por nuestro romancero. «Los hijos del sol» presenta «el rito al absurdo, ancestral, aterrador e irónico de la liturgia de la muerte» que tiene más de inmolación fatal y violenta que de lógica.
- 23,30 Últimas noticias. Buenas noches. Despedida y cierre.

## SABADO

- 11,45 Carta de ajuste. — Ronie Aldrich.
- 12,02 El recreo.
- 13,00 Torneo. — Octavos de final de fútbol sala, desde el Palacio Municipal de Logroño. Intervienen: «San José», de Tarrasa y «Colegio de Begoña», de Bilbao.
- 14,00 Tiempo libre. «Tiempo libre» es un programa sobre el ocio. Todo lo que se puede hacer en el «tiempo libre», sugerido a través de las imágenes del programa. También tendrá la nota de humor con los hermanos Calatrava.
- 14,30 Noticias.
- 15,00 El canto de un duro.
- 15,30 Orzowel. — «Capítulo sexto». Orzowel, decidido a conocer a sus hermanos de raza, irrumpe durante la noche en una cabaña del poblado. Tras cambiar algunas palabras, el jefe del poblado «boer» accede a que se quede con ellos. Sin embargo, el resto del poblado no está de acuerdo en convivir con un salvaje, y en ausencia del jefe del poblado y protector del muchacho le hacen trabajar con verdadero ahínco.
- 16,00 Primera sesión. — «Gloriosos camaradas». 1965.
- 17,45 La abeja Maya. — «La guerra por los pulgones».
- 18,15 Aplauso.
- 20,00 La frontera azul. — «Episodio número 17». Lin Chung viaja solo a través del Imperio en peregrinaciones espirituales. Enterado Kao Chiu ofrece una fuerte recompensa por la cabeza del ex-oficial. El primer ministro se rodea ahora de guerreros mongoles, en quienes confía más que en sus propios hombres, para poder capturar a Lin Chung.
- 21,00 Informe semanal.
- 22,00 Noticias.
- 22,15 Sábado cine. — «Al este del Edén» (1954). California, 1913. Cal es el menor de dos hermanos bajo la férrea autoridad de un padre que representa el arquetipo tradicional del patriarca campesino. A Adán es una chica encantadora, que

siente simpatía por las penas y las travesuras de su futuro cuñado.

0,15 Últimas noticias. Buenas noches. Despedida y cierre.

## DOMINGO

- 9,15 Carta de ajuste. — «Variaciones sinfónicas sobre un tema popular vasco».
- 9,31 Hablamos
- 10,00 El día del Señor.
- 10,45 Concierto por la Orquesta Sinfónica de la RTVE, bajo la dirección de Odón Alonso.
- 11,45 Gente joven.
- 12,30 Sobre el terreno.
- 14,00 Siete días.
- 15,00 Noticias.
- 15,20 Fantástico. Presentación y dirección: José María Iñigo. Programa en directo y cara al público. La base principal del programa será la continua participación del público espectador desde el Estudio y desde sus casas, en las diferentes secciones de que consta: música, concursos, juegos, entrevistas, presentados de manera original y diferente.
- 20,00 Fútbol.
- 22,00 Noticias.
- 22,15 Grandes relatos. — «Yo, Claudio: Un toque de asesinato».
- 23,05 625 líneas. — Los programas de la próxima semana, presentados de forma amena.
- 23,50 Últimas noticias.
- 24,00 300 millones. Buenas noches. Despedida y cierre.

## SEGUNDO PROGRAMA (UHF)

### LUNES

- 19,00 Carta de ajuste. — Junior.
- 19,30 Presentación y avances.
- 19,31 Polideportivo.
- 20,00 Redacción de noche.
- 20,20 Revista de cine. — «Número 205».
- 21,50 Más allá.
- 22,30 Programa informativo. Buenas noches. Despedida y cierre.

### MARTES

- 19,00 Carta de ajuste. Flamenco: Antonio Mairena (II).
- 19,30 Presentación y avances.
- 19,31 Polideportivo.
- 20,00 Redacción de noche.
- 20,30 Recital. Cuarteto. — «Philadelphia String Quartet» (I).
- 21,15 Orlando furioso.
- 22,30 Tribuna económica. Buenas noches. Despedida y cierre.

### MIERCOLES

- 18,00 Carta de ajuste. — André Kostelanetz.
- 19,30 Presentación y avances.
- 19,31 Polideportivo.
- 20,00 Redacción de noche.
- 20,30 Imágenes. — Primer programa de esta nueva serie dedicado al estudio y a la información sobre las artes visuales.
- 21,30 Pop-Grama.
- 22,15 Tribuna de la historia. Buenas noches. Despedida y cierre.

### JUEVES

- 18,00 Carta de ajuste.
- 19,30 Presentación y avances.
- 19,31 Polideportivo.
- 20,00 Redacción de noche.
- 20,30 Encuentros con las Letras.
- 21,45 Horizontes.
- 22,30 Tribuna de la cultura. Buenas noches. Despedida y cierre.

### VIERNES

- 19,00 Carta de ajuste. — Carlos Gardel.
- 19,30 Presentación y avances.
- 19,31 Polideportivo.
- 20,00 Redacción de noche.
- 20,30 Cine Club. Ciclo: Frank Capra.
- 22,30 Opinión pública. Buenas noches. Despedida y cierre.

### SABADO

- 18,00 Carta de ajuste. — Zarzuela: «La reina mora».
- 18,30 Presentación y avances.
- 18,31 Mundo Deporte.
- 20,00 La clave. — «Crisis del teatro». Buenas noches. Despedida y cierre.

### DOMINGO

- 18,00 Carta de ajuste. — Françoise Hardy.
- 18,30 Presentación y avances.
- 18,30 Panorama musical.
- 19,00 Concierto.
- 20,00 Filmoteca TV. Ciclo Ronald Colman. — «Su único pecado» 1933.
- 21,45 La danza.
- 22,30 A fondo. Buenas noches. Despedida y cierre.

ANUNCIENSE en:

LA HOJA DEL LUNES

# ESTE PICARO MUNDO

## DEL "PARAGUAS ASESINO" AL "EMPUJON DE LA MUERTE"

■ Tres extrañas agresiones contra refugiados búlgaros desconciertan a Scotland Yard

El "caso del paraguas envenenado", que al principio pareció un episodio curioso pero sin mayor trascendencia, se ha ido complicando con el paso de los días y son ya tres las víctimas que están aparentemente implicadas en él, mientras Scotland Yard se muestra desconcertado, la Prensa británica arrece sus ataques contra los regímenes del Este europeo y los medios de información búlgaros man-

fiestan su indignación contra lo que califican de "campana de desprestigio" y ofrecen la ayuda del Gobierno de Sofía para esclarecer un asunto que cada vez parece más oscuro.

Todo empezó el 11 de Septiembre, cuando el refugiado búlgaro Gueorgui Markov moría de septicemia en el hospital de St. James en Balham (Londres). Antes de exhalar el último suspiro, el exiliado comunicó a su es-

posa, Annabel Markov, de nacionalidad británica, que atribuía su enfermedad al hecho de haber sido "pinchado" con un paraguas cuando marchaba hacia el puente de Waterloo desde la sede de la British Broadcasting Corporation en Aldwych, donde trabajaba en los servicios internacionales de la emisora británica.

### SUPERJERINGA

Rápidamente, a Prensa inglesa dio a conocer toda una teoría acerca del extraño suceso. El paraguas, manejado por un agente comunista (se mencionó al KGB soviético), habría estado provisto en su extremidad de una cápsula llena de una sustancia venenosa de tipo desconocido. Con este "arma bacteriológica individual", que funcionaría con una insólita jeringa hipodérmica, siempre según la versión de los indicados medios de información ingleses, se habría pretendido silenciar a Markov, el cual desarrollaba en Inglaterra una intensa campaña contra el régimen de su país y contra el comunismo en general.

Markov, de 49 años, quien se pasó a Occidente en 1969 no solo prestaba sus servicios en la BBC sino también en Radio Europa Libre, establecida en Múnich y financiada por la CIA norteamericana. En esta emisora, el exiliado búlgaro llevaba una sección semanal destinada a revelar supuestos escándalos de los altos dirigentes del mundo comunista.

Por declaraciones de su esposa se sabe que estaba terminando un libro sobre alegados devaneos amorosos de miembros de la jerarquía comunista en Europa Oriental, con especiales acometidas contra el jefe del Partido búlgaro, Todor Shvinkov.

Parece que en los últimos tiempos Markov temía ser víctima de un atentado político. Creía estar incluido en una lista negra y había adoptado especiales precauciones. Recientemente había comunicado sus aprensiones a Kyrill Panoff, un periodista búlgaro que trabajaba igualmente en Radio Europa Libre.

### CONFERENCIA DE EXPERTOS

Los resultados de la autopsia del cadáver de Markov vinieron a complicar las cosas al establecer que la muerte no se había producido por causas naturales, aunque no se aclaraba cuáles hubieran podido ser los motivos del fallecimiento.

El servicio secreto británico intervino en el caso mientras Scotland Yard buscaba a "un hombre con fuerte acento extranjero" que habría saltado a un taxi inmediatamente después de producirse el supuesto "pinchazo" con el paraguas. Posteriormente se convocó una "cumbre" de expertos —formada por un bacteriólogo, un metalúrgico y un patólogo— con el fin de estudiar a fondo la cuestión.

Inmediatamente después de la muerte de Markov otro exiliado búlgaro llamado Vladimir Kostov, de 46 años, aseguró haber sufrido un "pinchazo" semejante en el mes de Agosto, con anterioridad por consiguiente a la



Georgui Markov y Vladimir Kostov. — (Foto FIEL-EFE).

agresión contra Markov.

Kostov recibió un "perdigón" por la espalda cuando bajaba las escaleras de una estación del "Metro" de París. Este perdigón era análogo a una bólitica metálica, menor que una cabeza de alfiler, encontrada en la cadera de Markov, según se reveló el 29 de Septiembre en una rueda de Prensa convocada por Scotland Yard.

Se sospechaba que estas bolitas, formadas con una aleación de platino e indio, fueran los recipientes que contenían el veneno o bacterias causantes de la muerte de Markov. Una muerte que, por circunstancias no averiguadas, había podido rehuir el refugiado Kostov, aunque estuvo enfermo varios días.

Apenas habían saltado a la Prensa las informaciones relativas a la muerte de Markov, la agencia de noticias búlgara BTA difundió un amplio comunicado rechazando enérgicamente toda relación entre el Gobierno de Sofía y los casos de Markov y Kostov y lamentando la "campana de desinformación" emprendida por la Prensa británica, cuyo único objetivo, según BTA, sería "crear sentimientos hostiles hacia un país socialista".

### ¿CAIDA O EMPUJON?

En esto parecían haber

quedado las cosas cuando, el 2 de Octubre, la muerte de otro emigrado búlgaro, Vladimir Simionov, ponía nuevamente de actualidad el caso y ensombrecía aún más el misterio.

Esta vez no había intervenido ningún "paraguas envenenado". El fallecimiento se había producido al caer Simionov por las escaleras de la casa londinense donde habitaba. El reconocimiento médico señalaba que la muerte pudo ocurrir al ahogarse la víctima en la sangre que brotó de su nariz como consecuencia de la caída.

Sin embargo, según informaciones de la Prensa británica, se habían observado en su cuello unas magulladuras inexplicables. Rápidamente se planteó la disyuntiva: ¿Caída casual o empujon asesino?

Había indudables coincidencias con los dos casos anteriores: Simionov no sólo era un disidente búlgaro sino que trabajaba también en la BBC de Londres. Una circunstancia notable: inmediatamente antes de su muerte había hecho las maletas como si se preparase a emprender un viaje. Un viaje del que no había dicho nada a sus amigos y compañeros de trabajo... ¿Huí a de

algún peligro el refugiado búlgaro?

El episodio, recogido con grandes titulares por la Prensa sensacionalista británica, ha dado lugar a nuevos desmentidos por parte de las autoridades búlgaras contra "las historias fantásticas a lo James Bond", como señala un nuevo comunicado difundido por la agencia oficial búlgara, la cual insiste en los planteamientos de su nota anterior, recordando entre otras cosas que "la posición negativa de la República Popular de Bulgaria con respecto al terrorismo... ha sido demostrada en numerosas ocasiones no sólo oficialmente sino también en la práctica".

El comunicado de la agencia BTA reitera todas sus alegaciones anteriores y señala que Markov llevaba ya diez años en Occidente sin que hubiera sufrido el menor tropiezo. "Sólo un pensamiento absurdo e irresponsable —puntualiza la nota— puede admitir que si Bulgaria consideraba a Markov como políticamente peligroso podría esperar diez años para que hiciera todo lo que fuese capaz de hacer y entonces, tomar medidas contra él".

### OFERTA DE COOPERACION

Además de rechazar la participación búlgara en la muerte de Markov y Simionov, la agencia BTA manifiesta que "con vistas a establecer la verdad acerca de estos casos, los organismos competentes búlgaros se declaran dispuestos a prestar concurso total a las autoridades inglesas e investigaciones, análisis y evaluaciones conjuntas".

Y recuerda que una cooperación parecida se estableció entre las autoridades búlgaras y las austríacas en 1975 con el fin de establecer las causas de ciertos asesinatos registrados en medios emigrados de Viena, "con lo que se desvirtuó toda acusación no argumentada contra nuestro país".

Ciertamente este es el mejor camino para erradicar la plaga del terrorismo a escala internacional: la colaboración de todas las partes interesadas en acabar con él. Por desgracia hay poderes ocultos mafias e intereses empeñados en fomentar su perpetuación a toda costa.

ALEXIS BARNARD

## UEMURA, HEROE NACIONAL JAPONES

El explorador que cruzó recientemente Groenlandia y el Polo Norte en trineo, prefiere la compañía de los perros a la de su esposa...

Tokio (Crónica UPI-FIEL, Servicios Especiales EFE, por Teiji Shimizu, en exclusiva para HOJA DEL LUNES). — El aventurero japonés Naomi Uemura se aburre con facilidad y no puede quedarse mucho tiempo en un mismo sitio.

Por ese motivo ha escalado las cimas más altas —incluido el Everest—, ha hecho un viaje de 5.955 kilómetros a lo largo del Amazonas en una balsa y, más recientemente, ha atravesado el Polo Norte y Groenlandia en un trineo tirado por perros.

A sus 37 años, Naomi Uemura es un héroe nacional en Japón gracias a sus extraordinarias aventuras y, sin mucho entusiasmo, ha debido someterse a las exigencias de la popularidad, concediendo entrevistas y autógrafos a sus admiradores.

### UNA ESPOSA COMPRENSIVA

"Estoy más a gusto en un trineo que hablando con la gente" confesó Uemura a un grupo de periodistas. Ha llegado incluso a decir que prefiere la soledad a la compañía de su esposa, Kimikio...

Pero la Sra. Uemura es una mujer comprensiva y acepta de buen grado las largas ausencias de su marido, de la que es la más firme admiradora.

El día en que habló con los periodistas, Uemura vestía un traje gris de corte clásico, no su indumentaria habitual. Las únicas huellas visibles de su histórico viaje por Groenlandia y el Polo Norte eran un par de cicatrices en su curtida mejilla izquierda, donde sufrió un principio de congelación.

El explorador inició su viaje polar el pasado 6 de Marzo, partiendo de Cabo Columbia, en el extremo septentrional de Canadá con 17 perros. "Durante los cincuenta días del viaje, hubo momentos buenos y malos. La temperatura oscilaba entre los 40 y los 45 grados bajo cero. A la mañana siguiente, un oso polar atacó mi tienda de campaña. Estaba en el saco de dormir cuando oí ladrar a los perros".

### MONOTONIA Y SOLEDAD

Uemura buscó inmediatamente el rifle, pero al recordar que no estaba cargado decidió hacerse el muerto. "Los perros consiguieron escapar —cuenta— y el oso encontró la carne de foca y el aceite de ballena que tenía en el campamento. Se lo comió todo y ya con el estómago lleno se marchó, sin hacerme nada más que destrozar la tienda".

El oso volvió al día siguiente. Pero en aquella ocasión el explorador tenía el rifle a punto y mató al animal.

Para el aventurero japonés, los momentos más agradables del viaje fueron aquellos en que se sentía identificado con sus perros. "Tenía la impresión de que formábamos una familia de la que yo era el jefe —dice— y que si hubiese tenido que escoger entre mi mujer y ellos habría optado por los perros".

De todos modos, admite que el largo viaje le llevó a veces al borde de la inestabilidad mental. "Me preguntaba por qué tenía que pasar por aquellos difíciles trances. Hubo muchos días monótonos en los que el paisaje era siempre igual. Me sentía solo. Las tremendas nevadas redujeron a cero la visibilidad y no distinguía siquiera a los perros que tiraban del trineo. Me repetía constantemente que debía seguir adelante".

El viaje ha costado "una enorme cantidad de dinero", que según dice Uemura procedía de varias empresas niponas y de la revista norteamericana "National Geographic Magazine". El explorador no tiene aún planes concretos para un futuro inmediato. "pero me gustaría recorrer el Polo Sur en un trineo de perros o ir a Europa recorriendo la zona costera del Polo Norte".

## PRECIOS DE ALOJAMIENTOS TURISTICOS PARA 1979

La O. M. de 15 de Septiembre de 1978 (B.O.E. de 20 de Septiembre), ha establecido el siguiente régimen de precios para los Alojamientos Turísticos:

- 1.— Se establece un régimen de libertad de precios a partir del día 1 de Enero de 1979.
- 2.— Esta libertad está sujeta, entre otros, a los siguientes condicionamientos:
  - a) Declaración de precios mínimos y máximos que serán inamovibles durante todo el año 1979 ante la Delegación provincial de Turismo. Esta declaración deberá efectuarse antes del día 30 de Octubre del presente año.

b) Los impresos de solicitudes pueden ser recogidos en la Federación provincial de Empresarios o en los locales de la Delegación provincial de Turismo.

c) La falta de comunicación de precios dentro del plazo señalado, se entenderá como conformidad tácita por parte del interesado al mantenimiento para su establecimiento de los precios que tiene vigentes oficialmente en la actualidad.

Para mayor información pueden dirigirse a las dependencias de la Delegación provincial de Turismo Plaza de Alonso Martínez, número 7, bajo.

## SE PRORROGA, EN VISTA DEL EXITO LA EXPOSICION DE ARTE MEDIEVAL

También durante la presente semana puede visitarse la muestra literaria y de recuerdos de los Machado

La Exposición de Arte Medieval cuya clausura se había anunciado que tendría lugar ayer, domingo, ha sido prorrogada una semana más a la vista del éxito que está obteniendo esta importantísima muestra del Arte Medieval burgalés, y atendiendo a las solicitudes hechas en este sentido por el público culto.

Como es sabido, la citada Exposición forma parte de los actos conmemorativos del Milenario de la Lengua Castellana escrita, y se encuentra instalada —magníficamente, por cierto— en el claustro bajo y sala capitular del antiguo monasterio de San Juan, sede del Museo municipal de Pinturas «Marcellano Santa María» donde también se inauguró una exposición de pintura de artistas contemporáneos.

### EXPOSICIONES DE RECUERDOS DE LOS MACHADO

Dentro de la efemérides del Milenario del Idioma Castellano otro acontecimiento muy estimable de la vida cultural de Burgos lo constituye la Exposición de objetos, recuerdos y correspondencia de los poetas hermanos Machado.

Esta valiosa muestra literaria se encuentra instalada en la sala de Recepciones de la Diputación y permanecerá abierta al público hasta el próximo día 20, en horarios de diez de la mañana a dos y de cinco a siete de la tarde.

### MUESTRAS PICTORICAS

Las salas de Arte «Aula Espolón», de la Caja de Ahorros del Círculo y de la Casa de Cultura registran estos días sendas exposiciones de los pintores Huerta del Río y J. Gavela quienes dan a conocer al público interesantes obras de su creación artística.

Están siendo muy visitadas.

## «CIENCIA Y CONFLICTIVIDAD»

Hoy, el profesor Campa, de Nápoles disertará en el salón de la Caja del C. Católico

El ilustre catedrático de Ciencia Política de la Universidad de Nápoles, doctor Riccardo Campa, pronunciará hoy una interesante conferencia sobre «Ciencia y conflictividad» en acto que tendrá lugar a las ocho de la tarde en el salón de la sede central de la Caja de Ahorros del Círculo Católico de Obreros (entrada por la plaza de la Cruzada).

A esta conferencia seguirá un coloquio que, dado el interés del tema, se espera resulte animado.

## EL MINISTERIO PARA RELACIONES CON LAS COMUNIDADES EUROPEAS SE DISPONE A INFORMAR A BURGOS

Lo hará el día 18 en el salón de actos de la Caja del Círculo

El Ministerio español para las Relaciones con las Comunidades Europeas se dispone a informar a los círculos mercantiles, industriales y agrarios de nuestra ciudad y provincia sobre el tema de la adhesión de España a la C. E. E.

A este fin, y en colaboración con la Confederación española de las Cajas de Ahorros, el Consejo Superior de Cámaras de Comercio e Industria y la Caja de Ahorros del Círculo Católico de Obreros, una mi-

sión del citado Ministerio se complacerá en proporcionar esa información en un acto previsto para el miércoles, día 18, a las ocho de la tarde, en el salón de la sede central de la Caja de Ahorros del C. C. de Obreros (plaza de la Cruzada).

Los puntos a tratar versarán sobre: Una historia para nuestro futuro; las relaciones de España con la Comunidad Europea, y la adhesión de España y sus consecuencias. El acto será público.

## LLEGA A MADRID EL NUEVO EMBAJADOR SOVIETICO

Madrid. (Efe.)—El nuevo embajador soviético en España, Yuri Dubinin, ha llegado a las cinco y veinte de esta tarde al aeropuerto de Barajas, procedente de Moscú, en el vuelo regular de «Aeroflot».

El señor Dubinin dijo a los periodistas en Barajas que se incorpora al cargo con los mejores sentimientos hacia el pueblo español por el que el pueblo soviético muestra una gran admiración debido a su alta contribución a la cultura universal.

Después de referirse a que los contactos entre ambos países en muchos terrenos se han agilizado desde la reanudación de las relaciones diplomáticas, señaló que su país observa con simpatía el desarrollo del proceso político español.

### CLAUSURA DE LA FERIA DE MUESTRAS DE ZARAGOZA

Zaragoza. (Efe.)—A última hora de esta tarde ha sido clausurada, en medio de gran animación, la 38 FERIA Nacional de Muestras y en su marco el IV sector monográfico de maquinaria para obras públicas y construcción, conocido por el anagrama de S. M. O. P. y C-78, sector que ha alcanzado ya el rango de salón bienal independiente, con efectividad a partir de Febrero de 1980.

## «LA DEMOCRACIA ES IRREVERSIBLE EN ESPAÑA»

Declaraciones de Adolfo Suárez al director de «El País»

(Viene de primera página)

«En las circunstancias actuales —sigue diciendo el entrevistado— es evidente que después del referéndum, si no convocamos elecciones, el país necesitará un Gobierno de mayoría suficiente. En todo caso, si se convocan elecciones, es preciso hacerlo en el momento justo, en la ocasión en que dañen al país».

Rechaza el presidente Suárez la posibilidad de que las legislativas tengan lugar a la vez que las municipales. Estas deben celebrarse en el plazo de noventa días después de aprobada la Constitución. Señala el presidente que «sólo si existiera una causa de fuerza mayor, como que se adelantaran las legislativas, podrían retrasarse las municipales».

Finalmente, el entrevistado manifiesta que UCD es pro NATO, pero que ese no es un tema que pueda resolver la voluntad de un partido, ni la permanencia en la misma puede quedar al arbitrio de pequeñas oscilaciones electorales. «Hace falta un debate nacional y no va a tener lugar a corto plazo, porque el asunto de la NATO no es ni urgente ni inmediato». También dice que hay que ir a la revisión del tratado hispano-norteamericano.

Por lo que se refiere a la pura política, el presidente de UCD no quiere definirse en torno al tema electoral, aunque señala que jurídicamente no es necesaria su dimisión tras el referéndum, aunque políticamente puede ser conveniente. «Pienso —añade— que en las circunstancias de este país, un partido que cuente, como el nuestro, con el 47 por 100 de la Cámara, puede y debe gobernar sólo con comodidad, pero mi Gobierno ha estado sometido a un deterioro superior al habitual, porque ha tenido que llevar a cabo la transición».

## TENTATIVA DE GOLPE DE ESTADO, ABORTADA EN YEMEN DEL NORTE

Amann (Efe - Reuter). — Una tentativa de golpe de Estado contra el presidente noryemerita, Ali Abdullah Saleh, fue abortada hoy, dijeron fuentes diplomáticas en Amman.

Las fuentes indicaron que la fuerza aérea noryemita intervino para aplastar la tentativa de atentado, llevada a cabo esta mañana por una unidad militar.

En Saana, capital de Yemen del Norte, un portavoz oficial manifestó que una tentativa para crear disensión y confusión en el país, había sido aplastada y que sus organizadores habían sido arrestados.

El portavoz añadió que los autores de la citada tentativa, comparecerán ante un tribunal militar y sus cómplices serán juzgados por un Tribunal de seguridad del Estado.

Esto ha suscitado especulaciones en cuanto a que en la tentativa de golpe de Estado han participado civiles y militares.

Las fuentes árabes creen que algunas personas han resultado muertas pero no pueden estimar cuántas.

## MAS DEPORTES

### TENIS

EL HUNGARO TAROCZY, SE ADJUDICO EL TROFEO «CONDE DE GODÓ»

Venció justamente en la final al rumano Nastase

Barcelona (Efe).— Los miles de espectadores que siguieron entusiasmados el desarrollo del partido final del Trofeo «Conde de Godó» de tenis, en su vigesimosexta edición, coincidieron al finalizar el encuentro en que la victoria del húngaro Balazs Taroczy sobre el rumano Ilie Nastase, había sido el triunfo de la fuerza física sobre la habilidad y la veteranía.

Nastase, sin duda, acusó los dos largos años de ausencia de las pistas de tierra batida y, como él mismo confesó a «Efe», «aclimatarse de nuevo no es cosa fácil». No obstante, en el primer «set» sus genialidades, y, sobre todo, su extraordinario servicio, se impusieron de forma rotunda a la acometividad del húngaro Taroczy, que tuvo que inclinarse por un rotundo 6-1.

El húngaro Balazs Taroczy, pues, se ha adjudicado con todo honor el Trofeo «Conde de Godó» patrocinado por Marlboro, en el que, desde luego, la participación, por lo que a primeras raquetas se refiere, ha dejado bastante que desear, a pesar de esos ciento setenta y cinco mil dólares de que estada dotada.

En la final de damas se cumplió el pronóstico con la victoria de la checoslovaca Hana Mandlikova, que se anotó rápidamente el primer «set» por 6-1, sucumbió en el segundo por 5-7 y finalmente ganó por 6-3.

## TOROS

### ANDRES VAZQUEZ, HERIDO DE GRAVEDAD EN UN FESTIVAL

Madrid.— Corrida en la «Monumental» Cuatro toros del Conde Ruiseñada que dieron juego irregular; una del Pizarral y otro de «Sotillo Gutiérrez» Joaquín Bernadó escuchó palmas en el que abrió plaza y pitos en el cuarto. Mató al sexto en sustitución de Gregorio Lalandia y fue ovacionado. Sánchez Bejarano vio silenciada su labor en ambos toros. Gregorio Lalandia realizó una buena faena en su primero y fue ovacionado. En el sexto, resultó lesionado en la brega inicial. Pasó a la enfermería, donde se le apreció distensión de ligamentos en la rodilla izquierda, de pronóstico reservado, que le impedía continuar la lidia. Pasó al Sanatorio de Toreros.

—Avila.— Tres toros de Antonio Pérez y otros tres de Puerto de San Lorenzo, bien presentados. Media entrada, José Tomás «El Cabañero», sufrió una cogida al dar el primer lance y pasó a la enfermería para no volver a salir. La corrida quedó en un mano a mano. Pedro Giraldo, ovación saludos en el primero; bien en los otros dos. En los que obtuvo ovación, oreja y vuelta al ruedo. Esto quedó el último por cogida de Juan Rafael y volvió a triunfar, logrando una oreja. Al final fue sacado a hombros. Juan Rafael, ore-

ja y vuelta en su primero. Silencio en el otro. En el último resultó cogido al dar un pase de multea.

En la enfermería fueron curados: «El Cabañero» de fuerte varetazo en la región lumbar, contusiones múltiples y ligera conmoción cerebral, de pronóstico leve, que le impedían continuar la lidia.

Juan Rafael presentaba herida contusa en región superficial derecha, de unos tres centímetros de extensión, de pronóstico leve.

—Zaragoza.— Séptima y última corrida de la feria del Pilar. Lleno. Corrida del arte de rejoneo. Toros de Ramón Sánchez, bravos Fermín Bohórquez y Alvaro Domecq, en sus respectivos enemigos, fueron ovacionados y dieron la vuelta al ruedo. Manuel Vidrié dos orejas y vuelta en el tercero. Joao Moura, triunfó en el cuarto, del que le fueron concedidas las dos orejas. El quinto fue rejoneado en collera por Vidrié y Bohórquez, que escucharon una fuerte ovación. En el último actuaron conjuntamente Domecq y Moura, obteniendo como premio a su destacada actuación las dos orejas del astado.

—Badelmádena (Málaga). Tres cuartos de entrada. Cinco toros de Javier Molina, blandos de remos y defectuosos de cornamenta. El rejoneador Javier Buendía, ovación y vuelta al ruedo. En lidia ordinaria, José Ortega, escuchó aplausos en su primero. En el otro hizo una faena completa premiada con las dos orejas de su oponente y la vuelta al ruedo. Salvador Farelo, ovación, una oreja y vuelta en el tercero y palmas en el que cerró plaza.

## ANUNCIOS POR PALABRAS

PROPONEMOS trabajo casero. Ganando 30.000 mensuales. Interesados, escribanos: Publienta. Alboraya (Valencia).

AGENCIA P. INMOBILIARIA ALMERIA. Vende apartamentos, chalets, pisos, locales, parcelas y fincas rústicas y urbanas. Avenida Generalísimo, 39, 7.ª planta, puerta 4. Teléfono (951) 231099 o Apartado 446. Almería.

### NOVILLADA EN BARCELONA

Barcelona. — Festejo de clausura de la temporada en la plaza «Monumental». Tres novillos de Antonio Garde, uno de Antonio Pérez, otro de Lisardo Sánchez y un sexto de Castraz de Yeltes, que dieron desigual juego. El rejoneador Luis Valdenebro actuó en primero y cuarto lugar y al final de ambas actuaciones fue ovacionado y dio la vuelta al ruedo. En lidia ordinaria, el novillero sevillano Miguel Vera estuvo valentísimo. Escuchó una fuerte ovación y dio la vuelta al ruedo en su primero y obtuvo una oreja en el otro. Luis Taviel de Andrade, también se mostró muy valiente. Le concedieron una oreja en su primero y dio la vuelta al ruedo en el que cerró plaza.— (Resumen de Efe).

### ANDRES VAZQUEZ, HERIDO GRAVE EN UN FESTIVAL CELEBRADO EN ZAMORA

Zamora (Efe).— El matador de toros zamorano Andrés Vázquez, resultó cogido en el festival celebrado esta tarde en la plaza de toros de esta ciudad, durante la lidia del segundo novillo.

Trasladado a la enfermería, Vázquez fue operado de una hernia abdominal con rotura, de pronóstico grave.

Se lidiaron en el festival, novillos de Pío Tabernero y actuaron, con Andrés Vázquez, Paco Camino, Julio Robles, Roberto Domínguez y el novillero Antonio Amores.



**Círculo Católico de Obreros de Burgos**

INAUGURACION DEL CICLO DE CONFERENCIAS PARA EL CURSO 1978-79

Mañana martes, día 17 del actual, a las ocho y cuarto de la noche, en el salón-teatro de esta Entidad, darán comienzo las conferencias de Religión y Moral para los socios, siendo obligatoria la asistencia a las mismas de acuerdo con el vigente Reglamento de la Sociedad.

Para aquellos socios que por sus ocupaciones profesionales no puedan asistir a dicha hora, habrá otro acto similar el miércoles siguiente, en la Capilla del Círculo, a las once de la mañana.

Igualmente los socios que residan en la Zona de Gamonal-Capiscol, podrán asistir a idéntico acto y a las mismas horas en la Residencia San José, calle Vitoria número 253.

## CONFORME ESTABA PREVISTO EL GENERAL FIGUEIREDO NUEVO PRESIDENTE DE BRASIL

### Empeoramiento de las relaciones entre Argentina y Chile

Brasilia. (Efe.)—El general Joao Baptista Figueiredo fue proclamado hoy, domingo, presidente de la República federativa de Brasil por 355 votos, contra 223 del candidato opositor, general Euler Bentes Monteiro.

La ventaja de 129 votos en favor de Figueiredo confirmó las previsiones de que los compromisarios del partido oficialista Arena apoyarían al ganador en forma monolítica, lo que también ocurrió respecto del candidato opositor por parte de los congresistas del partido MDB. El nuevo presidente tomará posesión de su cargo el 15 de Marzo de 1979.

Los primeros pasos que dará en el ámbito internacional el presidente electo de Brasil, general Joao Baptista Figueiredo, serán los contactos que mantendrá con los primeros mandatarios de Paraguay y Bolivia, según se reveló hoy en Brasilia poco después de conocerse la proclamación del nuevo presidente.

#### CONFLICTO ARGENTINO-CHILENO

Buenos Aires. (Efe.)—El comandante en jefe del ejército, teniente general Roberto Viola, declaró que el Gobierno argentino «busca una solución adecuada» para el conflicto fronterizo con Chile.

Ratificó que de todos modos «los derechos soberanos sobre determinados sectores de la patria son irrenunciables».

El titular del Ejército y miembro de la Junta Militar sostuvo que cuando se está negociando se mantiene un adecuado optimismo, pensando que la «cordura va a regir dentro del total de las negociaciones».

Se le preguntó si las últimas movilizaciones militares registradas en distintos puntos del país tenían relación con ese diferendo y Viola dijo que se deben «solamente a fines de adiestramiento y capacitación».

#### REFUERZAN LA FRONTERA COSTARRICENSE

San José de Costa Rica. (Efe.)—Las autoridades costarricenses han enviado un contingente de 500 hombres a la zona fronteriza con Nicaragua, para reforzar el destacamento que permanece en esa región.

Según informó el viceministro de Seguridad costarricense, la medida se tomó ante la denuncia hecha por el embajador de Nicaragua en Costa Rica en el sentido de que el frente sandinista de liberación nacional (FSLN) prepara desde territorio costarricense un nuevo ataque contra la guardia nacional nicaragüense.

## LLEGAN A MADRID LOS OCHO PESCADORES DEL «LAS PALOMAS»

(Viene de primera pág.)

Aludiéndose traducir ambas cosas, como es lógico, en un reconocimiento de la R.A.S.D.

El Gobierno español, consultado desde Argel, se negó rotundamente, e, incluso, a alto nivel, se llegó a rechazar la idea de un comunicado conjunto.

Finalmente, se estableció un acuerdo sobre el texto ya citado. Liberados los pescadores, el Gobierno argelino espera ahora al presidente Suárez. El interés bilateral es grande y se trata solo de un problema de fechas. Interrogado por «Efe» Javier Rupérez dijo que, por el momento, no le era posible precisar éstas.

#### LLEGADA A LAS PALMAS

Las Palmas de Gran Canaria (Efe.)—«Traemos un mensaje del Frente Polisario para todos los pescadores canarios. Que para que no ocurran más secuestros que no vayan a pescar a las aguas del Sahara porque son de ellos», dijo a su llegada

este mediodía al aeropuerto de Las Palmas el patrón del pesquero «Las Palomas», José María Abrante Hernández. Procedentes de Madrid y en avión de «Iberia» llegaron a la capital canaria los ocho pescadores.

Grandes aplausos del público congregado que esperaban la llegada de otros vuelos y una intensa emoción de los familiares fueron las notas más características de la llegada de los pescadores canarios. Venían de Madrid acompañados de sus esposas y ataviados con el traje típico saharauí. De su conversación con los numerosos periodistas que esperaban la llegada de los pescadores destacamos la intensa emoción que sentían aquellos al pisar tierra canaria. «Estábamos deseando el regreso. Aunque allí nos trataban bastante bien aquellas gentes». El día transcurría siempre igual: hacían la comida ellos mismos con las provisiones que los saharauíes les proporcionaban y las demás horas leyendo o escuchando la radio.

## EXPECTACION EN EL MUNDO CRISTIANO TRAS EL RESULTADO NEGATIVO DE LAS CUATRO PRIMERAS VOTACIONES DEL CONCLAVE

(Viene de primera pág.)

manifiesto que ningún candidato había logrado los 75 votos necesarios —los dos tercios más uno de los votantes— para acceder al Pontificado.

Mañana, lunes, los Purpurados comenzarán el segundo día de votaciones con el mismo ritual. Concelebrarán la misa y, a continuación, acudirán a la Capilla Sixtina para depositar su voto en el cáliz colocado a los pies del famoso fresco de Miguel Ángel, «El Juicio Universal».

Después de esta primera jornada con resultado negativo, la expectación ha aumentado y ha crecido la esperanza de que los Cardenales lleguen mañana a un acuerdo sobre el hombre que, vestido de blanco, salga al balcón central de la Basílica vaticana a impartir la bendición «Urbi et Orbe».

#### LIGERA CONFUSION AL APARECER LAS FUMATAS

Ciudad del Vaticano (Efe). La «fumata» negra que a las 16,34 anunció el resultado negativo de las dos votaciones de la tarde en el Cónclave, según confirmó la Radio Vaticana.

Como ocurrió esta mañana, el primer minuto de humo fue de color negro, pero, a continuación, salió humo blanco, lo que hizo que la multitud congregada en San Pedro lanzara gritos de júbilo.

También se produjo una ligera confusión en el primer segundo de la fumata, cuando apareció una ligerísima humareda blanca.

#### HILO DIRECTO CON LA SECRETARIA DE ESTADO

Ciudad del Vaticano (Efe). Parece ser que hay un hilo directo, por teléfono, entre el interior del Cónclave y la Secretaría de Estado, indicaron hoy, domingo, fuentes vaticanas bien informadas.

Concretamente, la comunicación estaría establecida entre monseñor Ernesto Civaldi, secretario del Sacro Colegio y del Cónclave y monseñor Giuseppe Caprio, sustituto de la Secretaría de Estado. Este a su vez pondría en comunicación la sala de Prensa de la Santa Sede.

En dos ocasiones, durante la jornada de hoy, el padre Romeo Panciroli, director de la Sala de Prensa de la Santa Sede, manifestó que podía confirmar la fumata negra, pero sin indicar su fuente. Por tanto, parece que finalmente el Sacro Colegio ha tenido en cuenta la petición de los periodistas acreditados ante el Vaticano para la confirmación telefónica del color de la fumata, lo que permite esperar que, cuando haya fumata blanca, señal de la elección del nuevo Papa, la misma será rápidamente objeto de una confirmación oficial.

#### LA VIDA EN EL CONCLAVE

Ciudad del Vaticano (Efe). El Cardenal filipino Jaime Lachica Sin, arzobispo de Manila, durmió ayer noche en la celda número 57, en el

segundo piso del Palacio Apostólico. La misma en la que Juan Pablo I transcurrió su estancia durante el pasado Cónclave.

Los 111 aposentos de los electores fueron sorteados el pasado viernes durante la última reunión de la Congregación general de Cardenales y sólo algunos Purpurados —el norteamericano J. Joseph Wright y el yugoslavo Franjo Šeper, ambos convalécientes de sendas intervenciones quirúrgicas— tuvieron un trato de favor.

Ningún Cardenal duerme en el Cónclave de ahora, en la misma habitación que lo hizo en el pasado mes de Agosto.

El azar quiso que varios «papables» fueran destinados al último piso del Palacio Apostólico, donde se encuentran los dormitorios de las religiosas y secretarios del Pontífice.

Pericle Felici (número 124) Giovanni Benelli (número 96) Eduardo Pironio (número 97) y Giovanni Colombo (número

105) están instalados en los áticos del Cónclave.

En el segundo piso frente al filipino (Sn. Corrado Ursi, arzobispo de Nápoles (número 70), otro de los Purpurados que figura como probable elegido.

En cambio, el «papable» arzobispo de Génova, Giuseppe Siri, tiene su aposento en el primer piso, lo cual es más cómodo que un segundo o un tercer piso.

#### EDICION ESPECIAL DE «L'OSSERVATORE ROMANO»

Ciudad del Vaticano (Efe). El vespertino vaticano «L'Osservatore Romano» publicó una edición especial en la tarde de hoy, domingo, para dar cuenta de la primera «fumata» negra del actual Cónclave.

Habitualmente, «L'Osservatore Romano» no sale a la calle los domingos.

Esta edición especial del diario vaticano publica en su primera plana una crónica detallada del ambiente de es-

la mañana en la plaza de San Pedro.

Asimismo, se incluye en la primera página del diario la crónica de la ceremonia de inicio del Cónclave, celebrada en la tarde de ayer, sábado.

En páginas interiores además de las habituales informaciones sobre la vida internacional y religiosa, dos páginas están dedicadas a reproducir las fotos de los 111 Cardenales electores.

#### PATINAZO DE LA TV ITALIANA

Roma (Efe-UPI). — Al finalizar el primer día del Cónclave para la elección de nuevo Sumo Pontífice, la Televisión italiana inició la emisión de la primera parte de un programa de variedades centrado sobre la figura del demonio.

En los medios televisivos se explicó el hecho diciendo que el programa estaba ya grabado con anterioridad y que se trató de una mera coincidencia.

## SEPELIO DE LOS DOS POLICIAS ARMADOS ASESINADOS

### Funeral por el guardia civil muerto en Lequeitio

(Viene de primera pág.)

tado a un mecanismo de relojería para hacer explosión a la una de la madrugada de hoy.

#### ENTIERRO DE UN POLICIA

Salamanca (Efe). — El entierro del policía armado, Elías García González, asesinado el pasado viernes en Archanda, se ha celebrado esta mañana en su pueblo natal, Fuenteserrado de Salvatierra. El cadáver había llegado ayer noche a la localidad salmantina, donde le esperaban los vecinos, con honda emoción, y la capilla ardiente quedó instalada en la casa de los padres del señor García González.

Al funeral y sepelio asistieron las primeras autoridades provinciales, presididas por el gobernador civil y el general gobernador militar de Salamanca.

#### SEPELIO DEL OTRO POLICIA ASESINADO

Baleiras (Lugo) (Efe). — En medio de un profundo silencio y con gran emoción se celebraron hoy, en la localidad de San Martín, los actos de funeral y sepelio de los restos mortales del policía armado Ramón Muñoz Fernández, asesinado el pasado viernes en Bilbao.

Durante la noche los restos mortales del señor Muñoz Fernández estuvieron depositados en la Casa Consistorial de Baleiras, donde hicieron turnos de escolta miembros de las fuerzas de Policía Armada y Guardia Civil.

El funeral se celebró al aire libre y el féretro fue colocado en el centro del atrio. Al religioso acto asistieron millares de personas de toda la comarca, policías armados, fuerzas de la Guardia Civil, oficiales del Ejército y diversas representaciones.

#### FUNERAL POR EL GUARDIA CIVIL MUERTO EN ATENTADO

Vitoria (Efe). — Con la sola asistencia de familiares, compañeros y autoridades se celebró esta mañana, en Vitoria, la misa funeral por el alma de Alberto Villena Castilla, guardia civil muerto ayer en un atentado en el puerto de Lequeitio (Vizcaya).

El cadáver del guardia civil llegó sobre la una de la madrugada al Hospital Militar de Vitoria, donde fue instalada la capilla ardiente. El féretro, que contenía los restos mortales de Alberto Villena, fue honrado con una guardia de fuerzas de la Guardia Civil y la Policía Armada durante toda la noche y la mañana de hoy.

A las 10,30 horas de esta mañana, con la asistencia de sus familiares —que llegaron esta madrugada a Vitoria procedentes de Granada—, autoridades civiles y militares y compañeros del Cuerpo, así como fuerzas de la Policía Armada, se celebró una misa funeral por su alma.

Sobre las doce del mediodía, después de finalizados los oficios religiosos, en una ambulancia que llegó de Madrid, el cadáver de Alberto Villena Castilla inició el recorrido hasta su pueblo natal, Padul, en la provincia de Granada, donde será inhumado.

#### HERIDO EN UN CONTROL

Guernica (Vizcaya) (Efe). Un vecino de Guernica resultó herido en el tiroteo que tuvo lugar poco después de las 10,30 de la noche de ayer en un control de la Guardia Civil en el cuartel de este Cuerpo, en Guernica. Juan Antonio Jáuregui Azumendi, de 35 años de edad, se dirigía hacia su domicilio de Guernica, cuando, al ver el control de la Guar-

dia Civil y encontrarse sin documentación, en compañía de su esposa, se dispuso a dar la vuelta para evitarlo.

La Guardia Civil al ver la maniobra efectuó varios disparos que alcanzaron el coche.

El señor Jáuregui ingresó después de las once y media de la noche en la Residencia Sanitaria de Cruces donde fue asistido de una herida de bala en el brazo, de carácter menos grave.

#### INCIDENTES EN VITORIA

Vitoria. (Efe.) — Diversos incidentes se registraron esta noche en Vitoria a la salida del encierro en la iglesia de San Vicente Mártir, por un grupo de miembros de la asamblea provincial pro amnistía.

Este grupo, que ya hizo una pequeña marcha durante la noche del viernes con carteles en petición de amnistía y en petición de apoyo para la marcha de Burgos decidió encerrarse el sábado en exigencia también de que fuera derogado el decreto ley antiterrorista y el retorno de los presos de Burgos a otras cárceles de Euskadi.

Poco antes de las 8,30 horas de esta noche, el grupo salió del encierro. Poco a poco, en las inmediaciones comenzó a congregarse gente, que comenzó una manifestación en número aproximado de unas 200 personas que en el recorrido pidieron la libertad para los presos alaveses y otras consignas relativas a la autonomía.

El grupo de manifestantes comenzó a insultar a las fuerzas de orden público, formándose algunas barricadas en las calles de Calvo Sotelo y de los Fueros. Sobre las diez de la noche la normalidad era total en las calles vitorianas.

La HOJA DEL LUNES

Se imprime en los Talleres:

«DIARIO DE BURGOS»

Joven: tu puesto, si es que de verdad sabes lo que te dicta el corazón, está en la Cruz Roja de la Juventud.